رهبر نجات مؤلفی احمد مختار افندی عاجزلری نه بو دفعه
موحدینك انتباهلری معراضیله ملجاء العباد نام بر کتاب
حکمت فشانی اقتداری مقدار نجه بذل مقدرت ایدرك
تألیف ایدوب نشر وانظار عامیه قونولمق ایچون
معارف نظارت جلیله سندن بر قطعه
روخصت وامتیاز نامه تحصیلیله طبع
ونشرینه مبادرت قلندی وبالله العون
والتکلان

سنه
۳۰۳

ملجاء العباد

بسم الله الرحمن الرحيم

الحمد لله حمدا واصلين والعاقبة للموحدين والصلوة والسلام
على سيدنا محمد الامين وعلى اله واصحابه اجمعين * امابعد هر عاقل و ديندار
اولان كسنه يه لازمكه استعيذ بالله (انما خلقناكم عبثا وانكم الينا ترجعون)
آيت جليله سى مقتضاسنجه كندولرينك برامر عبث ايچون خلق
وايجاد اولنميوب بلكه (وماخلقت الجن والانس الاليعبدون) و (ارجعى
الى ربك راضية مرضية) نظم كريملرينك مفاد جليله لرى اوزره خالق
تعالى وتقدس حضرتلرينه ديناً وعقلاً مكلف اولديغى عبادات
وعادات دينيه ومراسم مليه سنى كما ينبغى حسن ايفا واداية چالشمق
ايچون اولديغى ويالكز رحم مادردن دنيايه كلوب صكره اجلنك
حلوليله آخرته كيتمكله ايش بتميوب برموجب آيت جليله محكمهٔ كبراى
الهى وحضور حضرت رب العالمينه كيديله جكى ونفس انسانينك
بورجعتله مأمور بولنديغى لايقيله دوشنوب اوامر دينيه سنى يرينه
كتورمكه سعى وغيرتله سياه روى اولمقدن هر آن وزمان مجانبت

اوزره بولنمليدر وبوايسه مطالعهٔ علوم ايله حاصل اوله جغى ومملكتمز
اهاليسنك اكثريا ترك بولنمسندن كتب معتبره دن بو بولده نافع اوله
بيله جك بعض آثارى لسانمز اولان تركجه يه ترجمه وشايد دعاى
خيريه يه مظهر اولورم امنيه سيله عاجزانه واهب العطايا حضرتلرى
طرفندن اهل ايمان حقلرنده موعود ومبذول اولان رحمت
باهره سنك استجلابنه واسطه اولمقلق ايچون من غير استحقاق وبضاعه
كتب تفاسير واحاديث مشاهير وعقايد وادبيات وسائر فنون شتاى معتبره يى
تحرى وتفحصله اهل ايمانه نافع وصدور موحدينى شافى وكافى برطاقم
كوهر عجيبه ودرر فرائد غريبهٔ نادره يى جمع وتأليف ايله (ملجاء العباد)
نامنده بركتاب پرصوابى واجب تعالى حضرتلرينك الطاف الهيه سنه
استناد ومجرد فضل الهيه وعون صمدانيسنه متوكلا تحرير وترتيبنه
جسارت ايدوب اخوان دين ايچون طبع ونشرينه شروع ايتدم
وبالله العون والاحسان وعليه الاعتماد والتكلان

برنجى ملجاء التوحيد

اى موحدلر علم توحيد جميع علومك اصلى وموقوف عليهى
اولديغندن علوم سائره اوزرلرينه اشرف ومقدس اولديغندن شريك
وانداددن منزه ومبرا اولان قادر مطلق حضرتلرى كندى وحدانيتنى
اثبات ايچون قرأن بلاغت عنوانلرنده (شهد الله انه لااله الاهو)
بيوردى معناى رعناى كوهر فشانلرى الله تعالى وتقدس حضرتلرى
كندى ذات عظيمندن غيرى عبادته لايق ومستحق بركمسه اولميوب
وحدانيتنى نص قرانله دخى اثبات ايلدى يته برحديث قدسى وكلام

معنویسنده شویله بیوررلرکه (شهدت نفسی لنفسی ان لااله الاانا
وحدی لاشریك لی و محمد عبدی ورسولی) معنای شریفلری
نفس الامرده بولنمقلغی واجب اولان وجود الهیه‌می نفس شریف
وذات کریم منیفمله اثبات وشهادت ایدرمکه یرلرده وکوکلرده جنس
اله موجود اولمیوب انجق بن عظیم الشان اولان الله واردر ویرم
اصلابنم ایچون شریك ونظیر یوقدر محمد مصطفی صلی الله تعالی
علیه وسلم دخی بنم عبدم ورسولمدر بیوردیلر ای راغب خدا
وصاحب دین بدا اولان موحدلر بوندن اکلاشلدیکه جناب حق توحید
جمیع عبادتلرك افضل واکرمی وروحی اولدیغندن صراحة جناب
پیغمبر عالیشان افندمزه خطاب بیوروب حبیب ادیبم یامحمد عبادم
بنی سندن سؤال ایدرلر ایسه (قل هو الله احد) یعنی الله تعالی بردردی
بیورملری انجق عبادجه توحید شریف جمیع عبادتدن افضل اولمسی
اکلاشیلور بزلرك دخی جمیع عبادتدن اول اوزرلریمزه واجب
اولان انجق علم توحیددر زیرا شو حدیث قدسیٔ ربانی بوکا دلالت
ایدر (عبدی خلقتك من اجل التوحید وخلقت الاشیاء کلها من
اجلك) معنای شریفلری قولم سنی بن عظیم الشان توحید ایچون
خلق ایلدم دنیاده نقدر اشیا وار ایسه انلری دخی سنك ایچون
خلق ایلدم بیوردیلر دخی قرأن جلیل عنوانسده جمله اشیایه
خطابا (وان من شیٔ الا یسبح بحمده) بیورملری حلق یالکز کندی
ذات جلیلنی توحید وتحمید وتسبیح ایچون خلق بیوردقلری
اکلاشیلدی معنای شریفلری دنیا وما فیهادن هیچ
برشی خلق ایتمدم انجق بن عظیم الشانی تسبیح وتحمید ایچون
خلق ایتدم بیوردیلر فی الحقیقه اشیاء برآن مقداری ذات اقدس

اعلایه ماخلق له لریچون عافل اولوب توحیددن قالمزلر بزلری
جناب الله عدمدن وجود عالمنه کتوروب بالغك دریایه طالمسی
کبی بزلری دخی نعمت الهیه‌سنه غرق ایتدیکی حالده بزلر نیچون ربمزی
توحید وتقدیسدن دور ومهجور اوله‌لم چونکه بو توحید شریف
وحبل متیله منیف جناب الله ایله بزلرك بیننده بررابطه در اکر
جناب فیاض ایله بیتمزده اولان رابطهٔ توحید اولمز ایسه خالق
ایله مخلوق بیننده بر مناسبت ومنسوبیتك قالمامسی لازمکلور بو دخی
محالدر چونکه قاعده حادث محض اولان وجودمزی برقدیم وازلی
اولان ذاته اسناد لازمکلور زیرا هر بر حادث برقدیمه محتاجدرکه
قدیمسز بر حادث وجوده کلوب ظهور ایتمز مادام بویله در اللهدن غیری
برقدیم یوقدر ربمزی توحید بزم ایچون واجبدر احمد غزالی قدس
سره العالی حضرتلری شرح تجریدلرنده دیرلرکه (هذه کلمة نتیجتها
معرفة الوحدانیة) اشبو کلمهٔ توحید برکلمه درکه انك نتیجه‌سی
مولای متعال حضرتلرینك برلکنی بیلمکدر (وثمرتها الاقرار
بالفردانیة) انك ثمره‌سی جناب متعالك برلکنی اقراردر
(وذلك هو المقصود من وجود الموجودات وکون الکائنات)
اقراردن مراد مولای متعال حضرتلرینك برلکنی بیلمك واقرار
ایتمك کائناتك وار اولمسندن وموجوداتك وجوده کلمسندن مراد
ومقصودده بودر یعنی جمله مخلوقات وموجودات انی بیلمك واقرار
ایتمك ایچون خلق وایجاد اولندی (فلولا معرفة الوحدانیة والاقرار
بالفردانیة لما اشتمل ذیل الوجود علی الموجود ولاخرج عن
کتم العدم مفقود) امدی وحدانیت الهیه‌یی بیلمك وفردانیت
سبحانیه‌یی اقرار ایتمك مقصود ومطلوب اولمیه ایدی اصلا برموجودك

اوزرينه وجود اتكى چكلمزدى اصلا كتم عدمدن بر مفقود
كلوب چيقمازدى يعنى هيچ برمخلوق يارە دلمزدى بو دعوايى
اثبات ايچون قادر مطلق حضرتلرى (ما خلقت الجن
والانس الا ليعبدون) بيورديلر معناى شريفى انس وجنى
خلق ايتدم انجق بن عظيم الشانى معرفت وتوحيد ايچون خلق
ايتدم ديمك اولور ودخى بونص جليلدن تعالى حضرتلرينك
وجود شريفلرى تاسك توحيدينه محتاج اولمق لازمكلمز زيرا
ذات اجل واعلا حضرتلرى برفره محتاج اوليوب عالمدن مستغنيدر
دخى عدم احتياجلرينى قرأن كريمنده اثبات بيورمشلر (وقل الحق من
ربكم فمن شاء فليؤمن ومن شاء فليكفر انا اعتدنا للظالمين نارا) معناى
شريفى جيب واديم يا محمد سن ناسه ديكه قران عظيم الشان ريكز
جل شانه طرفندن كلن حق وخبر صادقدر استيان مؤمن اولور
استيان كافر اولور يعنى ايمان وكفردن سزلر ايستديككزى اختيار
وانتخاب ايدك بن انلرى يانمدن طرد ايتمم بز اوظالملر ايچون آتش
حاضرلدقكه انك قالين ديوارلرى انلرى احاطه ايدر دخى جناب
فياض كلام معنوى وحديث قدسيلرنده (اترى اوجدناكم من كتم
العدم الى فضاء الوجود وامرناكم بالعبودية والتوحيد اونعت الالهية
مفتقر الى وجودكم ام صفة الوحدانية متوقفة على شهادتكم كلا
وحاشا صفة الوحدانية والالهية لاتتوقف على شهادة شاهد ولاتستر
بمعاندة جاحد ولكن قصرت ابصار الخفافيش عن ادراك الشمس
بعد ان علموا بوجودها فان الخفافيش اذا طلعت عليهم
الشمس يقولون ناموا قدجن الليل فعلموا بوجودها وعموا عن
ادراكها للقصور فى ابصارهم لا فى انوار الشمس) معناسى اى قوللرم

بن عظيم الشان سزلرى يوقلق عالمندن وارلق صحراسنه كتوردم
يعنى سزلرى كمال قدرت وقوۀ قدسيۀ عظمتله يوقدن وار ايتدم وسزلره
قوللك وتوحيد ايتمك ايچون امر وفرمان بيوردم بنم الوهيت صفتم
سزلرك وار اولمكزەمى محتاجدر وبنم برلك صفتم سزلرك شهادتلريكزەمى
محتاجدر يعنى بويلەمى ظن ايدرسكز حاشا وكلا وحدايت والوهيت
صفتم اصلا هيچ برشاهدك شادتنه توقف ايتمزو اصلا برمعاندك انكاريله
كيزلنمز يعنى بن عظيم الشانك اله ومعبود بالحق وخالق موجودات اولديغم
وبرلكم كونش كبى اشكاردر ولكن براسه قوشلرينك اوزرينه كونش
طوغديغى وقت برى بربرلرينه شمدى ياتوب اويويەلم زيرا كيجه قراكلق
اولدى ديرلر بو تقديرجه كونشك وارلغنى هر نقدر بيلورلر ايسەلرده
بوكلامى سويلەملرى كوزلرى قصورلى اولديغندندر يوقسه نفس الامرده
كونشك اولمامسندن دكلدر نتيجه بن عظيم الشانك الوهيت ووحدانيتم
كونش كبى اشكار وبلكه زياده ظاهر وبديدار ايسەده علتلى اولان براسه
قوشلرينك كوزلرى كورمديكى كبى شقاوت ازليەسى مناسبتيله قلب
كوزلرى كونشى كورمدن كور اولوب حقى كورەميان مشركلر ومنافقلرك
كورمامسندن كونش كبى آشكار وحق اليقين بديدار اولان وجود بارى
وو حدانيت آلهيه يى انكارنەدن لازمكلور مطلقا انكارە سبب توفيقسزلقدر
اى اخوان دينا كلاشيلور بو ذكر اولنان آيات قرأنيه واحاديث قدسيۀ
صمدانيەنك منطوق شريفلرندن مستفهم اولان جناب واجب الوجود
جميع عالم وجمله اشيادن مستغنى اولوب ذات عظيم وصفات كريملرينه
مؤمنينك ايماننددن ذرە قدر فائده وكافرينك كفرندن ذرە قدر مضرت عائد
اولميوب (تعالى عن ذالك علواً كبيرا) اولديغى اكلاشلمش ايسەده
مجرد قوللرينه عدليله معامله بيوروب دخى فضل ومرحمتيله معامله

بیورملرینی دخی ایمابیورردلر دخی بویولده برجزئی برالفاظکه یعنی توحید
شریفله قبول دائرهٔ الهیه لرینه الوب و توحید شریفده دخی جمله عبادلرك
اکملی و کزیده سی اولدیغنه رمز و اشارات واردر زیرا توحید شریف سیف
قاطعدر خلق ایله خالق میانندهکه کفر ایسه پردهٔ خیلولتدر کورمز میسك
برمشرك یوز یکرمی یاشنه کیروب وفاتی اثنالرنده برکره خلوص قلبله
(لا اله الا الله محمد الرسول الله) دیمسیله اوآنده یوز یکرمی ییللق
کفر وشرکدن آزاده اولوب انادن طوغمش صبی کبی معصوماً وفات
ایدرودخی بو توحید شریف عباد حقنده کوهر اکرم و اکسیر اعظم
اولدیغندن عبادینه تعلیم وتفهیم ایچون جناب رسول الهه
خطاباً قران عظیمنده (فاعلم انه لا اله الا الله واستغفر لذنبك وللمؤمنین
والمؤمنات والله یعلم متقلبکم ومثواکم) نظم جلیلنك معنای لطیفلری
یامحمد سن مؤمنلرك سعادتنی مشرك ومنافقلرك شقاوتنی بیلوب
معبود بالحق الحق الله تعالی ایدوکنی اقرارنده ثابت اول هرنقدر
(لیغفرلك الله ماتقدم من ذنبك وماتأخر) آیت علیه سیله سزك بوندن
اول کچن وبوندنصکره کله جك ترك اولیلریکزی عفو ایتدم ایسه ده انجق
امتنه تعلیم وضرب مثل وسنت اولسون ایچون ذنب تعبیر اولنان ترك
اولالریکزك عفونی طلب ایله دخی اهل ایمانك رجال ونساسنك کناهلرینك
عفو ومغفرتلرینی ده طلب ایله الله تعالی سزك دنیاده کیره جککز
ودونه جککز محلی واخرتده مقامکزی بیلور اکا برشی خفی دکلدر
یعنی یامحمد شو کلمهٔ توحید شریفی عبادمك اقرارلری سببیله دائرهٔ
قبول الهیه مه کیروب سعادت اذلیه لرینی اظهار ایله مؤمن کامل
اولورلر دخی توحید شریفدن یوز چویروب استنکاف ایدن
مشرك ومنافق وعاصی قوللرم اوکلمهٔ طیبدن اغراضلری سببیله دائرهٔ

(قبول)

قبول الهیه مه دخالتدن محرومیتله شقاوت ازلیه لرینی اظهار ایدوب
کفر وضلالتده قالدیلر ودخی (لا اله الا الله) کلمهٔ طیبه سنك نتیجه سی اولان
الله تعالی برایدوکنی اقرارکده ثابت اول امتلرینه بویله جه بیلك سزك
طرف عالیشانکزدن سنت اولسون دیمك اولدیغندن مؤمنلره سعادت
اقرار ایله مشرك ومنافقلره شقاوت انکار ایله اولدیغی اکلاشیلدی وحتی
جناب رسول اکرم افندمزه خطاباً رمز واشارت اولنان (فاعلم انه لا اله
الا الله) نظم جلیلی پیران عظام قدس الله براهین هم حضراتنه آیین
مخصوص قلنوب الی یومنا هذا بو کلمهٔ طیبهٔ مذکوره یی ذکر ایدرلر
ودخی امام احمد غزالی قدس سره العالی دیرکه (کلمهٔ التوحید
هی البدایة) بو کلمه نك معناسی مولی جمله دن اول وار اولوب یوقلری
وجوده کتورمکه ذات اجل واعلاری مبدأ اولدی (وهی النهایة)
معناسی جناب مولی قدیم اولوب بو عالمك نهایت انجامده هر شی
فنایه کیدوب هلاك کندهینه ذات عظیمی وار دیمکدر (والنهایة جوع
الی البدایة) معناسی جمله اشیا یوق ایکن ذات کریمی وار اولوب
یوقلق عالمنك وجوده کلمسنه بدایت اولوب خلقت عالمدنصکره
(کل شئ هالك الا وجهه) منطوق شریفنجه جمله عالم ینه هلاك
اولوب ذات اجل واعلاسنه رجوع ایده جکلردر دیمك اولور
(هو الاول والاخر) معناسی الله تعالی قدیم وازلیدر اولنه بدایت
یوقدر وباقیٔ ابدیدر اکا نهایت یوقدر (والظاهر والباطن وهو
بکل شئ علیم) معنای شریفی دخی کثرت دلائل ایله وجود واجبلری
ظاهردر وحقیقة ذاتی هر عاقلك عقلنده نهاندر وهر برشیلرك اولی
وآخری وظاهری وباطننه عالم دانادر امدی شرح تجریدده بو کلمهٔ
قدسیهٔ توحیدك اونبر اسمی واردر برنجی اسم (کلمة الطیبه در) اثبات

ایچون تعالی بیوردی (الم تر کیف ضرب الله مثلا کلمة طیبة کشجرة طیبة)
معنای شریفی سن کورمزمیسک که ذوالجلال حضرتلری کلمهٔ شهادتدن
عبارت اولان کلمهٔ طیبه‌نك منفعتی دائمی اولمقده عینی خرمه اغاجی
کبیدر دیمك اولور ایکنجی (کلم الطیب در) جناب الله بیوردی
(الیه یصعد الکلم الطیب) معنای شریفی طیب کلامکه کلمهٔ توحید
وکلمهٔ شهادت وذکرالله الاعظم الله تعالی حضرتلرینك درکاه معلاسنه
صعود ایدر یعنی چیقار دیمکدر اوچنجی (قول السدیددر) جناب
قادر بیوردی (یاایها الذین آمنوا اتقوا الله وقولوا قولا سدیدا)
معنای شریفی ای وحدانیتمی اقرار وحبیبم محمدی تصدیق ایدن
قوللرم طوغری سوز سویلیك دیمك یعنی جمعیت قلب واعضا ایله
طوغری اولان توحید شریفی دائما ذکر ایدك دیمکدر دردنجی (قول
الصواب در) تعالی بیورر (الا من اذن له الرحمن وقال صوابا)
معنای شریفی یوم قیامتده حضرت جبرائیل وسائر ملکلر صف صف
اولوب طوردقلرنده هیچ برفرده شفاعت ایتمیوب انجق توحید ایدن
امتلره شفاعت ایدرلر بشنجی (دعوة الحق در) تعالی بیوردی
(له دعوة الحق) معنای شریفی کلمهٔ توحید وکلمهٔ شهادت الله تعالی‌یی
چاغرمق بلمکدر دیمکدر التنجی (کلمهٔ تقوی) قرآنده بیوردی (والزمهم
کلمة التقوی) معناسی الله تعالی حضرتلری مؤمنلره کلمهٔ توحید
وکلمهٔ شهادتله الزام ایلدی یعنی کلمهٔ توحیدی انلرده استقرار ایلدی
دیمکدر یدنجی (کلمهٔ سواءدر) تعالی بیوردی (تعالوا الی کلمة سواء بیننا
وبینکم ان لا نعبد الا الله) معناسی بزمله سزلك بینکزده برابر اولان
کلمهٔ توحید طرفنه کلك که اول الله تعالی دن غیری‌یه عبادت ایتمز
دیمکدر سکزنجی (عمل الصالح در) رب تعالی بیوردی (قال رب

ارجعونی لعلی اعمل صالحا) معنای شریفی یارب بنی دنیایه کیرو
کوندرکه ایشلمش اولدیغم کوتی عمللرم مقابلنده ایو عمللرك کزیده
وخلاصه‌سی اولان کلمهٔ توحید ایله سنی برلیوب مؤمن کامل اوله‌یم
دیمکدر طقوزنجی (عهد در) تعالی بیوردی (الا من اتخذ عند
الرحمن عهداً) معنای شریفی شفاعته انجق شول کشی مالك اولورکه
توحید وعمل صالح ایله من عند الله عهد ایتمش اوله دیمکدر
اونجی (حسنه‌در) تعالی بیوردی (من جاء بالحسنة فله خیر منها)
معنای شریفی شول کمسه که روز محشره جمله عبادتك اشرفی اولان
توحید ایله کله امدی اوآدم ایچون توحید شریف حسنه‌سندن
زیاده خیرلی جزا اوله‌مز دیمکدر اون برنجی (احسان)
در تعالی بیوردی (هل جزاء الاحسان الا الاحسان) معنای شریفی
احسانك جزاسی دکلدر الا احساندر یعنی جمله عمللرك توحید
مقابلنده کوزل ثواب ویریلور دیمك اولور ای موحدلر بو توحید
شریف طرف باریدن نوع بنی ادمه عطای سبحاندر توحید شریفدن
محروم اولان موت ابدیه‌یه مظهر اولوب صورتا میت متحرکدر
دخی بو توحید شریف وجود انسانیه‌نك غذا وجلاسیدر اکر وجود
انسانیه‌ده غذای توحید بولنمزایسه اوقلب حقیقة واووجود هلاك
ابدیهٔ معنویه‌ده‌در بو توحید شریف شفاء القلوبدر اکر برقلبده
توحید شریف بولنمز ایسه اوقلب حقیقتدن مأیوسدر یعنی لوث
شرك وظلمة جهل ونفاقك هجومیله قلب هلاك اولور ودخی توحید
شریف انسانه کوزدر اکر برادمده توحید کوزلکی اولمزایسه
حقیقت اشیایی کوروب الله ورسولی کندوسندن خوشنود وراضی
ایدمز چونکه کور اولان نظر عبرتله مصنوعات وحقیقت اشیایی

كورەمديكندن وحدانيت الهيه يى تفكر وتصور ايده ميوب دائماعين
جسمانيله نفسنى كوروب جمله اعضاسنى ماخلق له لرندن تعطيل ايله هواى
هوسنه اتباع وسعادت دارايندن محروميتله نفسنى شقاوت ابديه يه
ايصال ايدر كتب متصوفه ده مذكوردركه بو توحيد شريف جناب
قيوم طرفندن موهبهٔ رحمان وروح الاحساندر توحيدسز جسد
ميت منزله سنده صايلور چونكه روحى ايكى يه تقسيم ايتمشلر قسم اول
روح عدليدركه عموماً مكلفين نوع بنى ادمك روحلريدر بو روح
وجود انسانيدن مفارقت وانفصاليله انسان يالكز حيات دونيادن
محروميتله برابر ظاهردن وجودى غيبوبت ايدوب ديار عدمه كيدر
دخى قسم ثانى روح فضليدركه بو روح نعوذبالله وجود انسانيدن
مفارقت ايدرسه او ذات سعادت داربنى غيبوبتله شقاوت ابديه يه واصل
اولنور ايشته بو توحيد شريف ايكنجى روحدركه روح حقيقى
بونلر نوع بنى ادمدن مفارقتى انسانى هلاك معنويهٔ ابديه يه ايصال
ايدر مقصد اصلى ومطلب حقيقى اولان قادر مطلق حضرتلرندن
كندويى دور ومهجور ايدر ودخى توحيد شريف قولاق واسطه سيله
نوع بنى ادمه حيات حقيقيهٔ ابديدر نصارا حقيقة توحيد اشدمدكلرندن
ميت درلر بر قولاقكه وظيفه سى وماخلق لهى اولان توحيدى ايشتميوب
ماخلق لهنك غيرى اولان منهيات سميله زهرلنورسه نعوذبالله
اوقولاق صاغر اولوب نصل حقدن محروم اولمسون اكر برادم وظيفهٔ
ماخلق لهى اولان توحيد عين سعادتى ايشيدرسه قولاق
واسطه سيله او آدم سعادت دارينه واصل اولور زيرا
توحيد شريف مؤمنك مقويمى اولوب اهل ايمانى قوامه
كتورر نته كم قرآن جليلده (لوكانت فيهما آلهة الاالله لفسدتا)

(منطوق)

منطوق منيفنجه اكر الله يرده وكوكده حاشا ايكى اولمق لازمكلسه
ايدى يكديكريله اتفاق ايده ماسندنناشى يرلر وكوكلر نظام واحد
اوزره اولميوب فساده كدر ايدى انجق جناب الله بر اولديغندن يرلرو كوكلر
نظام واحد اوزره اولوب فساده كيتمديكى كبى وجود اهل ايمانده
توحيد شريف اولمق مناسبتيله قوام حقيقى ونظام واحد اوزره
اعتدالده درو دخى مشرك ومنافقلرده توحيد شريف بولنمديغندنناشى
اعتدالدن محرومدرلر حقيقة انلرى شرك ونفاق علت مهلكه لرى
هلاك معناً وجود خبيثه لرى وجود بهايم كبى اعتدالدن چيقمشدرلر
نته كيم شو نظم كريمده بيان بيورلدى (لهم اعين لايبصرون بها)
معناى شريفى انلر ايچون كوزوار در اوكوزله حق كورمزلر
(ولهم آذان لايسمعون بها) دخى انلر ايچون قولاق واردر حق
ايشتمزلر (اولئك كالانعام بل هم اضل) معناى شريفى بو صفتلرله
متصف اولان ادملر فائده وضرريني بيليان حيوان كبيدر بلكه بويله
اولان ادم حيوانلردن دخى فنادر مثلا مركبك عقلى اولمديغى حالده حسله
صويى كوروب بلكه هلاك اولورم ديو كوپريدن چكميان بر مركب
يتمش سكسان سنه كمال عقل وفطانت وفكرله يشايوبده اساسى
توحيدى بيليان انساندن اولى وخيرليدر بناء عليه جناب قادر
(بل هم اضل) يعنى عقل وفكرى اولان انسان جناب واجبى توحيد
ايتمزايسه عقل وفكرى اوليان حماردن البته اشاغى وفنادر احمد
غزالى قدس سره العالى بيوررلركه (لااله الاالله) هى الكلمة العاليهٔ
الشريفة الغالية) يعنى كلمهٔ توحيد عالى وشرفلى وقيمتلى اولان
بر كلمه در (فمن استمسك بها فقد سلم واستعصم بعصمتها فقد عصم)
امدى برادم كلمهٔ توحيدى قويجه طوتمش اولورسه اوكسنه سلامتى

بولور دخی کلمهٔ توحیدك حمایه‌سنده حفظ اولمق مراد ایدرسه حفظ
وحمایه اولور یعنی (لااله‌الاالله) دیان آدمه اول امرده اسلامیتله
حکم اولنوب حال حیاتنده کندی اسیر ومالی غارات اولمقدن
قورتیلور یاخود ذمی اولوسه خراج ویرمکله قورتیلور جونکه
مسلم صحیحده پیغمبر افندمز بیورمشلردرکه انسان طائفه‌سی
(لااله‌الاالله) دیمدکجه لااله‌الاالله دینجه‌یه قدرانلر ایله غزا وجهاد
ایتمکه امراولندم نه زمان لااله‌الاالله دیرلرایسه اولزمان قلنجدن
قورتیلورلر ای‌سالك دین‌مبین لااله الاالله دیمنك حقی بیوکدر
هرکسه جمعیت اعضا وخلوص قلب ایله معنای شریفنی تصدیق
ایدرك برکره ذکرایله دائرهٔ الهیه‌یه داخل اولوب عذابدن
قورتیلور (یسرناالله بلطفه) احمد غزالی قدس سره بیورلرکه ای
چارشوی قرب رضا وای مسافرطریق طلب مولا اولان سالك
اشبو اخذ واعطاده وشوبیع وشراده متاعنك سرمایه‌سنی توحید
شریف ایله یعنی جمع منافع وفیض قزانمق ایچون سرمایك توحید
شریف اولسون (الاستیئناس بالناس من‌علامت الافلاس)
منطوقنجه کندینی جمیع ناس وماسوادن مجرد طوته‌رق ناسدن
عزلت ایله اکر واحدی سورایسه‌ك وحدتی اختیار ایدرسك
واحدی سومز ایسه‌ك کثرتی اختیارایدرسین اکرسن‌الله ایله توحد
ایدوب آخرتزنکینلکی اولان دنیاز کورتلکنی کندینه‌غنی اتخاذایله
زیرا بوخصوصی اتخاذایتمیانلر دنیادن خائب وخاسرکیتدیلر جناب‌حق
طرفندن کلان بلایایی کندینه التفات عدایله دخی قضایه رضایی عزت
آخرت ورتبهٔ فاخره اتخاذایت بلکه جناب‌حقك توحیدنی ایچ قفتان
ومحبة‌الله ومحبت رسول اللهی طیش قفتانك اتخاذایله حرام ومخالف شرع

شریف اولان شیلردن حذر ایتمکی دخی اوزرینه طوتیله جق
یشتمال ایله یعنی دائما ظاهرنده ذکرالله وقلبکده محبة‌الله وزهد
وتقوی دخی اکسك اولمسون واکر سیرسلوکده نفقه‌یه وسوار
اولنجق بردابه‌یه وطوغری وسلامت یول کوستره‌جك برفلاقوذه
محتاج اولورایسه‌ك اختیارفقری نفقه‌ایت دخی منکسرالقلب ومحزون
اولمغی دابه وذکر اللهی قلاغوز ومحبت‌الله ومحبة رسول اللهی
انسیت ایده‌جك احباب ایدوب مرادك اولان اللهه وصلت ایت
امدی بوذکراولنان شرطلره رعایتله‌شو اخذ واعطانك حظنی بولوب
کار ایدر ایسه‌ك ارتق هرشیلردن کارلی وفائده‌لی چیقارسك واکر
بوشرطلره رعایت ایتمز ایسه‌ك (یشترون‌الضلالة بالهدی) منطوق
عالیسنجه عکس ظهور ایدوب زیانلی چیقارسك احذ واعطاده
یمن وبرکات کورمیوب تجارت‌ایده‌مزسك هرشیده زیان ایتمك مفلس
اخرت اولمغی ایجاب ایدر مفلس آخرت ومحروم وصلت اولورسك
جناب قادر قیوم حدیث قوسیسنده (لااله الاالله حصنی ومن دخل
حصنی امن من عذابی بیوردیلر معنای شریفلری (لااله الاالله)
کلمهٔ طبیه‌سی بنم ذاتمه مخصوص برقلعه ودائره‌مدر عبادمدن هرکمکه
(لااله‌الاالله) لفظ شریفنی حقیقة النزامله اکرکه بنم دائرهٔ آلهیه‌مه
کیره‌بیلور ایسه بنم عذابمدن امین اولوردیمك اولدیغندن مشرك
ومنافقلر بولفظ شریفدن محروم اولدقلرندن خارج دائرهٔ قبول
آلهیه‌درلر امدی بوتوحید شریف لفظنده ایکی طرف واردر طرف
اول (لااله) وطرف ثانی (الاالله)واهل الله کرام‌حضراتی طرف
اوله‌درجهٔ هلاك وطرف ثانیه‌یه درجهٔ نجات تعبیر ایدرلر نوع بنی
ادمدن اهل ایمان صنفی ایکنجی صنفدر ودخی اهل تصوف صنف

اوله تجاوز عرفا وصنف مذكوره دخی مهلكهٔ حقا تعبير ايدرلر امدی
عرفا سينهٔ حكمت مشحونلرينی نظر آليهه يه هدف وجمعيت اعضا
وسلامت بال ايله جناب اقدسی توحيد ايدوب طرف اول اولان
درجهٔ مهلكهٔ (لااله) يی تجاوز ودائرهٔ آلهی اولان (الاالله)
درجه‌سنه بسط قدمله ثابت ومؤمن كامل اولوب (الا ان اولياء الله
لاخوف عليهم ولاهم يحزنون) نظم جليلی درجه ومنزلنه نائل
اولمشلردر كروه حقا ايسه عدم درايتلرندن عرفانك كيتديكی يولی
كنديه سرمايهٔ سعادت بيليوب دخی اتباع هوای نفسلرينی طريق سدی
ظن واعتقاديله جميع اعضالرينی طرق مشروعيدن انفكاك وصرف
ايتدكلرندن لقلقيات لسان ايله ايله رولميوب درجهٔ مهلكه اولان
(لااله) ده قالمشلردر چونكه قلب مؤمنه دائرهٔ الله ونظرگاه سبحانی
ودارالملك وشهر دل تعبير ايدرلر بوشهرك خارجنده متين ومحكم حصن
الحصين وجبل المتين اولان (لااله الاالله) قلعه‌سی اولوب بونلرك
خارجنده وجوارنده بولنان اقليم سبعه كه يدی اعضايه ولايت تعبير
اولنوردخی دارالخلافه اولان قلب شهرندن يدی ولايته يدی والی
تعيين اولنمش مثلا خارجده دارالملك اولان مركزدن ولاياته
تعيين اولنان واليلر كندی وظيفه‌لرينی بيليوب منسوب
اولديغی طرفندن آلمش اولديغی نظام وامری كنديه وظيفه ايتميوب
سفاهت وارتكابله وظيفه‌سی اولان امرده تكاسللرندن ناشی سوء
استعمال وناسه بغيرحق ظلم وتعدی ايله اخذ رشوتدن ونهب
وغارتله خلقی ازعاج ايدرك خلقی عصيان وطغيانه مجبور قلندقلری
كبی اقاليم سبعه نك زمامنی دست پادشاهيدن اخراجله
من القديم نوع بنی ادمك يوزندن فنالق كوروب ورحندار

اولدقلری اشرالاعدا وعدو مولی اولان نفس اماره‌يه ولايات تسليمله
بعده دشمنی مذكور فرصت بولوب پای تخت اولان دل شهرينی
محاصره‌يه آلوب دوام اوزره اولورسه يد اعداده محاصره‌ده
ايكن قلب مشحون غوائل نصل سلامت بولوبده وظيفه‌سی اولان
جناب اجل واعلا حضرتلرينی تفكر وتذكر ايده‌بيلور يعنی جناب
حقی تذكر وتفكره اسباب هر براعضانك سلامتی شرطدر بوخصوصی
شوحديث اثبات ايدر (ان فی الجسد مضغة اذا صلحت صلح الجسد
كله واذا فسدت فسد الجسد كله) يعنی جسدده برات پارچه‌سی كه
قلب واردر اكر او ات پارچه‌سی اولان قلب ايو اولورسه جسدك
كليسی ايو اولور اكر قلب ايو اولماز ايسه جسدك كليسی ايو
اولماز يعنی برادم يدی اعضايی ماخلق لهنك غيری اولان محرماتله
اوغراشديررسه اعضای مذكوره‌نك مركزی اولان قلبده نصل
سلامت بولنوبده خالق تعالی حضرتلرينی تذكر وتفكرله كماينبغی
عرض عبوديت ايده‌بيلور چونكه آينه قارشوسنده كی صورتی
كوسترر وراسنی كوسترمز آتش جوارينی ياقوب اوزاغه تأثير
ايتمديكی قاعده‌دن اولديغی مشهوداتدندر بعض حقا دنيا كنديلرينه
خصم قوی دكل د. ظنيله دنيا ايله اوغراشمق حقلرنده سعادت كبی
وهر بر پايمش اولدقلری خطالری ثواب كبی عارف باللهلق دعوای
واهيه‌سيله زواللی آدملر افنای عمر وتضييع اوقات ايدرلر حالبوكه
هرشيئك شرطنه رعايت لازمه‌دندر شرطسز مشروطك تحققی محالدر
چونكه برادمك زنكينلك ديمسيله غنی ويمك ديمه سيله قارنی طويمز يعنی
سعيسز برشی حاصل اولمز زيرا هرشی علامتيله بيلنور برخانه ده
داويل وزورنه ودف چالنمق دوكونه دلالت ايدر بناء عليه شرطنی ايفا

ایتمکسزین اسلامیت دعواسی واهیدر چونکه ابدست شرط نماز
مشرط هیچ ابدستسز نماز قلنورمی الجواب قلنمدیغی کبی بش
شرطسز اسلامیت دخی تحقق ایتمز کذلك عن صمیم اولان
توحیدك شرطی اولان جمعیتله اعطا اولمار سه قبول الهیه تحقق ایتمز
زیرا (وان لیس الانسان الاماسعی) نظم جلیلی ناطقدرکه کسب
دنیاو کسب آخرتده سعی شرطدر دخی سعی دنیاسعی اخرته مماثلدر
سعی آخرتده سعی دنیا کبی چوق چالیشان چوق تعیش ایدروآز چالیشان
آز تعیش ایدر بر آدمك دنیاجه هیچ سعی یوق ایکن قوریجه
اتمك یدیکنده بقلوا بیدم دیمسی عبث اولدیغی کبی بر ادمك بلا عمل
صالح جنت ورضاء اللهی طلب دعواسی عبثله اشتغال ایتمکدر
(من زرع حصد ومن لم یزرع لم یحصد) قاعده سنجه اکینی اکن بیچر
اکمیان بیچمز جناب واجب الوجود قرآن جلیلنده (ان اکرمکم
عندالله انقاکم) بیوردی یعنی بر آدمك حسب ونسب ورتب دنیا
ایله عندالله مکرم اولمسی لازمکلمز همان الله عندنده مکرم اولمق
اعمال حسنه ونیت خالصه سببیله درای موحدلر جناب حق پك
بیوك اولدیغندن آکا لایق اولان عبادت دخی غایت اکمل اولمق
لازمکلیر زیرا بیوك ادمه کوچك وادناهدیه ویرمك مقبوله کچمدیکی
کبی بزدخی جمعیت اعضا وخلوص قلب ایله ریمزه عبادت ایتمز
ایسه‌ك عند ربانیده نصل مقبوله کچوب فائده مند اوله بیلورز
برساعتك یتمش سکسان پارچه الاتی اولوب بردانه سی طورمقله
جمله سی بردن طوروب ایشلمامکله مقصود حاصل اولمدیغی کبی
انسانك ریسنه ایتمش اولدیغی عبادت جمله اعضا ایله اولمق لایق
ایکن بعض اعضاسنی منهیاتله مشغول ایدرایسه خالق تعالی یه

نصل اکمل عبادت اوله بیلور زیرا خواص رجال اولان علما حضراتی
حقنده (انما یخشی الله من عباده العلماء) نظم جلیلی منطوقنجه جناب
خدادن زیاده جه خوف وخشیتلرندن جمعیت اعضا ایله اکمل عباده ته سعی
وغیرتلرندن ناشی وجود شریفلرینی نظر التفات آلهیه یه هدف
بیوردیلر بوندن اکلاشیلدیکه تعالی حضرتلرینه اولنان عبادت
وتوحید اکمل اولمق لازمکلور اکر بو یولده انسانك کوزلری
وقولاقلری حق ایشیدوب ولسانی حق سویلیوب وقلبی دائما
نیچه بیك درلو حکمتی مطالعه وتفکر ایدرسه طی منازل وقطع
مراحل ایله واصل الی الله اولور (بیت) (آیینه‌در بو عالم هرشیٔ
حقله قائم — مرأت محمددن کورینور الله دائم) غیرتله مرکز
قلبدن نور محمدیه‌نك ضیا ولمعانی ایله حقیقت اشیا وحق کوروب
اعتراف ربوبیت تجلیسنه مظهریتله حال استغراق حاصل اولور
فی الحقیقه کلمهٔ توحید حصن الله اکبر اولوب هر کیمکه دخالت ایدر ایسه
البته مکرالله وعذاب آلهیه‌دن امین اولور یعنی بو کلمهٔ توحید
نظرکاه آلهی اولان قلب خارجنده برقلعهٔ متین صورتنده نقش
اولنمش قلعه وبو قلعه‌نك قپو وقپوجیسی اولوب قلعهٔ مذکوره‌یه
کرمنك شرطی قپوجیسی یعنی صاحبنك کوکل ورضاسنی یاپیلورسه
قلعه‌یه کیرلمش صابیلور قپوجی که صاحبنك کوکلی اولمدقجه
نصل قلعه‌یه کریلور مثلا برغریب مسافر چولده کیتمکده ایکن
اکمك وصو طلبی ایچون برمنضره‌یه واردیغنده برقاچ دانه کلب
عقورلك هجومنده غریب مذکور خلاص ونجاتی ایچون منضره
صاحبنی چاغردیغی کبی باب اللهه دخالت مراد ایدن برسالك
اول امرده قپونك صاحبی اولان تعالی ایله کندینك میانده

حائل ومانع اولان مكروهات ايچون بوابى چاغروب تضرع ونياز
ايله رحصتياب دخولله (لااله) قپوسندن كيروب (الاالله) لفظ
شريفنك معناوماحصلى اولان دائره يه كيرملى يوقسه جميع اعضاسنى
منهيات ايله مشغول قيلار ايسه مركز اعضا ومقتدابه اولان قلبه
اعضاى سائره دن قوت ومعاونت حاصل اولمزايسه اسأة نفسيله سد
ايتمش اولديغى (لااله) قپوسندن نصل كيروبده ايلروله يه بيلور
بويولده كى ادملر هلاكده درلر دخى انلرك عاقبتلرى جناب حقك
توفيق صمد انيه سنه قالمشدر (وبالله العون والاحسان) اى موحدلر
اكر سز حقيقة سالك حق اولوب دارينده جناب حق امور يكزه
كافى كورر ايسه كز الله ايله ميانكزده اولان ماسوا پرده سنى قالديروب
يعنى (لااله) لفظنى تجاوز ايليوب (الاالله) مقام عاليسنه بسط قدمله
هلاك ابديه دن خلاص اولورلر (يخرجهم من الظلمات الى النور)
نظم جليلى مفادنجه دخى ظلمات جهلك ازاله سيله طريق هدايته
دخالت ايدركه نور آلهيه تجليسى ظهور ايلسون ودخى داود عليه
السلام حقنده جناب قادر (ياداود طهرلى بيتا اسكنه لم تسعنى ارضى
ولاسمائى وانما وسعنى قلب عبدى المؤمن) معناى شريفى ياداود بنم
ايچون برخانه تميزله كه بن عظيم الشان انده ساكن اوله يم بن عظيم
الشانك عظمت كبرياسنى يرلر وكوكلر آلميوب انجق مؤمن قوللك
قلبى آلور يعنى يرلر وكوكلر بنى محيط اولميوب انجق مؤمن قوللك
كوكلى عرش اللهيدر ديمك اولور امام احمد غزالى بيورركه (انما جاء
لااله الاالله مكنسة تكنس غيار الاغيار عن وجوه الاسرار لتصلح
ان تكون عرشاً ليتجلى الله عليها ومحلا لنظر الحق اليها) يعنى كلمة
توحيد لوث شركى ازاله ايچوندركه اسرار اولان قلبلرك يوزلرنده

غبار اغيار اولان فنالق وانواع مضرات توزلرندن تطهير وقلب
اوزرينه جناب الله تجلى ايتمك ايچون قلب عرش اواغه صالح اوله
بوتقديرجه (لااله الاالله) لفظ شريفى صيقال القلوب كه قلب مؤمنى
پاك وهركيمكه دوام ايدرسه نظرگاه الهى اولان قلبى پارليوب
ينجه درلو حكمت آلهيه وعظمت كبرياى تفكر وملاحظه ايله احراز
درجة عرفانيت ايدر زيرا برصاحب خانه نك عزيز برمسافرى كلمك
لازمكلسه خانه سنى نصل تطهير وتفريش ايتمكه مجبور اولديغى
معلومدر بزلرى يوقدن وار ايدوب عقل وفكر قابليتله حيوانات
سائره اوزرلرينه فائق وممتاز قيله رق انواع نعم ايله مرزوق ايدن ربمز بزلر
كبى عاجزك قلبكاهمزه عرش اللهم بيوررسه بزلر دخى (لااله الاالله)
لفظ شريفيله قلوب قاسيه مزى سيلمكله پارلادوب تطهير ايتمك
واجب والزمدر چونكه قلبمز ملوث اولورسه عرش اللهه لايق
اوله مز (ومجرد قولك لا اله الا الله لايزن مثقال ذرة ولايعدل
جناح بعوضة)واولسنك بلاتصديق يالكز لفظ ايله (لااله الاالله)
ديمكلكندن بر ذره قدر فائده حاصل دكل حتى برسيورى سينكك
قنادينه بيله مقابل ومعادل دكل (وان كان نصيبك روحها ومعناها)
اما اكرسينك توحيددن نصيبك روح ومعنا ايسه يعنى ذكر ايتمش
اولديغك توحيدسنى حالدن حاله تحويل ايتمش ايسه (اولئك
كتب فى قلوبهم الايمان وايدهم بروح منه) اى سالك حق سن
شو آيت جليله ده وصف بيوريلان ذوات كرام زمره سنه داخل
اولورسك بوآيت جليله نك معناى شريفى اول الله تعالى نك دشمنلرينه
اصلا محبت ايتميان صادق مؤمنلرك قلبلرنده حضرت الله ايمانى محكم
وثابت قيلدى وانلرى دخى عند الهيسنده نصرت ورحمت ونور

هدايتله تأيدبيوردى (وهو نصيب سيد الخلايق محمد عليه السلام
ومأة ار بع وعشرين آلاف نبى عليه السلام) واول روح
توحيد شريف جمله مخلوقاتك افضل واشرفى اولان حضرت
محمدالمصطفى عليه افضل الصلات و اكمل التحيات افندمزك ويوزيكرمى
درت بيك انبياى كرام عليهم صلوات الرحمن افنديلريمزك حظ ونصيبلريدر
(فقط حضرت ذخرة الكونين وقرت عيون سعادت من فى الدارين
ومكتوب فى جريدة الاولياء) افندمزك نصيب محضلريدر امدى سن
دخى اوروح توحيد شريفدن حظ ونصيب آلديغك حالده ايكى
جهانك نعمتلرينى جمع ايتمش اولورسك جناب پروردكار قرأن بلاغت
عنوانند ه (اولئك مع الذين انعم الله عليهم من النبيين والصديقين
والشهداء والصالحين وحسن اولئك رفيقا) بيوردى امدى سالك
روح توحيددن نصيب آلوب زمرهٔ اولياء وعالم عقباده بنه مقيد
اولديغى تقديرجه اشبو آيت كريمه ده ذكر اولنان ذوات كرامله نه كوزل
رفيق اولمش اولور وآيت كريمه نك معناسى اول الله ذوالجلال
حضراتى ورسول اكرمنه اطاعت ايدن قوللرشول ذوات كرامله برلكده
اولورلركه وانلرك اوزرلرينه جناب مولى فضل وكرميله انعام ايلديكه
انلر پيغمبرلر وصادقلر وشهيدلر وصالحلردر ودخى جناب واجب
الوجود قرأن كريمنده (ذلك الفضل من الله) نص جليلنك
منطوق منيفنجه شو فضل واحسان يعنى روح العبادت اولان توحيد
شريف الله تعالى طرفندن انبياى عظام ايله يالكز امت محمده مخصوص
اولديغى اشكاردر
يعنى بو درجه لرده عطاى محض الحق فخر موجودات واشرف
كائنات محمد مصطفى صلى الله تعالى عليه وسلم افندمزله يوز يكرمى

(درت)

درت بيك پيغمبران عاليشان عليهم صلوة الرحمن حضراتنك حظ
ونصيب شريف واستحقاق منيفلرى ايسه ده بزلر دخى خير امت
وامت وسط اولديغمز جهتله تفضلا جناب واهب العطايا الحمدلله
امت محمده خاصة احسان قلنمش يعنى شو عصرده امت محمددن
ماعدا اهل توحيد يوق ديمك اولور دخى دينلورسه كه سزلر
موحدلكى يالكز امت محمده مى تخصيص ايتديكز حالبوكه اهل
كتابدن پك چوق موحدلر واردر جوابنده دينلوركه فى الحقيقه
اهل كتابدن موحدلر وارسه ده اهل سنت مذهبنده اهل كتاب
دينلان حقيقة موحد ديمكلكدر زيرا جناب فخر موجودات افندمزى
تصديقسز توحيد حقيقى دكلدر نته كم ذكرى سبقت ايدن حديث
شريف بوكا دلالت ايدر (وحدى لاشريك لى ذيلنده محمد عبدى
ورسولى) اكر عند الهيه ده محمد عليه السلامى تصديقسز
توحيد مقبول اوله ايدى ذيلنده (محمد عبدى ورسولى)
بيورمزدى) ودخى طرف الهيه دن جناب فخر عالمه التفات تجليسنده
جناب رسالت پناه افندمزه جواب اوله رق (اشهد ان لااله الا الله
(واشهدان محمداً عبده ورسوله) بيورديلر اكر عندالله وعندرسول الله
يالكز (اشهد ان لا اله الا الله) مقبول اوليدى بو كلمهٔ مباركه نك آخرينه
واشهدان محمداً عبد ورسوله) لفظ شريفنى بيورمزلر ايدى (بوندن
اكلاشيلان جسدسز روح فائده ويرمديكى كبى محمد عليه السلامى
تصديقسز توحيدده فائده سزدر بنه احمد عزالى حضرتلرى
بيوررلركه (ومهما لم تكن هذه الكلمة حصناً دائراً على دائرة
القلب وروحها نقطة تلك الدائره وسلطانها حارساً يمنع نفسك
وهواك وشيطانك من الدخول الى تلك النقطة فازت حارج الحصن)

معنای شریفی اکر هر زمانده اشبو کلمهٔ توحیدسنك قلبنك دائره‌سی
اوزرینه احاطه ایدر صورتده برقلعهٔ محیط اولیوب وروحی یعنی
اوکلمهٔ توحیدك حقیقتی اولان تصدیق دخی سنك نفس امارەنك
وهوای مکارهٔ قبیحه‌نك وسنی ازدیران شیطانی اول قلعه‌یه کیرمکدن
منع یعنی غلبهٔ استیلایه قادر اوله‌مزسه ایمدی سن اول قلعه‌نك
حقیقة درونه کیره‌میوب خارجنده قالورسك حاصلی مؤمن
کامل اوله‌مزسین وینه بیوررلرکه (هذه الکلمة بمنزلة مع معناها
بمنزلة الروح مع الجسد وکما لاینتفع بالجسد دون الروح فکذلك لاینتفع
بهذه الکلمة دون مضاها) ودخی شو کلمه توحید معناسیله برابر
اولدیغی حالده جان ایله جسد کبی که جانسز جسد ایله منفعت
اولمدیغی کبی کذلك معناسی اولان تصدیق اولمدیغی حالده یالکز
شو کلمه ایله منفعت حاصل اولمز (فعالم الفضل اخذ واهذ الکلمة
بصورتها ومعناها فزینوا بصورتها ظواهرهم وزینوا بمعناها بواطنهم
فحصل لهم بها خیر الدنیا والاخرة) امدی ای هدایت ازلیه‌یه
وسعادت سرمدیه‌یه مظهر اولان ذوات کرام اشبو کلمهٔ توحیدك
صورت ومعناسی برلکده اوله‌رق صورتیله ظاهرلرینی زینتلندیروب
دخی معناسیله باطنلرینی زینتلندردکلرندن کندولریچون دنیا وآخرتك
خیر وبرکاتی حاصل اولدی یعنی لسان ایله اقرارلری سببیله اسلامیتلرینه
حکم اولندی وقلب ایله تصدیقلری جهتله عندالله آخرت ثوابنه
نائل اولدیلر (وبرزلهم شهادة القدم بالتصدیق) کندولر اهل
ایمان واهل تصدیق اولدقلرینه الله ذوالجلال شهادتی ظاهر اولدی
یعنی مؤمن اولدقلرینه الله ذوالجلال دخی شهادت بیوردی
(والوالعلم قائما بالقسط) نص جلیلیله (وعالم العدل اخذ واهذه

الکلمة بصورتها دون معناها فزینوا ظواهرهم بالقول وبواطنهم
بالکفر والنفاق وقلوبهم مسودة مظلمة فحصنوابها اعراضهم وخلطوابها
اغراضهم) دخی شقاوت ازلیه صاحبلری اولان منافق زمره‌سی اشبو
کلمهٔ توحیدك معنای شریفی اولان تصدیقی ترك ایدرك یالکز لفظنی
ذکر ایله صورت ظاهره‌لرینی زینتلندیروب یعنی ظاهرلرینی میانهٔ
ناسده بز اهل توحیدز دیمکله کندولرینه احترام وعزت ونفسلرینی
شریعت قلنجندن ومالرینی خراجدن خلاص ایچون کلمهٔ توحید ایله
ظاهرلرینی زینتلندیردیلر وباطنلری اولان قلبلرینی دخی سیم سیاه جهل
وکفر ظلماتیله تلویث وتخریب ایتدیلر (وغدا تأتیهم ریح من صوب
القدر وتطفیٔ ذلك النور فیبقون فی ظلمة کفرهم) دخی یوم قیامتده
یاخود فوت اولدقلری کون جانب قدردن یعنی بامرالله تعالی
برروزکار کلور انلرك ظاهری نورلرینی سوندیرر امدی انلر اولزمان
کفر ونفاقلری ظلمتنده قالورلر بوآیت جلیله اکا دلیلدر (ذهب الله
بنورهم وترکهم فی ظلمات لایبصرون) معنای شریفی منافقلرك مثلی شول
کسه‌لر کبیدرکه شو قلنمق ایچون آتشلر یقارلر ایمدی اوآتش درت
طرفنه آیدنلق ویرر ویرمز الله ذوالجلال آتشلرینك نورینی کیده‌رر
یعنی سوندریرر وانلر کورمز اولدقلری حالده قرا کلقلر ایچره سنده
براقور دیمك (وبرز شهادة القدم علیهم بالتکذیب) یعنی انلرك
اوزرلرینه الله ذوالجلالك تکذیب ایله شهادتی ظاهر اولور (والله
یشهد ان المنافقین لکاذبون) ایت جلیله‌سنك معنای شریفی الله تعالی
حضرتلری شهادت ایدرلرکه تحقیق منافقلر کاذبلر دردیمك ای سالك خدا
من القدیم لئیم اولان نفس هواکه تبعیتله وهر اعضاکی مخالف شرع
شریفله اشغال ایدوب بلا قصد وشعور یالکز لقلقیات ایله (لا اله الا الله)

دیرسن نصل نفس اماره وشیطانك متانت ویردیکی (لااله) قلعه قپوسنی
یچوب مقصد اقصی ومطلب اعلا اولان (الاالله) دائرهٔ آلهیه
نقطه سنه کیره بیلورسن ودخی معناسنی بلاقصد توحید ایتمك نفاق
موجب اولدیغندن جناب حق منافقلری ذم حقنده (قالت الاعراب
امناقل لم تؤمنوا) بیوردیلر ای سالك غافل قلبك خالی اوله رق
یالکز لقلقیهٔ لسان ایله کلمهٔ توحیدی سویلرسن منافقلر زمره سنه دخالت
ایدرسك معنای شریفی یامحمد بنی اسد قبیله سندن قحط منا سبتیله
برطائفه سزه کلوب یامحمد بز سائر عربلر کبی یالکز کلیوب اهل
وعیالمزله کلوب ایمان ایتدك دیمکله امتنان ایتدکلرنده سز انلره بیورك
ای طائفه سزلرك لسانکزده اقرار وار ولکن قلبلریکزده تصدیق یوقدر
بیهوده ایمان ایتدك دیمکز بیوردیلر بناء علیه برلسانکه تصدیق قلب
اولمقسزین برکلام ترویج وخواهشله سویلنمز ایسه اکا نفاق دیرلر
جناب واجب الوجود قرأن جلیلنده بیوردیلر (لم تقولون مالا
تفعلون کبر مقتاً عندالله) معنای شریفی ای قوللرم ایشلمیه جککز شیلری
نیچون سویلرسکز ایشلمیه جککز ایشی لسانکزه المقلغکز حضرت
ذوالجلال عندنده غضب یوندن پك بیوك اولدی یعنی برشیئك
یاپلسی مقصود اولمدیغی حالده قلب ایله تصدیق ایتمیه رك آنی
سویلکه حضرت الله پك بیوك عضب ایدر احمد غزالی قدس سره
العالی بیوررلرکه (متی تنتبه من سنة غفلتك وتصحو من خمار سکرتك
فتفهم ماتذکر وتعلم ماتقول امرت بالفهم ثم بالذکر امرت بالعلم ثم
بالقول فالم تعلم لاتقول ومالم تفهم لاتذکر اذا قلت لااله الاالله وانت
غافل القلب وغایب الفهم وساهی السر فلست بذاکر) معناسی ای
سالك حق نزمان غفلت اویقوسندن اویانه جقسك ونزمان

سرخوشلق مخمورلغندن آیله جقسك که ذکر ایتدیکنی اکلایه سن
وسویله دیکك کلامی بیله سن ابتدا اکلیوب صکره سویلکه
واولا بیلوب بعده ذکر ایتمکلکله امر اولندك وبو تقدیرجه بیلدیکك
شیئ سویله وفهم ایتمدیکك شیئ ذکر ایتمه چونکه سن سری
اونوتیجی وفهمی غائب وقلبی غافل اولدیغك حالده (لااله الاالله)
دیرسك امدی سن ذکر ایدیجی دکلسك دیمك اولور (واذا ذکرته
فکن کلك قلباً واذا نطقت به فکن کلك لسانا واذا سمعت فکن کلك
سمعاً والافانت تضرب فی حدید بارد) ای طالب حق سن اول
معشوق حقیق اولان جناب حق ذکر ایتدیکك وقت ایچرك
وطیشارك جمله اعضالرك قلب اولسون یعنی حضور قلب ایله
ذکر دیمك دخی انك اسم شریفنی ویاکلام منیفنی سویلدیکك وقت
جمله اعضاك بتون لسان یعنی جمعیت اعضا ایله ذکر ایت وآنك
اسم شریفنی ویاکلام منیفنی ایشتدیکك زمان جمله اعضاك قولاق
اولسون کذلك جمله اعضا ایله دکله واکر بو یولده ذکر ایتمز
ایسه لك بیهوده یره صغوق تیموری دوکمش اولور سك صغوق
تیموری دوککده برفائده اولمدیغی کبی دقتسز ذکرده ده فائده اولمز
وبعضیلر بو کلمهٔ توحیدی اسم اعظمدر دیدیلر اودخی سورهٔ
ال عمرانك اولندن (لا اله الاهو العزیز الحکیم) میاننده کی
(شهدالله انه لااله الاهو) لفظ جلیلیدر وبو نص جلیلك اسم
اعظم اولدیغنه سند وحدانیت ازلیه وفردانیت ابدیه یی ناطق
اولوب دخی تکلیفات آلهیه نك اعظم واکرمی اولدیغیدر (فاعلم
انه لا اله الا الله) نطق جلیلی شاهد ودلیل کافیدر وحتی اکا بیر
مشایخدن کذران ایدن پیرانك آیتلری بوقول شریف ایله اولمقلغی

اسم اعظم اولدیغنه شاهددر ای موحدلر سنه‌ده برماه واردرکه
رمضان شریف درماه مذکورده بر کیجه واردرکه لیلهٔ قدردر لیلهٔ
مذکوره‌ده برساعت واردرکه اکا ساعت مرضاة الرب تسمیه
اولنور مذکور ساعتده جناب حق قوللرینه رحمت بیورمق ایچون
عنایت نظریله نظر بیوردیغی آنده کرك صحیح وکرك سقیم هر کیمکه
جناب حقه توجه ایتدیکی انده عفو ومغفرتله عذاب آلهیه‌دن امین
اولوب دائرهٔ قوله‌د خالت ایدردخی بعضلر اسم اعظم قرأن عظیم
الشانده مکتومدر وبعضیلر اسماء حسنانك ارەسنده وبعضلر اهل الله
کرامك تألیف ودوام بیورمش اولدقلری اورادده در
دیمشلر هر قنغیسندن اولورسه تصادف ایدن مکر اللهیدن
البته امین اولور بوآیت جلیله‌ده اولدیغنه کوره برسالك جمعیت
اعضا وخلوص قلب ایله بر کره (لا اله الا الله) دیمش اولسه
البته عذاب الهیه‌دن امین اوله‌جقدر دخی شو آیت جلیله خلوص
ایله ذکری ناطقدر (وماامروا الالیعبدوا الله مخلصین) دخی خلوص
ایله عمل ایسه اقصای مراتب علیه اولدیغندن اکر بزلر دخی
خلوص اوزره توحید ایلر ایسه‌ك البته فردانیت خداسی خرمتنه
بزلری مأیوس براقیه‌جقدر چونکه راه خداده قطع منازل یعنی
یول الق مراد ایدن سالکه مؤمن کامل اولمق شرطدر یعنی جمیع
اعضاسنی مکروهاتدن صرفله جناب حقه کما ینبغی توجه ایتملی چونکه
مقبل بالله اولان مدبر دنیادر دخی مقبل دنیا مدبر بالله واخرتدر
دخی مؤمن غیر کامل جمیع اعضالرینی منهیات الهیه ایله اشغال ایدوب
قلبنده تصدیق اولمدیغی حالده یالکز لقلقیات لسان ایله نصل
طی منازل وقطع مراحل ایدوب حصن قبوله کیروب تحصن

ایده‌بیلوروردخی لفظ (لا اله الا الله) جسد مقامنده اولوب معنای شریفی
اولان تصدیق روح مقامنده دردخی روحسز جسددن برفائده حاصل
اولمدیغی کبی تصدیقسز (لا اله الا الله) دن هیچ بر فائده حاصل
دکلدر بوتوحید شریفدن اصل مراد ایسه معنای شریفی اولان
تصدیقدر تصدیقسز اولان کلمهٔ توحید ایله بر فائده حاصل دکلدر
چونکه جناب اقدس واعلا حدیث قدسیسنده (ان الله تعالی
لاینظر الی صورکم وانما ینظر الی قلوبکم) بیوردی معنای رعنای
عنبرفشانلری ای قوللرم تحقیق الله تعالی حضرتلری سزلرك
صورتلریکزه باقاز همان انجق قلبلریکزه بقارلر دیمك اولور یعنی
برآدمك نظرکاه الهی اولان قلبنده تصدیق اولمدقچه بیك سنه عمری
اولوب لقلقهٔ لسان ایله (لا اله الا الله) دیمش اولسه اصلا بر فائده
حاصل اولمز انجق دنیاجه بر طاقم کسان تبدیل الشکل لاجل
الاکل اهل طریقز دیمکله دنیاجه فائده منداولوب نعوذبالله (یشترون
الضلالة بالهدی فما ربحت تجارتهم) ماصدقنه مظهر اولوب خسر
الدنیا والاخرة قالورلر حالبوکه دنیایه کلمکدن مرادبو اولمیوب انجق
(ان الله اشتری من المؤمنین انفسهم واموالهم) نظم جلیلنه محمولدر
یعنی الله تعالی مالجه ووجودجه قوللرینه عنایت ایتمش اولدیغی
هدایتی ویروب صلاتی صاتون الق دکلدر مرادبلکه الله تعالی نك بزلره
عطا واحسان ایتمش اولدیغی وجودی وغنایی ویروب یعنی الله یولنه
بو ایکیسنی صرف ایدوب رضاء اللهی صاتون المقدر یعنی کشی
الله ایله کندی بیننده بوایکی پرده‌یی قالدرمقدر مراددخی بعضلر دیرلرکه
اسلافدن توفیق ازلیه اصحابی اولان ذوات کرامدن جد خلوص
اوزره بولفظ مبارکی ذکر ایتمشلر لفظ شریفیله ظاهرلرینی زینتلندیروب

ومعنای شریفی اولان تصدیق قلبی ایله باطنلرینی زینتلندیرمشلر
ونفس عالیلرینه توحید شریفی غذا بیورمشلردر کندیلری دخی مؤمن
مخلص اولدقلریچون الله تعالی ایمانلرینی ثنا مقامنده (واولوا العلم
قائماً بالقسط) بیوردی یعنی مؤمن کامللر علم صاحبی اولوب جمله‌دن
اول وحدانیت الهیه‌یی تصدیق ایتدیلر یعنی عالم فضلدن اولان
مؤمن کامللر علم صاحبلری اولوب عالم عدلدن اولان نصارا ومنافقلر
کبی مهلکه‌ده قالمیه‌رق وحدانیت الهیه‌یی تصدیق ایدوب بو کلام
مبارکه ولفظ شریفی نور ایله (یخرجهم من الظلمات الی النور) نظم
جلیلی مفادنجه وجود انسانیده بولنان نفاق وجهل وشرك ظلماتنی
دفع ایدوب ظاهراً وباطناً وجودینه محض نور الهی طاغیلوب
انتشار ایلدی احمد غزالی قدس سره العالی دیرلرکه قلبك تصدیق
ایتمیه‌رك لسانکله ذکر ایتمکله مؤمن اولمقدن حذر ایله زیرا یوم
عرصاتده بو کلمهٔ توحید ندا ایدوب یارب شو آدملر دنیاده بنم ایله
مصاحبت ایلیوب بنم حقمده حرمت ورعایت ایتدیلر دیمکله مؤمن کامل
حقنده حسن شهادت وشفاعت وطلب مجازات ومؤمن غیر کامل حقنده
سوء شکایت ایده‌جکلردر اکرسن ایو ایسه‌ك حسن شهادت دکل ایسه‌ك
سنك حقنده شکایت ایده‌جکدر ای سالك حق بو کلمهٔ توحیدك
ایکی طرفی واردر طرف اولی سمدر یعنی زهردر طرف ثانیسی تریاقدر
امدی سالکه لایق اولان سم طرفنده قالمیوب غیرت ایدرك تریاق طرفنه
کچملی اکر زهر طرفی اولان (لا اله) ده قالورسه زهرلنوب
ضلالت ابدیه‌ده قالور چونکه زهر ییان آدم عقبنده پان زهر بولوب
ییمز ایسه البته هلاك اولدیغی کبی (لا اله) لفظیله زهرلنمش اولان
برموحد (الا الله) لفظ شریفیله یعنی تریاقیله دوانمز ایسه البته

(هلاك)

هلاك اولور جناب اقدس واعلا بیورمشلر برقولم عبد دنیا وعبد هوا
وعبد دینار وعبد نساء اولوبده قلبی انلر ایله مشغول ایکن (لا اله
الا الله) دیوب بندن جوابنی طلب ایلمش اولسه قلبی ایله تصدیق
ایدوب عمل ایتمدیکی وصدق صداقتله دیمدیکندن یلان سویلدك
قولم جوابنی ویررم ای موحدلر بو توحید شریفك معناسی دنیا
ومافیهاده معدوم حقیقی اولان اشیایی یوق ایدوب موجود حقیقی
ووجود شریفلرینك بولنمسی ضروری وواجب اولان جناب حق
وارلمق وبرلمکدر ودخی بو علم توحید جمیع اشیانك روحی وخلاصه
سیدر برآدم جمیع علمی تحصیل ایدوب علم توحیدی بیلمز ایسه
جاهلدر علم توحیدی بیلوب علوم سائره‌یی بیلمز ایسه عالمدر بو توحید
شریف یوز ییللق موتالری احیا ایدر یعنی یوز یاشنده موتی مثابه‌سنده
برمشرك سویلدیکی آنده حیات حقیقیه‌یی بولور بو توحید هر درده
دوادر یعنی شرك وجهل ونفاق علتلرینك دواسیدر صدرلره
شفادر جوار صدرده بولنان نظرکاه الهیه‌نك شفاسی وکناهلری
محو ایدیجیدر یعنی بیك ییللق عصیانی برآنده محو ایدر (حکایه)
دحیة الکلبی رضی الله عنه اسلام ازلیه‌سنی اظهاردن اول ملك نصارا
اولدیغندن جناب اشرف مخلوقات افندمز اسلامك غایت قلتندن
ناشی بلکه کندیلری اسلام ازلیه‌لرینی اظهار ایدرلرسه توابعندن براز
ادملرده اظهار اسلامیت ایدرسه اهل اسلام چوغالور ملاحظه‌سنه
مبنی دحیه‌نك اسلامی قبول ایتمه‌سیچون جناب حقه دعا ایلدکلرنده
درعقب جبریل امین مخبر روی زمین کلوب دحیه‌نك یارم ساعت
صکره حضور سعادته کلوب اسلام ازلیه‌لرینی اظهار ایده‌جکنی
تبشیر ایدوب کیتدی و عقبنده دحیه حضور سعادته

مع التعظيم كلوب جناب فخر موجودات واشرف كائنات افندمز
جبريل امیندن ایشی اکلادقلرینه مبنی تعظیم بیوروب
مبارك ردای شریفلرینی اکن سعادتلرندن چیقاروب یره یایه رق
بیوروك یادحیه دیدکلرنده دحیه همان رداء سعادتی یردن قالدیروب
وافر تعظیمله او پوب بعده مبارك اکن سعادتلرینه وقویدقدن صکره
یارسول الله بکا اسلامی عرض بیورك دیدکلرنده فخر عالم صلی الله
تعالی علیه وسلم افندمز مشارالیهه تلقین اسلام ازلی ایدوب ارکان
صلوة وشعائر اسلامیه یی تعریفلرند نصکره مشار الیه وافرجه
محزون و بکا ایتدکلرنده جناب اشرف عالم صلی الله تعالی علیه وسلم
افندمز یادحیه اسلام ازلیه کزی اظهاره ندامت می ایتدك که اغلرسك
بیوردقلرنده حاشا یارسول الله بن شمدی یه قدر اظهاردین ایتمدیکمه
تأسف ایدرم ولکن بنم پك بیوك عصیانم واردر انك ایچون بکا ایدرم
دیدکلرنده یادحیه سنك کناهك پك می بیوك یارسول الله عرش
وکرسدن و یرلردن وکوکلردن بیوکدر یادحیه جناب حقك
رحمتندنده می بیوکدر بیوردقلرنده اومارم که اللهك رحمتی دها
بیوکدر یادحیه کناهك ندر بیورملرنده یارسول الله بنم عصیانم اون
ایکی قزم وار ایدی ملك اولدیغم حالده اقرانم برملك اولمدیغندن قزلریمی
کفم اولمیان برادمه ویرمکه کبر ایدوب نفسمه یدیره مدیکمدن اون ایکیسنی
بردن اعدام ایتدیردم دیدکلرنده جناب فخرعالم افندمز سکون بیوروب
وحیه منتظر اولدقلرنده درعقب مخبر روی زمین حضرت جبریل
امین کلوب یامحمد رب تعالی سزه سلام ایدوب دحیه یه تبشیر ایله
برکره (لااله الاالله) دیمسیله نقدر عصیانند نصکره یتمش ییللق کفر

ومدت مذکوره ده عالمی پوتلره طاپدرمغه امر واقدام ایتمش اولدقلری
عصیان دخی عفو اولنوب الآن انادن طوغمش کبی اولدیده یالکز قزلرینك
کناهلری می قالدی جمله سنی بن عفو ایلدم بیورمشلر یعنی بو توحید
شریف براکسیر اعظمدرکه یوز ییللق برمشرك حین وفاتنده بو کلمهٔ
شریفه یی اجرا ایتسه عصات مسلمین کبی حشر ونشر له اوغراشمدن
طوغریجه مقصد اقصی سنه واصل اولور ای موحدلر یوقلقده وارلق
ارایوب بولق ارکشینك ایشیدر دنیا ومافیها ونفسنی محو ایدوب
(لاموجود الا هو) منطوق منیفنجه یالکز جناب واجب
الوجودی وارلمق وبرلمك ودائما عظمت کبریاسنی تفکرله مشغول
اولوب دنیایه کلمکده وظیفه سی بو اولدیغنی بیلان ارکشیدر ودخی
وارلقده ارایوب بولمق هرکشینك ایشیدر یعنی برآدم نفسنی موجود
وعالی قرضیله مغرور اولوب دنیایه کلمکده وظیفه سی نه اولدیغنی
بیلمیوب خالق طانیمیان هرکشیدر چونکه جناب حقه مخصوص
اولان وارلق صفتی حقیقة اعلا واحرادرکه اصلا زوالی یوقدر دخی
ماسوا اللهه مخصوص اولان وارلق صفتی حقیقت اولمیوب غایه تنده
یوقلغی منتجدر چونکه جناب حقك حقیقة وارلغنك اساسی
یوق اولان کون ومکانك بدایت خلقندن اول وارلغنك اولی یوق
ینه کون ومکانك غایت ونهایتنده جمله اشیانك هلاك وعدمدنصکره
ینه زمان اولمدیغی حالده جناب حقك نهایتی اولمدیغی جمیع زمانده وارلق
وبرلکنه دلالت ایدر دخی کون مکانك یوقلغنك اساسی زیرا
وجودی بردلیل ایله ثابت اولمیان کائناتك ایکی یوقلق آره سنده که یعنی
خلقت عالمك اولی ایله هلاك عالمك اخرینك اراسنده براوهام حیالات
وارلغی انجق قاعده جه یوقلغی نتیجه ویرر امدی الله تعالی

حضرتلرینك وارلغی وبرلكی ثابت اولوب اولی وآخری اولمدیغی
شو یله تعبیر اولنور كه ایچنده موجود بولندیغی دنیانك مدتنك بدایتندن
اول زمان یوق كذلك (كل شیٔ هالك الا وجهه) مفهوم شریفنجه دنیانك
نهایتنده جمله عالم هلاك ایتدكدن صكره ینه زمان یوق ایكن یعنی دهر آیلر و ییللر
وبر زمان ایله محاط دكل ایكن قدیم اولان الله تعالی موجود ایدی
یعنی خلقت دنیادن اول وهلاك دنیادن صكره بر وقت و بر زمان
اولمدیغندن اول واخره امتداد كما كان كنز مطلق تعبیر ایتدیلر امدی بر زمان
ایله محاط اولمیان امتداد كنز مطلقده وبدایت عالمدن هلاك كون ومكانه قدر
بر زمان ایله محاط اولان واولمیان عصرلرده شریك وانداددن منزه ومبری
اولان جناب واجب الوجودك وجود شریفلری واجب وضروری
اوله رق حقیقة موجود اولوب كندیلری قدیم اولدیغی جهتله
آخر حادثك وجوده كلمسنه علت ومبدأ اولوب دخی حادث
اولان اشیانك وجودینه قدیم اولان جناب حقك وجود شریفلری
مبدأ وعلت اولدقلرندن جمله اشیا جناب حقه محتاجدر دخی ذات اجل
واعلا حضرتلری حركه وسكوندن مستغنیدر چونكه حركه وسكون
دخول وخروجی مستلزم اولدیغی كبی اوللك وآخرلكیده مستلزمدر
تعالی شانه بونلردن منزه ومبرادر وارلق وبرلك محقق ولكن بدایت
واوللك یوق مادامكه بدایت واوللك یوقدر قاعدهٔ نهایت واخرلق
اولمیوب حی قدیم وامثالی عدیم اوله رق بهر آن وجمیع زمانده
ضروری اولان وجود شریفی الجواب موجوددر اگر بویله اولمیوبده
حاشا اولی اولمق لازم كلسه وارلغی اعتبار اولنان بدایتنك دها اولی
یوقلغی سبقت ایتمك لازم كلور دخی وارلغنك آخری یوقدر كه اشیانك
وارلغنك اخرنده یوق اولمقلغی لازم كلسون حاشا وكلا جناب واجب

الوجود بونلردن منزه ومبرادر ای موحدلر یرلری وكوكلری
خلقدن اول بر زمان ایله محاط اولمیان اولكی امتداد كنز مطلقده جناب
واجب الوجود ذات جلیل الشانی توحید وتفرید ایچون بولندیغمز
زمان ایله محدود ومحاط اولان عالمی خلق بیورمق مقصدیله (كنت
كنزاً مخفیاً فاحببت ان اعرف فخلقت الخلق لان اعرف) بیوردی
دیمك اولور كه دنیایه كلمامز انجق ذات اقدس حضرتلرینی توحید
ایچون ایمش و وظیفه‌یی بیلمك هر بر قومه سرمایهٔ سعادتدر ای سالك
راه سدا دنیایه كلمكده وظیفه ندر بیلورمیسك وظیفه كی بیل
واحد ایله وحدت ده اولوب اوهام خیالات اولان كثرته
قاریشوبده كندینی موجود ومهم برشیٔ ظن ایتمه یوقلق عالمندن
كلان آدم ینه نهایتده یوق اولمقلغی مستلزمدر صقین وارلق دعوای
كاذبه‌سنه فالقشمه ذاتاً یوق اولان موجودك حكمی صكره قاعده‌جه یوق
صاییلور موجود اولمیان لقمه‌یی تصور وتفكر قارین طیورمز شمدی
میزان حقیقتی اله آلوب وزنه‌یی عبرتله هر كش نفسنی موازنه ایتملیدر
بولندیغمز سفر نجات سفری اولمیوب بلكه دنیانك صوك دمیدر عاقل
اولوب جان یاقیجی ودین ییقیجی اولمیه لم زیرا دین یاپمق او یاپمغه
بكزه‌مز اوی هر كس یپار دینی ارباب یاپار (یا ایها الذین آمنوا
لا تخونوا الله ورسوله) منطوق عالیسنجه الله ورسولنه اهانت
ایتمه زیرا الله ورسولنه اهانت كندی نفسنه اهانت دیمكدر اول امرده
موجود ومكلف اولدیغك (لا اله) مهلكه‌سنی یچوب سبب بقا
وحیاتك اولان (الا الله) دائرهٔ الٰهیه‌سنه دخالت ایتملی چونكه اولا
موجوداتدن ذات اجل واعلایی توحید ایدن آدم علیه السلام
اولمغله جناب قادر مطلق مشار الیهك امورینه كفایت ایدوب نقدر

خطالری وارایسه عطایه تحویل ایدرك دخی كندویه تابع اولان
اولادلربنی دار یننده مسرور بیوردی دخی الك اول آلهه عدم
اطاعتله طغیان ایدوب جوار رحماندن دورو مهجور اولان ابلیس
پرتلبیس طغیانده اولوب پك زیاده نادم اولمش ایسه‌ده عفوی ممكن
اولمیوب دائرهٔ قبولده اولنه‌مدیغندن ناشدن كندویه تابع اولنلر
عزت دارینندن مأیوس ومحروم اولدیلر ای موحدلر نوع بنی آدمه
لایق وسزااولان اخذ واعطای دینده زیاده‌جه دوشوب واستشاره
ایدوب غایتنده كندینه زیان وندامت ویره‌جك اخذ واعطادن
صرف نظر ایتمك لازمدر اكر برادم اهل توفیق ورحمانه منسوب
ایسه اوذات آدم وانسانیت صفتیله یشار زیرا بزلره الو یره‌جك مسلك
پدرمز آدم علیه السلامك مسلكیدر ادمیت وانسانیت شخصنه هرنه
یاقیشور ایسه انی التزام ایتمك قاعده‌دندر اكر برادم شیطانی ایسه
تائب ومستغفراولوب دائرهٔ قبول آلهیه‌نك حص اولان كلمهٔ توحیده
دوام ایتملی اوتوحید شریف دوام ایدن ادمی كثرتدن آییروبده
وحدته ایصال ایدر كلمهٔ مذكوره سایه‌سنده كثرتده وحدتی بولمش
اولور زیرا بوشیطان اغواسیله پدرعزیزمز ادم علیه السلامدن
بوآنه قدر كزران ایدن وقوعات جمله‌نك معلومیدر ودخی بوكلمهٔ
توحیددرت كوشه‌لی برقلعه در برنجی كوشه (لا) ایكنجی (آله)
اوچنجی (الا) دردنجی (الله) دردودخی بونلر بربرینه متصل اولمق
شرطدر زیرادیوارلری آیری اولوب ودرت كوشه‌دن بری اولمزایسه
مذكور قلعه‌ده محافظه اولنه‌مدیغی كبی بوحصن الله اولان كلمهٔ
توحیدك لفظی اولوب معنای شریفی اولمدقجه نصل مؤمن كامل
اولمق اوزره تحصن اولنه بیلور مثلا توحید شریفك درت كوشه

سندنبری (نماز) ایكنجیسی (اوروج) اوچنجی (حج) دردنجی
(زكات) بودردك مؤمن كامللرده بولنمسی شرطدر بعضیلری توحیدك
بش ركنی واردر دیمشلر بشنجی دردك ركن اعظمی اولان تصدیق قلبی
دیمشلر جناب فخرموجودات صلی الله تعالی علیه وسلم افندمز
(افضل الذكر لااله الاالله) بیورمشلر یعنی ذكرك عندالله مقبول
وافضلی روح عبادت اولان كلمه توحیددر براثرده دخی واقع
اولمشدركه (اكثر واذكر لااله الاالله وسورهٔ الاخلاص) معناسی
سزلر سلطان ذكر اولان توحید شریفی وسورهٔ اخلاص چوق
ذكر وقرائت ایدك دیمك اولور ای موحدلر جناب قادر تحصیل
علمده معذور اولوب عقلده نقصانی اولان آدملره تكلیف اولمیوب
انحق عقلی اولانی مكلف قلدی (ان اكرمكم عندالله اتقیكم)
منطوق شریفنجه اعلا وادنی مظهر فوز فلاح اولمق مقصدر بانیه
سیله ذكر شریفك الك اسهلی كلمهٔ توحید قرأن جلیلك الك اسهلی
اخلاص شریف اولدیغیندن وتوحید شریف جمیع اشیانك روحی
واخلاص شریف جمیع قرأنك كذشده‌سی اولدیغندن جناب قادر
امت مرحومه‌یه كسدیرمه یولدن نجات ویرمك ایچون ایكی شیئ
امیر بیوردی یعنی برآدم بركره جمعیت اعضا وحضور قلب ایله
كلمهٔ توحیدی ذكر ایتمش اولسه دنیاده نقدر عبادت وارایسه ثوابنه
نائل اولوب دارین خوفندن امین اولمغله عذاب آلهیه‌دن امین
اولمش اولور ودخی برادم سورهٔ اخلاص بركره خلوص اوزره
اوقومش اولسه قرأن عظیم الشانی ختم ایتمش ثوابنه نائل اولور
ودخی بوسورهٔ جلیله‌یه نیچون اخلاص تسمیه اولنمش دینلورسه
بوسورهٔ جلیله‌یه دوام ایدن آدم دنیا وآخرت وسكرات مدتدن

امين اولوب دخی ظلمات قبروقيامت مشقتندن خلاص اوله‌جغی
ايچون سورهٔ اخلاص تسميه قلندی (حكايه) اوائده برآدم وفات
ايدوب مرحومك پدری او كيجه معناسنده اوغلنی جهنمده شدت
عذابده كوروب متأسفانه اويانوب ايكنجی كيجه‌ينه معناسنده اوغلنی
جنت اعلاده پرصفاده خندان كورديكنده بوحالك سببنی سؤال
ايلمش جوابنده فی الحقيقه سوء عملم مقتضاسيله شدت عذابده ايدم بوكون
برموحد قبرستاندن كچركن عامهٔ اهل قبور ايچون اوچ كره اخلاص
شريف اوقودی بنم حصه‌مه اصابت ايدن ثوابله جناب حق بكا
بودرجه‌يی عنايت ايلدی ديمش جناب اشرف عالمدن روايت ايدرلر
برادم اخلاص شريفی بركره اوقومش اولسه قرأن عظيم الشانك اوچ
بلوكندن برقسمنی اوقومش اولور اوچ كره اوقورايسه تكميل ختم
ايتمش اولور اكر برادم اون كره اوقومش اولسه جناب حق اوقويان
ادم ايچون جنت اعلاده قرمزی ياقوتدن بركوشك انشا ايدر
خبر صحيحده كلمش دركه برادم فرض نمازنده اخلاص شريفی
اوقورسه الله تعالی اوآدمی ووالدينی مغفرت ايدر اكر اوآدم شقی
ايسه اسمنی شقيلر ديواندن محويل ايدوب سعيدلر ديوانه قيد ايتديرر
ابن عباس رضی الله عنهما افندمزدن روايت بيوريرلر بن امتمك
اوزرينه اوله‌جق عذاب ايچون كيجه‌و كوندز قورقار ايدم بركون
جبرائيل عليه السلام سورهٔ اخلاص ايله كلوب بن اكلادمكه
ربم تعالی سورهٔ احلاصك نزولندنصكره بنم امتمه عذاب ايده‌جك
دكل زير بوسورهٔ جليله وحدانيت آلهيديه منسو بدر برادمكه
وحدانيت الهيه‌يه منسوب اولان سوره‌يی قرائت ايدرسه
انك اوزرينه كوكلردن احسان ورحمت وبركات آلهيه نازل اولور

وجناب حق اوادمی مغفرت ايدوب عذابِ ايتمز دنيا واخرتجه
هرنه‌كه ايسترايسه احسان ايدر دخی فخر كائنات صلی الله تعالی
عليه وسلم افندمزك وجود شريفلرينه برفنالق عارض اولديغی
وقتده سورهٔ اخلاص ايله برابر معاوذتينی اوقويوب مبارك
يدهمايونلرينه افوره‌رك وجود شريفلرينی مسح ايدرلر ايدی واكر كيفسز
اولورلر ايسه بوسورهٔ جليله‌يی اوچ كره اوزرلرينه اوقونماسن امر
بيوررلردی ودخی علمادن بعضيلری بيورمشلردركه برادم بوسورهٔ
جليله‌يی اوقومغه دوام ايتمش اولسه دارينده‌نقدر خيروارسه نائل
اولوردخی دنيا واخرت شرفی كندينه كفايت ايدرو دخی برآدم قرآئت
ايدرسه اكراوقرائت ايدن ادم آچ ايسه قرنی طويار واكر صوسز ايسه
صوسزلغی ازاله اولور روايت صحيحده كلمشدركه برآدم كلوب
حضرت محمد صلی الله تعالی عليه وسلم افندمزه فقرندن شكايت
ايتدكلرنده سعادتله بيورديلر اويكه كيرديكك وقت سورهٔ اخلاص
اوقو مومی اليه دخی اجرا ايتدكلرنده جناب حق برسبب خلقيله انك
رزقنی وسعتلنديردی ودخی برادم اولوم كيفسزلكنده بركره سورهٔ
اخلاص اوقومش اولسه موتندنصكره فتنهٔ قبروظلمت وضيق قبردن
وهول محشر وحسابدن خلاص اولوب وحتی مأمور ملائكهٔ كرام
اوادمی قنادلر اوزرلرينه بنديروب صراط وميزانی كچيره‌رك مقصد
اعلا اولان جنت اعلايه سورهٔ اخلاص حرمتنه ايصال ايدرلر ولكن
بسمله ايله اوقومق شرطيله بعض صالحيندن روايت اولنوركه
بن رؤيامده مكهٔ مكرمه كوكرجينلرندن برازباشی يوق كوكرجن
كوروب فرداسی كون كيدوب معبره تعبير ايتديرديكمده سن بو كيجه

بسمله سز یوز اخلاص شریف اوقومش سك دیدیلر فی الحقیقه اویله واقع
اولمشیدی جناب رسالتپناه صلی الله تعالی علیه وسلم افندمز مكهٔ
مكرمه دن مدینهٔ منوره یه هجرت شریفلرنده نصارای مكه دار
الندوه تعبیر اولنان ابوجهلك خانه سنه جمع اولوب بالمشورة والقرار
هر كمكه جناب محمدك ارقه سندن یریشوب كیرو چویررو یاخود
سرافسرلرین كسوب كتوررایسه اكا یوز دوه و یوز جاریه و یوز عرب
آتی ویریرز دیدكلرنده (سراقه) نامنده برشخص بن بو ایشه مقتدرم
دیدكلرنده انلر دخی ذكر اولنان اموالك ویریله جكنی تأمین ایتدكلری
حالده شخص مذكور آته سوار اولوب نبی علیه السلام افندمزك
ارقه لرندن تعقیب ایدرك یدلرنده قلیجلرینی چكوب شهید ایتمه نیتیله
یناشوب حضور جناب فخر عالمه كلدكلرنده اللرنده قلیج طونه
قالوب برشیئه مقتدر اوله مدقلرندن الامان الامان یامحمد بنی عفو ایله
بكا دعا بیور بندن بو حال كیتسون اسلام ازلیه می اظهار ایده جكم
دیمه لرینه طرف سعادتدن دخی دعا بیورلمسیله مرقوم اسكی حالنه
كلدكده ینه عصیانی ارتكاب ایدرك سل سیف ایدوب حضور محمده
یریشدكده ینه طونوب بودفعه آتی یره كچدكدن بشقه كندی دخی
كوبه كنه قدر یره كچدیكنده اولوقت اكلادیكی دین محمدی حق
اولوب مخالفت ایدرسه هلاك اوله جقدر جان ودلدن یالواروب
الامان یامحمد بنی عفو ودعا ایت بن سنك حق پیغمبر اولوب دینك
حق واللهك بیوك اولدیغنی اكلادم بنی حق دینه قبول بیور
دیدكلرنده افندمزك دعالری بركاتیله اسكی حالنه كیردیكنده درعقب
اتندن اینوب حضور سعادته كله رك یامحمد بو حالی بكا یاپمغه قادر
اولان وسنك عبادت ایتدیكك والیوم بزی عبادتنه دعوت ایتدیكك

جناب اللهی بروصف ایله بزم الهه لریمز كبی التوندنمی وكوشدنمیدر
دیدكلرنده فخر موجودات افندمز اوكارینه باقه رق وحیه منتظر اولدیلر
درعقب جبریل امین ومخبر روی زمین كلوب یامحمد اونك سؤالنه
جواباً (قل هو الله احد الله الصمد لم یلد ولم یولد ولم یكن له كفوا احد) دی
بیوردیلر معنای شریفی سن دیكه الله تعالی واردر وبردر دخی شریكی
ونظیری یوقدر ذات جلیل ودركاه باركاهلری ارباب حاجته مقصد
اقصی ومطلب اعلا اولوب جمله نك محتاج الیه وسیدیكه عظمت
وكبریا وبیوكلك آنده نهایت بولمش ودائم باقیدر انك ایچون ولدی یوقدر
واولمدی واولمز وولد ووارثه محتاج دكلدر وآنك ایچون اناوبابا اولمدی
وكمسه دن طوغمدی وهیچ بركمسه اكا اقران ومماثل اولمدی فرمان عالیسی
شرفصدورنده (سراقه) رضی الله عنه یارسول الله بكا اسلامی
تعلیم بیورك دیدكلرنده تعلیم ایدوب اسلام ازلیه لرینی اظهار ایله نور
اسلامیتی تحسین وتصدیق بیوردیلر برحدیث شریف وكلام رسول
منیفده كلمشكه برآدم مع بسمله الشریف اخلاص شریفی اوقومش
اولسه الله تعالی حضرتلری اوآدمك اللی ییللق كناهلرینی مغفرت
ایدر (انس بن مالك رضی الله تعالی عنه روایت ایدرلر جناب فخر
موجودات افندمزله مدینهٔ منوره یه بعدیت برآیلق مسافه اولنان
(تبوكه) كیدركن هوا غایت براق وشمس زیاده سیله جلالی برزمانده
اورتالق قارما قاریشق اولوب یعنی شمسك ضیاسنه برشی حیلولت
ایدركبی اولدی درعقب جبریل علیه السلام كلدی دیدم یاجبریل
بوشعله حائل اولان قراكلق نه در دیدمكده یارسول الله یتمش بیك
ملائكه نك یریوزینه كلوركن قنادلرینك كونش اوكنه تصادفله حائل
اولمسیدر یاجبرائل نیچون یتمش بیك ملائكه یریوزینه نازل اولدیلر
یارسول الله الیوم مدینهٔ منوره ده صحابه دن معاویه وفات ایدوب بویتمش

بيك ملائكه من طرف الله جنازه نمازيني قيلمغه مأمور درلر ياجبرائل
معاويه نيچون بوقدر التفات آليهيه‌يه نائل اولديلر جوابنده يامحمد
معاويه رضى الله عنه سورهٔ اخلاصى كيجه وكوندز قيامده وقعودده
وهر زمان اوقوديغندن ايچون جناب حق بو التفاتى ايلدى تكرار
جبريل عليه السلام ديديلر يامحمد بكا اذن ويرميسك مدينه‌يى بورايه
يقلاشديره‌يمده سزده جنازه نمازيني قيله‌سكز نعم بيوردقلرنده جبرائل
بر كره‌قناديني يره اوزديغنده طاشلر واغاجلرك‌محويله يرلردوزلوب‌مدينه
اوكلرينه كلديكنده جناب اشرف عالم افندمز امام اولوب يمش بيك
ملائكه‌يه جنازه نمازيني قيلديروب بعده ينه (تبوكه) تشريف‌بيورديلر
ابن عباس رضى الله عنهما حضرتلرى روايت ايدرلر فخر كائنات
افندمز بيورمشلركه بن معراجه كيدركن عرش عظيمى التمش
بيك اوچيوز ركن اوزره كوردم هر ركننك آره‌سى بيك اوچيوز
سنه‌لك يولدر هر بر ركنك التنده وسعتده‌مغرب ايله‌مشرقك آره‌سى قدر
اون ايكى صحرا اولوب هر برصحراده سكسان بيك ملائكه اولوب
جمله‌سى اخلاص شريف اوقورلر اخلاصدن فارغ اولدقدنصكره
جناب حقه نياز ايدوب ديرلركه اى برم ربمز وملجأ پناهمز بواوقومش
اولديغمز اخلاص شريفلردن حاصل اولان ثوابى امت محمد اولوب
يريوزنده بولنان اركك وقادين اخلاص شريف اوقويانلره هديه‌ايلدك
سن قبوله قرين ايله ديرلر اى اصحاب كرامم سورهٔ اخلاصك عندالله
عزيز اولديغنه تعجب‌مى ايدرسكز بارى تعالى وتقدس حضرتلرينه
قسم‌ايدرمكه (قل‌هوالله‌احد) جبرائل عليه السلامك قناديننك‌اوزرنده
يازلمش (الله الصمد) ميكائيل عليه السلامك قنادى اوزرينه يازلمش
(لم‌يلد ولم‌يولد) عزرائيل عليه السلامك قنادى اوزرينه يازلمش
(ولم‌يكن له كفوا احد) اسرافيل عليه السلامك قناوى اوزرينه

يازلمش‌در بر آدم بركره سورهٔ اخلاص اوقوسه جناب حق اوآدمه
اينجيل وتورات وزابور وقرآن‌عظيم الشانى ختم ايتمشجه‌سنه ثواب
اعطا وعنايت ايدر ينه بيوررلر يااصحاب سزلر سورهٔ اخلاصك
بيوكللكنده شبهه‌مى ايدرسكز ربم تعالى حضرتلرينك عظمتنه قسم
ايدرمكه (قل هوالله احد) ابا بكرك آلننده يازلمش (الله الصمد) عمر
الفاروقك النده يازلمش (لم‌يلد ولم‌يولد) حضرت عثمانك النه‌يازلمش
(ولم‌يكن‌له كفواً احد) حضرت علينك آلننده يازلمشدر برآدم سورهٔ
اخلاصى اوقوسه جناب الله ابا بكر وعمر وعثمان وعلى رضى الله عنهم
حضراتننك ثوابلرينى اعطا واحسان ايدر بيورديلر مسلمدن روايت
اولنور صلى الله تعالى عليه وسلم افندمز بيورمشلردركه الله تعالى‌قرآن
عظيمى اوچ جزء قيلدى اوچ جزء قرآنك برجزئى (قل‌هوالله احد)
در موجهلردن بعضيلرى ديرلركه ثواب يوننددن‌اوجده بريدر برام بركره
اخلاص شريفى اوقومش اولسه قرانك اوچ بلوكندن بر بلوكنى
اوقومش ثوابى ويريلور وبعضيلرى ديركه قرأن‌عظيم الشان اوچ
جزؤدر برى قصص ايكنجيسى احكام آلهيه اوچنجيسى صفات
آلهيه‌در بو اخلاص شريف اوچونجيدر روايت اولنوركه
(الله الصمد) اسم شريفلرى ارباب رياضات ايچون برعزيمتدر
بر آدم دائما ذكر ايتمش اولسه الله تعالى او آدمه يمكدن وايچمكدن
غنا ويرر بر آدم درت يوز اوتوز كره (ياصمد) ديمش اولسه
آجلغك سلطانى اولان محشر اچلغندن او آدمى رب تعالى خلاص
ايدر

❋ ایکنجی ملجاء الخبر القدسی ❋

ای اعزهٔ اخوان دین‌بدا و اسالك دین بندهٔ جناب خداسزلری دین مبین
قویم و صراط مستقیمه تشویق و ترغیب ایچون بر هدیهٔ نادرة الامثال و شکار
کزیدهٔ محض کام کار اولمق اوزره من طرف الباری سیدنا موسی
علیه السلامك قومنی هدایتده قلمق ایچون تنبیهات معنوی و حدیث قدسی
اولمق اوزره هر بررلری نیجه بیك احکام الهیه یی جامع نازل اولان
قرق صحف شریف تبرکا و تیمناً ایکنجی ملجائه من غیر استحقاق درج
و بیانه جسارت ایلدك و بالله العون والتوفیق والتکلان ❋ الصحیفة
الاولی ❋ قال الله تبارك وتعالی (شهدت نفسی لنفسی ان لا اله الا
انا وحدی لاشریك لی محمد عبدی ورسولی) معنای شریفی نفس
الامرده بولنمقلغی واجب اولان وجود الهیه می نفس شریفم وذات
کریم منیفم ایله اثبات وشهادت ایده رمکه یالکز بندن غیری جنس
اله موجود اولمیوب انجق بن عظیم الشان اولان الله وارم و برم
اصلا بنم ایچون شریك و انداد یوقدر محمد مصطفی صلی الله تعالی
علیه وسلم دخی بنم عبدم ورسولمدر وقال الله تعالی (من لم یرض
بقضائی ومن لم یصبر علی بلائی ومن لم یشکر نعمائی ومن لم یقنع بعطائی
فلیطلب ربا سوائی) شول قوللر بمکه کندیلرینك منفعتلری ودار بنده
عزتلری ایچون ازلده تقدیر ایتمش اولدیغم قضایه راضی اولمزلر دخی تقدیرمله
باشلرینه کلان بلایه صبر ایتمزلر دخی خزینهٔ غیبمدن کندیلرینك
استحقاقی اولمیه‌رق تفضلا ویرمش اولدیغم نعمتلریمه شکر ایتمزلر دخی
برشی مقابلنده اولمیوب کندی محض لطف الهیه‌م اوله‌رق ویرمش
اولدیغم عطا که صحت عافیت ومال واولاد وعیاله شکر و قناعت ایتمزلر سه
بنم قوللرمدکللر در عبادم ایچون خلق بیوردیغم یر و کوکلرمدن چیقوب

کندیلر ایچون بندن غیری بر الله بولسونلر دیمکدر (قال الله تعالی
ومن اصبح حزینا علی الدنیا فکانما اصبح ساخطا علی ومن شکا مصیبة
نزلت به فقد شکانی ومن اجل غنیاً لاجل غناه ذهب ثلثا دینه)
معنای شریفی برآدم منافع دنیویه نك فوت اولمسی اوزرینه محزون
اولورسه بنم اوزریمه یعنی قضا وقدریمه بغض وغضب ایتمش اولور
دخی برآدم ازلدن تقدیر اولوب لاقتضاء کندی اوزرینه نازل
اولان مصیبتدن شکایت ایدرسه تحقیق بن عظیم الشاندن شکایت ایتمش
اولور دخی برآدم برزنکینی کسنیه غناسندن ایچون تعظیم و تکریم
ایدرسه دیننك اوچده بری زائل اولور دیمکدر وقال الله تعالی وتبارك
(من لطم وجهه علی میت فکانما هدم کعبتی بیده وکانما اخذ رمحه
یحاربنی به ومن لم یبال من این یأکل لم یبال الله تعالی من ای باب
یدخل النار) معنای شریفی برآدمك جنازه سی وقوعنده آچیق
واغلمق واسف ایتمه‌سندن ناشی اللرینی یوزینه اورور ایسه او آدم
کأنه بنم کعبهٔ معظمه می الیله یقمش اولور دخی کأنه میزراغنی الینه
الوب مذکور میزراقله بمله محاربه ایتمش اولور دخی برآدم حلال
وحرام کوزتمیه‌رك نه‌لردن قزانوب یدیکنی ارامز ایسه الله تعالی او آدمك
جهنم قپولرندن قنغیسندن کیره‌جکنی ارامز قال الله تبارك وتعالی
(ومن لم یکن کل یوم فی زیادة من دینه فهو فی نقصان ومن کان فی نقصان فالموت
خیرا له ومن عمل بما علم ورثه الله علم مالم یعلم ومن اطال امله لم یخلص
عمله) معنای شریفی دنیاده برآدم برحیات اولوبده دین بابنده کوزل عمللرله
کون بکون ترقی و زیادده بولنمز ایسه او آدم دینجه نقصانده در دخی
برآدم بو یولده نقصانلقده در یعنی حیاتده اولملغندن برفائده
یوقدر انك دنیاده طوروب یشامسندن اولمسی کندیسی ایچون
خیرلیدر و دخی برآدم بیلدیکیله عمل ایدر ایسه الله تعالی او آدمه بیلدیکی

علمی احسان بیورر چونکه صلاح وتقوی قلبی وعقلی ضیالندیرر
ودخی بر آدم دنیایه محبت چوق یشامق امیدیله امللرینی
اوزادرسه انك الله تعالی ایچون اولان عملی خالص اوله مز
یعنی الدینی ابدست وقیلدیغی نماز نیجه بیك درلو افکارله
اولدیغندن خلوص اوزره عبادت اولمز دیمك اولور ❊الصحیفة
الثانیة❊ قال الله تعالی عز وجل (یاابن آدم من قنع استغنی ومن
ترك الحسد استراح ومن ترك الحرام تخلص له دینه ومن ترك الغیبة
ظهرت محبته وتوفرت حسناته ومن اعتزل عن الناس سلم منهم
ومن قل کلامه کمل عقله ومن رضی بالقلیل من الرزق فقد وثق بما
عند الله) ای آدم اوغلی برآدم ر بیسنك و یرمش اولدیغی شیئه
قناعت ایدرسه جمیع جهتله کندنده برغنای عظیمه حاصل اولوب
هرشیدن مستغنی اوله‌رق دائما کوکلی راحت اولور دخی بر آدم
حسدی ترك ایدر ایسه راحت ایدر زیرا حسد ایدن کیمسه علتی
مقتضاسی دائما محنتده‌در دخی برآدم حرامی ترك ایدر ایسه اوآدمك
دینی وعملی خالص اولور چونکه حرام خیروثوابدن برکاتی کیده‌ریر
دخی برآدم غیبتی ترك ایدرسه او آدمك قلوب ناسده محبتی ظاهر
اولور دخی ثواب وحسناتی زیاده اولور زیرا غیبتی ترك
ایلدیکندن ایتمش اولدیغی ثواب وحسناتی ذمنی ایتدیکی آدمه و یرلمز
ودخی بر آدم ناسدن عزلت ایدوب خلقه قارشمز ایسه انلرك مکر
وحیله وو باللرندن امین اولور دخی بر آدم کلامی آز سویلسه
عقلی کامل اولور زیرا قلة کلام کثرت عقلدن نشأت ایدر دخی
برآدم رزقدن آز شیئه راضی اولور ایسه او آدمه الله تعالی
عندنده اولان نعمتلر واحسانلره اعتماد محکم وبل بغلمه قوی اولور دخی
توکل وقناعت جهتیله الله تعالی طرفندن کندینك بهر امورنده تسهیلات

ومعاونت بیوریله‌جغی درکاردر وقال الله تبارك وتعالی (یاابن آدم
لاانت تعمل بما تعلم فکیف تطلب ما لم تعمل افنیت عمرك فی طلب
الدنیا فبم تطلب الجنة اعمل کانك تموت غداً ولاتجمع کانك مخلد
ابدا ان الله اوحی الی الدنیا ان استخدمی الحریص علیك واخدمی
الزاهد فیك) معناسی ای آدم اوغلی سن علمکله عمل ایدر اولمدك
نصل عمل ایتمدیکك شیئك ثوابنی ایسترسك سن دنیایی طلبده عمریکی
افنا ایتدك سن نه شی ایله جنتی طلب ایدرسك ای آدم اوغلی حریص
عمل اول یارنکی کون اولجکسین کبی مال جمع ایتمه ابدی دنیاده
قاله‌جقسین کبی یعنی برمساعده‌یو قدر تحقیق الله تعالی حضرتلری دنیایه
خطاب ایدوب شویله بیوردیلرکه یا دنیا سکا حریص وطالب اولنلری کندك
ایچون خدمت ایتدیروب چالیشدیر سندن اعراض ایدوب قچان
قوللریمه سن خدمت ایت بونك ایچون دنیا ودنیانك نعمتلری انسانك
کندی کولکه‌سی کبیدرکه قووان اصلا یریشه‌مز یوز چویروب
کیده نکده اصلا ارقه‌سندن ایرلماز (حکایه) ابراهیم بن ادهم آوان
سلطنتلرنده برکون عونه‌سیله برابر صید شکار ایچون آوه کیتدکلرنده
برچنلك صحرایه رکز خیامله طرف بطرف عونه وتوابعاتی صید
شکار ایچون کیتدکلرنده کندیلری دخی منفرداً برجانبه کیدوب
بر تپه اوستنده بر دوز و یشیلك محله واردیغنده یکرمی قدر ارسلانلر
جمع اولوب برینك اوزرنده بر شاب امرد دلی قنلی بر ارسلانه بینر
کوروب اولطرفه کیدر ایکن مومی الیه ارسلانلر هجوم ایتمك ایستدکلرنده
شاب مذکور انلری هجومدن منع ایدوب مومی الیه اودلی قنلی خوش
کلدیك دیدکدنصکره سز کیمسکز سؤالنده بکا ابراهیم بن ادهم دیرلر
بوعصرك ملکی بنم دیدکلرنده یا ملك اولانك وظیفه‌سی امور عبادی
انجق تسویه اولوب سز اهل هواسکزکه نفسکزه اویوب مصالح

عبادی تعطیل ایله آو ایچون طاغ باشلرنده عمریکزی افنا ایدیورسکز
دیدکدنصکره برخیلی شیلر ایله مومی الیهی ایقاظدنصکره برقادین یدنده
برکاسه شربت کتوروب مشار الیهه ویروب ایچدکدنصکره بقیه سنی
ابراهیم بن ادهمه ویروب اودخی ایچوب قادین کاسه یی الوب کیتدیکنده
مومی الیهه بن هیچ عمرمده بویله شربت ایچمه دم دیدیکنده دلی قانلی
شراب عزیز عبد عزیز ایچوندر بیوردقلرندنصکره ینه ابراهیم بن ادهم
بوشربتی کتورن خاتون کیمدر سؤالرینه دلی قانلی دنیادر بیوردیلر
عجایب دنیا هیچ قادین شکلنه کیروب انسانه کلوب خدمت ایدرمی
دیدکده دلی قانلی سبحان الله سن ایشتمدکمی الله تعالی حضرتلری
دنیایی خلق ایتدکلرنده خطاب ایدوب شویله بیوردیکی (یا دنیا
من خدمنی فاخدمیه ومن خدمك فاستخدمیه) یعنی ای دنیا برقولم
بن عظیم الشانه خدمت ایدرسه سن اکا خدمت ایت اکر سکا خدمت
ایدرسه سن اوکندن قاچ ارقه کده قوشوب طورسون بیوردیلر

﴿ الصحیفة الثالثة ﴾ قال الله تبارك وتعالی (ومن اصبح علی الدنیا
حریصا لم یزدد من الله الا بعدا فی الدنیا الا كدا وفی الاخرة الا جهدا) حق
تعالی بیوردی برآدم دنیایه حریص اولوب کیجه وکوندز اعظم املی
جلب دنیا اولسه او آدم الله تعالی طرفندن برشی قزانامیوب انجق
الله تعالینك رحمتندن اوزاق ومحروم اولمغی قزانور دنیاده صعب
ومشقت واخرتده بین الانام محقرا بلای عظمی ورذالتی ارتیریر
(یا ابن ادم اذا لم تقنع برزقك الزم الله قلبك املا لا ینقطع ابدا وشغلا
لا تتفرغ منه ابدا) ای آدم اوغلی تقسیم ازلیده سکا عائد اولان رزقه
قناعت ایتمزسن جناب باری قلبنه ابدی بتمز ودوکنمز برطول امل
ووجودکه عظیم محن ومشقت عارض ایدر (یا ابن آدم کل یوم تغرب
علیك شمسه ینقص من عمرك وانت لا تدری وتوفی کل یوم رزقك

وانت لاتحمدالله فلا بالقلیل تقنع ولا بالکثیر تشبع) ای آدم اوغلی
هر برکونك کونشی سنك اوزرکدن طوغوب ایتر حالبوکه کچمش
اولان کونلر سنك عمرینی قیصالدیر خبرك اولوب بیلمزسین دخی کل یوم الله
تعالی سنك رزقنی ایفا ایدوب ویررسن الله حمد ایتمزسین دخی ازه قناعت
ایتمیوب چوق ایله طویمزسین (یا ابن ادم مامن یوم الا ویأتیك من عندی
رزق ومامن لیلة الا وتأتینی من عندك ملك کریم بعمل قبیح وتأکل
رزقی وتعصینی فتدعونی فاستجیب لك خیری الیك نازل وشرك الی صاعد
فنعم المولی انا وبئس العبد انت اما استحیی منك وانت لا تستحیی
منی وتنسانی وتذکر غیری وتخاف الناس ولا تخافنی وتأمن مکری وغضبی)
تعالی وتقدس بیوردی ای آدم اوغلی هیچ برکون یوقدرکه بنم
طرفمدن سکا رزق کلمسون دخی هیچ برکیجه یوقدرکه سنك
طرفندن طرف الهیه مه عمل قبیحکله برملك کریم کلمسون بنم ویرمش
اولدیغم رزقی ییوب بن عظیم الشانه عصیان ایدرسین دخی بندن
سکا خیر استه مکی وطرفمدن طرفکزه خیر نزولنی تمنی ایدرسین
ودائما دعا ایدرسك قبول ایدهیم خیرو برکاتم سکا نزول ایده سنك
شر وفسادلرك حضوریمزه چیقا امر بویله اولدیسه بن جلیل القدر
کوزل مولایم سن نه فساد ونه فنا عبد عاجزسین بن رب ذوالجلال
ایکن سندن حیا ایدرم سن عبد ضعیف کن بن عظیم الشاندن حیا
ایتمزسین دخی بنی اونوطور و بنم غیریمی ذکر ایدرسین دخی بنم مکر
غضبمدن امین اولوب دخی ناسدن قورقارسین دخی بنم مکرمکدن وغضبمدن
امین اولمه

﴿ الصحیفة الرابعة ﴾ قال الله تبارك وتعالی
(یا ابن ادم لا تکن تطلب التوبة وتسوف الاوقات ولا ترغب فی الاخرة
وتدرك العمل تقول قول العابدین وتعمل عمل المنافقین) ای آدم اوغلی
ایلرو کونلرکی بیهوده کچوروب توبه استغفارله جناب حقه رجوع

ایتمزسین دخی نفس اماره وشیطان مکاره اغوالریله بر ساعت یشامغه
سندك اولمدیغی حالده عملی تأخیر امیدیله وقتکی تأخیرله هلاك اولوب
کندیکی وعمریکی بیهوده یره چکوربرسین دخی اخرت سزك ایچون مبارك
وخیرلی ایکن آخرته رغبت والتفات ایتمزسین دخی موجبیله رضای حق
بولاجاغکز عملی ترك ایدرسین دخی عابدلر وصالحلرك سوزلری کبی
سوز سویلیوب منافقلرك عملنی استرسین کلام ظاهری عمل باطنه اویماق
انجق منافقلرك کاریدر (ان اعطیت لم تقنع وان بلیت لم تصبر) ای قولم
اکر سکا اعطا ایتسم قناعت ایتمزسین اکر سنی بر بلیه ایله ابتلا ایتسم
صبر ایتمزسین (وتأمر بالخیر ولاتفعله وتنهی عن المنکر ولاتنتهی عنه)
ای قولم خیر وکوزل عملر ایله بشقه‌لرینه یول کوستروب امر ایدرسین
حالبوکه سن خیری وکوزل عملری ایشلمزسین دخی ناسی فنالقلردن نهی
ومنع ایدرسین حالبوکه اومنهیات الهیه‌دن کندی نفسکی نهی ایتمزسین
(وتحب الصالحین ولست منهم وتبغض المنافقین وانت منهم) ای
قولم سن صالح آدملری سورم دعواسنده سین حالبوکه سن صالح
دکلسین دخی منافقلره بغض عداوت ایدرسین حالبوکه سن منافقلردنسین
(تقول مالاتفعل وتفعل مالا تؤمر) ای قولم یپامیه‌جاغك شیٔ
یپاجق کبی ناسه سویلرسین دخی یاپمسی مشروع اولمیوب امر اولنمدیغك
شیلری ایشلرسین (وتستوفی ولاتوفی) ای قولم بنم طرفدن سکا
ازلده مقسوم وموزون اولان رزقی الوب یرسین سنك طرفکدن
ایفاسی واجب ولازم کلان عبادتی ایفا واداده قصور وتکاسل
ایدوب اجرا ایتمزسین (مامن یوم جدید الاوالارض تخاطبك فیه وتقول
یاابن آدم تمشی علی ظهری ومصیرك الی بطنی وینادیك القبر یا ابن آدم
انا بیت المسئلة وبیت الوحدة وبیت الوحشة فاعمرنی ولاتخربنی) ای
قولم کونلردن هیچ بر کون یوقدرکه انده یر سکا خطاب ایتمه‌سون

بر شویله خطاب ایدوب درکه ای آدم اوغلو سن بنم اوزرمده قبر
هیچ خاطریکه کلمیه‌رك سلمه السلام کزرسین حالبوکه سنك کیده‌جك
وواره‌جق منزلك بنم ایچه‌رمده‌در قبر دخی سکا خطاب ایدوب شویله دیرکه
ای آدم اوغلو بن سؤال وجواب اویم دخی بن یالکز اویم دخی
بن یالکز قلانلر ایچون قورقو اویم ایمدی سن دنیاده فرصت الکده
اولوب یقك اله کچمدن درتلرینه دوا بولوب بنی تعمیر ایت دخی بنی
خراب ایتمه یعنی صاقین بنی اونوطوب ایتدیکك خسارله کلمه دیه‌ای
اخوان دین اکر برآدم بوتنبیهات الهیه‌دندن متعظ اولمزسه او آدمك
وعظی جنمده نار جحیم وعذاب الیمدر حفظنا الله وایاکم ✻ الصحیفة
الخامس ✻ قال الله عز وجل (یاابن آدم ماخلقتکم لاستکثر بکم
من قلة ولالاستأنس بکم من وحشة ولالاستعین بکم علی امر عجزت عنه
ولالجر منفعة ولالدفع مضرة بل خلقتکم لتعبدونی طویلا وتشکرونی
کثیراً وتسبحونی بکرة واصلا ولوان اولکم وآخرکم وانسکم وجنکم
وحیکم ومیتکم وصغیرکم وکبیرکم وحرکم وعبدکم اجتمعوا علی طاعتی
مازاد ذلك فی ملکی مثقال ذرة ولوان اولکم وآخرکم وانسکم وجنکم
وحیکم ومیتکم وصغیرکم وکبیرکم وحرکم وعبدکم اجتمعوا علی معصیتی
مانقص ذلك من ملکی مثقال ذرة من جاهد فانما یجاهد لنفسه ان الله
لغنی عن العالمین وهم الفقراء الیه وهو الغنی الحمید یابنی آدم کماتدین
تدان وکماتزرع تحصد) الله تعالی بیوردی ای آدم اوغلو بن عظیم
الشان ازلقده ایدمده سزلر ایله چوغالمقلغم ایچونمی سزلری خلق
ایتدم دخی بن عظیم الشان یالکز ووحشتده ایدمده سزلر ایله
یولداشلنوب الفت واونسیت ایچونمی سزلری خلق ایتدم دخی سزلری
برجلب منفعتم ودفع مضرتم ایچونمی خلق ایلدم انجق بن عظیم
الشان سزلری طول مدت عبادت ایتك ووپرمش اولدیغم نعمتلرم

مقابلنده شكر ايتمك و كيجه و كوندولرده بن عظيم الشانه طاعت ايتمك ايچون خلق ايلدم دخى بالفرض سزك اوليكز وآخريكز وانسان قسمى وجن قسمكز وسزك دريلريكز واوليكز وبيوكلريكز وكچوكلريكز وحرلريكز وكوله لريكز بن عظيم الشانه طاعت ايتمكده اتفاق واجتماع ايتمش اولسه لر بنم عظمت وكبريا وقدرتمه وجلالت نظام الهيه مه ذرمه قدر فائده وزيانكز اولماز دخى بالفرض سزك اوليكز وآخريكز وجنى وانسيكز دخى سزك ديريلريكز واولوريكز وبيوكاريكز وكچوكلريكز وحر وكوله لريكز بن عظيم الشانه عصيان ايتمك اوزره اجتماع واتفاق ايتسلر بنم عظيمك جلالت وكبرياو قدرتمدن ذره قدر برشئ نقصان اولماز دخى بر آدم خير وشره چالشورسه كندى نفسى ايچون چالشمش اولور البته الله تعالى حضرتلرى جميع عالمدن غنى اولوب جمله عالم ايلسه فقرا اوله رق انجق ذات اجل واعلالرينه محتاجلردر دخى جناب قادر مطلق حضرتلرى غنى حميددر اى آدم اوغلى سن نصل عبادت ايدرسك اويله مكافات اولنورسين ونصل تخم اكرسن اويله بچرسين انجق كون ومكانك خلق ونظام عالمك احداثى قوللرم سزك منفعتكز ايچوندر ❊ الصحيفة السادسة ❊ قال الله تعالى (ياعباد الدينار والدراهيم ماخلقت لكم الدنانير والدراهيم الا يأكلوا منها رزقى وتلبسوا منها ثيابى وتشكروا بها نعمائى وتجملوها عونا على طاعتى وطريقا الى جنتى وتهربوا من نارى) الله تعالى بيوررلر اى التون وكموش قوللرى وانلرك محبتلرينى بنم محبت و طاعتم اوزرينه ترجيح ايدنلر بن عظيم الشان التون وكموشى سزك طاپونماكز ايچون خلق ايتمدم انجق كفايت مقدارى ييه جك المق واوشوميجك قدر البيسه المق ايچون واواچه سبيله سزلره ويرمش اولديغم نعمتلريمه تشكر ايده سكز دخى التونى بن عظيم الشانه اولاجق طاعت وعبدتكزه ياردم ايچون خلق ايتدم دخى التونى سزلره

وعد ايتديكم جنتك يولنى اچق ايچون وجهنمك يولنى قپامق ايچون خلق ايتدم يعنى بن قوللريمك جنة اعلا ومقام اولايه هرنه سبيله كيريلورايسه انلرى التون ايله كسب وجهنمدن هرنه سبيله قاچيلورسه انلرى حاضرلمق ايچون خلق ايلدم ديمكدر (فاخذتم الدنيا فتةويتم بها على معصيتى ورفعتموها فوق رؤسكم وعبدتموها دونى) اى قوللرم دنيايه ميل رغبتله طالب اولوب بكا عصيان اوزره التون وكموشله دنيايه تقويت ويردكز وانى انواع تعظيم وتكريم واجلالله باشكز اوزرينه قلديرديكز حقيقة عبادته لايق ومستحق اولان بن عظيم الشانى براقوب التونه عبادت ايتديكز (وجعلتم كتابى تحت اقدامكم ورفعتم بيوتكم وحفضتم بيوتى وانتم بيوتكم واوحشتم بيوتى فلا انتم اخيار ولا انتم ابرار) اى قوللرم سزلرك داربنده قوز نجات وحقلريكزده رحمت ومحض منفعتكز ايچون كوندرديكم قرأن بلاغت عنوانه عدم رغبت ورعايتله اياقلريكزك التنده براغوب احكام شريفنى تعطيل ايله عمل ايتديكز دخى اولريكزى غروريت وحظوظات نفسانيه كز ايچون يوكسك بر قاچ قات ياپوب بنم اويم تعبير اولنان نظركاه الهيم اولان جوامع ومساجدلرى اينكين برقات اياق آلتلرنده براقديكز دخى سزلر اولريكزده اولان اولاد وعيال وجاريه وخدامى جمله سنه انسيتى التزام ايدوب بنم نظركاهم اولان جوامع ومساجد شريفلرى تارك الصلات وتعطيل عبادتله يالكز ووحشتده براقديكز ايمدى امر بويله اولديسه سزلر عند معنويهٔ الهيمده خيرلى آدملر اولديكز دخى سزلر مسعود ومبارك آدملر اولديكز (ياعباد الدنيا واموالها انما مثلكم كمثل القبور المجصصة ظاهرها مليح وباطنها قبيح تخادعون الناس وتحسنون اليهم بالسنتكم واقوالكم الجميلة وتقبلون على بقلوبكم القاسية وافعالكم القبيحة) لله تعالى بيوردى اى دنيا ومال دنيايه طاپنان دنيا ودنيا مالريتك

قوللرى همان آنجق سزلرك مثالى يكزنه نك كبيدر خاريجى كراجله صوانوب
زينتلنمش وباطنى طار و پريشان توز وطوپراقدن عبارت بر قبر كبيدر
يعنى ناسى سز خدعه‌لر وحيله‌لرله وكوزل تاطلى سوزلر وكولر يوزلرله
سحته يره ايلك ايده‌جك كبى اولور سكز حالبوكه باطنكز نفاقله
مشحون اوله‌رق دخى برلر كتورمز كناهلريكزله طاشدن غايتله قتى اولان
قلبلريكزله وزياده كتو عمللريكزله بن عظيم الشانه اقبال وتوجه ايتمك
استرسيكز (ياابن آدم لايغنى المصباح فوق البيت وداخله مظلم كذلك
لايغنى كلامكم بالخيرمع افعالكم الرديئة) تعالى بيوردى اى آدم اوغلو
اويك ايچى قراكلق اولديغى حالده دام اوزرنده يانان قنديلدن هيچ
برفائده حاصل اولمديغى كبى قلبلريكز فاسد وعمللريكز فنا اولديغى
حالده سز تاطلى ديل وكولر يوزلريكزنه فائده وير بلكه نفاق جالبدر
(ياابن آدم اخلصلى عملك ولاتسئلنى فانا اعطيك افضل مايطلب
السائلون) الله تعالى بيوردى اى آدم اوغلو بن عظيم الشانه اولان
عملنى خلوص اوزره ايت وبندن برشئ استمه ايمدى بن عظيم الشان
سائللرك استمش اولدقلرى شيلرك الك اعلا وزياده احرا اولان شيلرى
سكا ويررم ﴿الصحيفة السابعة﴾ الله تعالى بيوردى (ياابن
آدم اعلموا انى لم اخلقكم عبثا ولا خلقتكم سدى ولاانا غافل عما تعملون)
اى آدم اوغلو بن عظيم الشان سزى عبث يعنى دنياجه خلقتكزده
لزوم سزلق وبرمناسبتسزلك اولمق ايچون خلق ايتمدم دخى سزى خلقتكزده
برشيئه يراميوب معطل اولمق ايچون خلق ايتمدم دخى بن عظيم الشانسنك
اشلمش اولديغك فعلدن غافل دكلم (فانكم لاتنالون ماعندى الابالصبر
على ماتكردون فى طلب رضاى فاصبر على طاعتى ايسر عليكم
من الصبر على معصيتى اترك المظالم فى الدنيا فهى ايسر عليكم من العذاب
فى الاخرة) ايمدى تحقيق قوللرم سزلر بنم عندالهيمده اولان براحسان

الهيه‌مه نائل ومستحق اولاماز سكز بن عظيم الشانك رضاى شريفمى
طريق طلبده سزلره توجه ايدن مكروهات ومنهياته صبر ايتمدكجه
ايمدى بن عظيم الشانك طاعتم اوزرينه صبر ايتمك لكك رحمتدر دخى
رحمت بركاتى سببيله سكا معصيتى اشلمامكلكه صبر احسان ايدرم بكا
معصيت اشلمزسين اى قوللرم دنياده بو ظلمى ترك ايتديسك يوم آخرتده ظلم
مقابلنده سكا اوله‌جق عذابدن دها اهون وقولايدر (ياابن آدم
كلكم ضال الامن هديته وكلكم مريض الامن شفيته وكلكم فقير الامن اغنيته
وكلكم هالك الامن انجيته وكلكم مسئ الامن عصمته فتوبوا الى الله
يرحمكم الله ولاتهتكوا استاركم عند من لاتخفى عليه اسراركم) اى
آدم اوغلانلرى سزلردن بن عظيم الشانك هدايت ايتديكم كمسه‌لردن
بشقه جمله‌كز شرك وجهل ظلمتيله ضلالتده سكز دخى بن عظيم
الشانك سزلردن هدايت مراديله صدرينه شفا ويرديكم كمسه‌لردن
بشقه جمله‌كز عليل مريض خسته سكز دخى بن عظيم الشانك
سزلردن هدايته ازليم ايله نور ايمان ونور اسلامله زنكين ايتديكم
كمسه‌لردن بشقه وياخود سزلردن دنياجه غناى قلبه يعنى قلب
زنكين لكنه موفق ايلديكم ذواتدن ماعدا جمله‌كز فقراسكز دخى
سزلردن ضلالت ابديه‌دن نجات ويرديكم ذواتدن ماعدا جمله‌كز
هلاكده سكز دخى بنم سزلردن كندى نيت خالصانه‌سى بركاتيله
منهياتدن حفظ ايلديكم ذواتدن ماعدا جمله‌كز كناهكار وعاصيلرسكز
ايمدى سزلر الله تعالى حضرتلرى طرفنه توبه واستغفار ايتمكله
رجوع ايدنكه ربكز دخى سزلره رحمت ايتسون دخى اسراركز
عندنده كيزلى اولميان جناب اللهك حضور شريفلرنده ناموسسزلق
پرده‌لرينى يرتارق كناهلره جسارت ايتميكز مادامكه اسراركزه
عالمدر غايتده غضبى مأمول ومحققدر (الصحيفة الثامنة) قال الله

تعالى عز وجل (ياابن آدم لا تلعنوا المخلوقين فترجع اللعنة عليكم يابنى آدم استقامت السموات باسم واحد من اسمائى افلا يستقيم قلبك بالموعظة بجميع كتابى يابنى آدم اعلموا انه كما لايلين الماء الحجر كذلك لا تغنى الموعظة فى القلوب القاسية) اى آدم اوغلى مخلوقدن هيچ برشيئه لعنت ايتمكه سنك ايتمش اولديغك لعنت كلوب تكرار سنك اوزرينه رجوع ايتمسون ايمدى شيطان پور عصيان لوح محفوظده بنم ايچون برعبد واردر بكا اطاعت ايتميوب مخالفتده بولنه جقدر بنده آنى دائرهٔ الهيه‌دن طردله بوينه لعنت حالقه‌سنى پچوره‌جكم) عباره‌سنى كورديكنده نيچون اللهك امرينه اطاعت ايتميوبده مخالفت ايتملى اويله عاصى ولئيم وفنا آدمه بنده لعنت ايدرم ديمكله وظيفه‌سى اولان عبادتى براغوب تام بيك ييل لعنت ايتديكدن صكره من طرف الله لعنت ايتمكه مأمور اولمديغندن حكمت خدا لعنت مذكور اوزرينه رجوع ايلديكى كبى انساندنده هركيم لعنت ايدر ايسه صكره شو حديث قدسى مقتضاسنجه مأمور اولمديغندن صكره اول لعنت اوزرينه رجوع ايده‌جكدر چونكه لفظ لعنت الهيه مخصوص بر غضبدركه قول آنى حامل اوله‌مز انجق انى قالديرق قدرت الهيه‌يه مخصوصدر عبد ضعيف اونك حملنه مقتدر دكلدر كورمزمسك شيطانى بوقدر عمله قالديره ميوب عاقبت لعنت انى هلاك ايتدى بقارميسك لفظ لعنت نه قدر بلاى عظيمكه شيطان بلاسنى بولديقدن صكره بوقدر انسان دخى قيامته قدر انك شئونه تندن بوقدر امة محمد حصه‌دار اوله‌جقلردر نعوذ بالله من غضب الرحمان ليوافق الشيطان يعنى شيطانه اويمغله غضب الهيه‌دن كندى ذات كريمنه صيغنيرز دخى اى آدم اوغلى اسم شريفلريمدن بر اسمم ايله جميع كوكلر نظام اوزره قائم اولوب طوغرلدى نه قدر كتب سماويه‌م وار ايسه

انلرك وعظ نصيحيله عجيب سنك قلبك طوغرلماز اى آدم اوغلو نتكم صوطاشى دوكه دوكه ملايملنديره مديكى كبى كذلك نيچه نيچه موعظهٔ حسنه ونصح بليغه لر دخى سنك قرارمش طاشدن قتى اولان قلبكى ملايملنديره ميرك فائده ويره ميوب اصلا تأثير ايتمز (يا ابن آدم تشرب الماء عذباً ولا تحمد وتأكل الطعام هنيئاً ولاتشكر وتخرج عنك اذاء سهلا وانت غافل وتنال نفع ذلك وانت لاه ولاتجتنب الحرام ولاكسب الاثام ولا تخاف لنيران ولاتتق غضب لرحمان) اى آدم اوغلو بن عظيم الشان سنك منفعت ذاتيه‌ك ايچون تفضلا خلق بيورمش اولديغم طاتلى صولرى ايچوب بكا حمد ايتمزسين وسنك غداك ايچون خلق ايتمش اولديغم طعام نفيسه‌لرى عافيتله ييوب بكا شكر ايتمزسين قوللايقلرله دفع طبيعى يعنى قضاى حاجات ايدوب بركره ملاحظه ايتمش اولسك نه راحتلق ونه فائده‌لى اولديغنى بيلورسين حالبوكه دوشونميه وقت بولاميوب اندن غافلسين سن بومذكوراتك نفعنه نائل اولورسين ولكن بومنفعتلرى نفس الامرده بيلوب تشكر ايتمكله نفسكى كتو يوللردن منعه مقتدر اولميوب لاابالى سين دخى حرامدن اجتناب ايتميوب دخى كناهلردن صاقينمقله كنديكى محافظه ايتمزسين دخى جهنم آتشلرندن قورقمازسين الله تعالى نك غضبندن صقنمازسين (ياابن آدم كم تشهدون نكم عبدالله ثم تعصونه وكيف تزعمون ان الموت حق وانتم تكرهونه تقولون بالسنتكم ماليس فى قلوبكم) اى آدم اوغلو اللهك قوللرى اولدقلريكزى شهادت واقرار ايدوب صكره الله تعالى يه نصل عصيان ايدرسكز دخى نه كيفيتله موتك حق اولديغنى زعم ايدرسكز حالبوكه اولومى اكراه ايدرسكز قال الله تعالى عز وجل (ياأهل الكتاب قدجائكم برهان من ربكم وشفاء لمافى الصدور قلم لم تحسنوا الالمن احسن اليكم ولاتصلوا الا

من وصلكم ولاتكلموا الامن كلمكم ولاتطعموا الامن اطعمكم ولاتكرموا
الامن اكرمكم) تعالى بيورر يااهل الكتاب كتب سماويه سزلره الله
تعالى حضرتلرينك طرف الهيه سندن حجة واضح وبرهان قاطع كلدي
دخي سزلرك صدرلريكزده اولان شرك وكفر وجهل علل متنوعه سنه
شفا كلدي ايمدى نه جهتله قادر قيوم حضرتلرينك سزلره بلاعوض
ولاغرض عطا واحسان بيورمش اولديغي شيلرى محتاجينه احسان
ايتميو بده يالكز سزلره احسان ايدنلره عوض وغرض تحتنده احسان
ايدرسكز يعني يالكز سزه يمك يديرنلره يمك يديررسكز ويالكز سزه
اكرام ايدنلره اكرام ايدرسكز ❊ الصحيفة العاشرة ❊ الله
تعالى وتبارك بيوردي (ياايها الناس ان الدنيا دار من لادار له وبها
يفرح من لاعقل له وعليها يحرص من لايقين له ويطلب شهواتها
من لامعرفت له فمن احب نعمة زائلة وحياتاً منقطعة وشهوة فانية
فقد ظلم نفسه وعصى ربه ونسى اخرته وغرته دنياه) تعالى حضرتلرى
بيوردى اى ناس سزلره خطاب ايدوب درمكه دنيا بر اودر كميه او
اولماز يعني بودنيا آخرت وآخرت نعمتلرندن حظ نصيب اولميان توفيقسزلرك
براويدر دخي انجق دنيا ايله عقلى اولميانلر فراحلنور ودنيايى اتجاذ ايدن
دنيانك نه اولديغنه تماماً يقيني اولميانلر حريفلردر دخي دنياده عقلى اولميوب
ووحدانيت خدايه معرفتي اولميانلر دنيانك شهوات ورزالتنى اسيردخي
زائل اولجق نعمته ومنقطع اولجق حياته وشهوات فانيه يه مصاحبت
ايدن نفسنه ظلم ايتمش اولور وربي سنه عصيان واخرتنى نسيا نكه
اونوتمش اولور دخي دنياسنه مغرور اولمش اولور يعني دنيا كنديى
الداتمش اولور (ياابن آدم كم من مستدرج بالاحسان اليه وكم من
محسن الدول فيه وهو ظالم لنفسه وكم هاتك وانا استر عليه وكم من
مغرور بداوم عافيه وهو يكسب الاثم ان الذين يكسبون الاثم سيجزون

بما كانوا يفترون ياابن آدم ازرعوني ازرع لكم وراعوني اخلف
عليكم وعاملوني ارحمكم فان عندى مالاعين رأت ولااذن سمعت ولا
خطر على قلب بشروان ماعندى لاينفد وماعندكم ينفد وان خزائني
لاينقص وانا وهاب كريم) اى آدم اوغلو الله تعالى نك كنديه اولان
لطف واحسانيله الداتمش كفر وعصيانه طالمش نيجه آدملر واردر
دخي كندوحقنده نيجه بيك ثنالر اولنان آدملر واردر حالبوكه اوادم
كفر وعصيانله نفسنه ظلم ايديجيدر ونيجه عرض وناموس پردهلرينى
عصيان سببيله يرتانلر واردركه انلرك كناهلريني اوزرلرينه ستر ايدوب
كيزلريز ونيجه مغرورلر واردركه دوام عافيتلرينه الداتوب كسب
ايتمش اولدقلرى كناهلرك جزالرينى كوره جكلردر اى آدم اوغلو
بنم رضام ايچون عمل ايت سنك عمليكك اجرتنى حاضر بولوب سزه
كفايت ايدر يعني بن عظيم الشانك وجه كريم ايچون عبادت ايت
بنده سنك ايتمش اولديغك عملك جزاسنى حاضرلرم كلديككده حاضرجه
بول دخي بنم ايچون مكلف اولديغك خصوصاتله عمل ايديجى
اول بنده سكا مرحمت ايدهيم اى قولم امدى تحقيق بنم عندمده
قوللرم ايچون كوزلرك كورمديكى وقولاقلرك ايشتمديكى دخي
بر بشرك قلبنه كلميان شيلر واردر دخي تحقيق بنم عندمده
اولان احسان الهيه بتمز سزلرك عندكزده اولان دوكنور دخي تحقيق
بنم خزينهلرم بتمز ونقصان بولمز بن عظيم الشان وهاب كريم
❊ الصحيفة الحادية عشرة ❊ قال الله تعالى (يابنى اسرائيل
اذكروا نعمتى التى انعمت عليكم واوفوا بعهدى اوف بعهدكم فاياى
فارهبون كما لاتجمع المال الا بالصب فتقربوا الى بالنوافل واطلبوا
رضائى بمرضات المساكين عندكم وارغبوا فى رحمتى بمجالسة العلماء
فان رحمتى لاتفارقهم طرفت عين ياموسى اسمع ما اقول والحق اقول

من تكبر على المسكين حشرته يوم القيمة على صورة الذر ومن تواضع
لعالم او الوالديه رفعته فى الدنيا والاخرة ومن تعرض لهتك ستر
مسلم هتكت ستره سبعين مرة ومن اهان مؤمنا فى فقره فقد بارزنى
بالمحاربة ومن احب مؤمنا من اجلى صافحته الملائكة فى الدنيا والاخرة)
تعالى بيوردى اى بنى اسرائيل اوزريكزه انعام واحسان بيورديغم
نعمتمى تذكر وتفكر ايديكز بن عظيم الشان ايله ايتديككز عهده وفا ايتدكز
وتوارنده اولان امر الهيه مه وفا ايديكز بنده عهدكزه وفا ايدوب عمكز
مقابلنده سزه مكافات ايدرم انجق بن عظيم الشاندن قورقكز اى بنى
اسرائيل مال جمع ايتمك ذكاتنى ويره مدكچه زحمت ومشقتله سزمال
جمع ايده مديككز كبى زحمتسزده بكا تقرب اولنمز بلكه نافله
نمازلرله تقرب ايده ايديككز ويانكزده بولنان فقرايه احسان
تلطيفيله رضالرينى تحصيل ايدرك بنم رضامى ارايكز وعلما مجلسنده
اوتورمغله مرحمت الهيه مه رغبت كوستريكز جونكه بنم رحمتم
كوزاچوب قپايجق قدر مجلس علمادن ايرلمزيا موسى سكا سويلر كلاممى دكله
دخى حق سويلرم بر ادم فقرا اوزرينه كبر ايدرسه اوآدمى يوم
قيامتده انجه طارى صورتنده حشر ايدرم دخى برآدم بر عالم
وياخود انا وباباسى ايچون تواضع ايدرسه انك دنيا واخرتده قدرينى
عالى وشاننى ترفيع ايدرم دخى برادم برمؤمنك سير اولمش عيبنى
كشف ايده جكم ديكله قاقش سه بن عظيم الشان اوادمك يتمش كره
كيزلو اولان عيبلرينى كشفله كنديني خجيل ايدرم برآدم فقرالغندن
ايچون برمؤمنه اهانت ايتمش اولسه بن عظيم الشان ايله محاربه ايتمش
اولور وبرادم بنم رضام ايچون بر مؤمنه محبت ايدرسه او آدمك
ملائكۀ كرام دنياده واخرتده معاونت ايچون اللرندن طوتوب مصافحه
ايدرلر ❋ الصحيفة الثانية عشرة ❋ قال الله تبارك وتعالى
(يا بنى آدم اطيعونى بقدر حوائجكم الى فاصبركم على النار قليل

واكسبوا فى الدنيا بقدر مكثكم فى القبور فانها بيوت اعمالكم ولاتنظروا
الى اجالكم المستأخرة وارزاقكم الحاضرة وذنوبكم المسترة فان كل
شئ هالك الاوجهى لى الحكم والى ترجعون) تعالى بيوردى اى ادم
اوغلى بن عظيم الشانه دنيا واخرت حاجتكز يك چوقدر بكا حوايجكز
مقدارى عبادت ايدك اويله ايسه چوق عبادت ايدك ديمك چونكه جهنمك
آتشنه صبر وتحملكز ازدر طاعت ايديكز كه جهنم اتشيله معذب
اولميك دخى قبرده اكلنه جككز مقدارى كسب عمل ايدك زيرا دنياده
اخرت ايچون خيرلى عمللر كسب وتدارك ايديكز كه قبرسزك عمللريكزك
اويدر انده عمللريكز ايله بولنمق لازمدر زيرا قبرده خير وشر انكله
مجازات اوله جقسكز شمديلك تأخير اولنان عمرلريكزه وحاضر بولنان
رزقلريكزه وكيزلنان كناهلريكزه باقوب مغرور اولميكز يعنى بوكون
اجلى كلان آدمه ايلروده كلجك عمرك وموجود اولان رزقك نه
فائده سى اولوركه افتخار ايتملى دخى اونوتولوب مستور اوله رق توبه
نصيب اولميان كناهلرى يوق منزلينه تنزيل ايله نصل مغرور اولمالى
حالبوكه اوزركده وبال عظيمدر دخى سزلر هلاك اوله جقسكز بن عظيم
الشان حى قديم اولوب هلاكدن منزه ومبرايم دخى حكيم واراده
وقدرة غلبه بندر دخى نهايت سزلر بن عظيم الشانه دونوب ودولاشوب
كله جكسز البته عمللريكزله مجازات وياخود مكافات اولنه جقسكز
(يا بنى آدم يا مساكين لو خفتم من النار كما تخافون من الفقر لانجيتكم
منها واغنيتكم من حيث لاتحتسبون ولو رغبتم فى الجنته كما ترغبون
فى الدنيا لاسعدتكم فى دارين ولو ذكرتمونى كما يذكر بعضكم بعضا
سلمت عليكم الملائكة بكرة وعشيا ولو احسنتم لعبادى الصالحين
المساكين كما احسنتم لابناء الدنيا الاغنياء منكم لاكرمتكم اكرام
المساكين ولكنكم تميتون قلوبكم بحب الدنيا وزوالها قريب)

ای آدم اوغلو وای مسکین اولان قوللرم سزلره خطاب ایدرم بالفرض
دنیاده ضرورتی موجب ومنتج اولان فقر القدن قورقدیغکز کبی
اخرتجه دخی کلمسی محقق وضروری اولان عذابدن قورقمش اولسه
ایدیکز البته او عذابدن سزلره نجات ویریر ایدم دخی البته دنیا
فقرندن من حیث لایحتسب سزلری غنی قیلاردم

ای مسکین قوللرم سزلره زوالی بدیهی ومحقق اولان دنیایه محبت
ایتدیککز کبی بالفرض جنة محبت ایده ایدیکز سزلری البته دنیاده
وآخرتده سعید قلاردم دخی سزلر محل لعب وفسق وسائر مجمعلرده
بولنوب بربریکزی ذکر ایتدیککز کبی بالفرض بنی ذکر ایتمش اولاید کز
بنم رحمت ملائکه لرم طرف الهیه مدن سزلره کیجه وکوندوزده مغفرتکزی
موجب اولان سلامی سزلره کتوررلر ایدی دخی دنیاده سزلردن
اغنیا ایله محل منهیات وصفا محللرنده لا ابالی عیش عشرت وصفای
وفرت ایچون ایتمش اولدیغکز احسانلری بالفرض بنم رضای شریفم
ایچون عباد صالحیندن فقرأ قوللریمه احسان ایده ایدیکز البته سزلرك
مساکینه ایتدیککز اکراملریکز کبی بنده سزلره اکرام ایدر ایدم ولکن زوال
قریب اولان حب دنیا ایله قلبلریکز ملوث اولوب بنم آثار وآیات واضحاتمدن
حبردار اولمازسکز ❋ الصحیفة الثالثة عشرة ❋ قال الله تبارك
وتعالی (کم من سراج قد اطفاء الریح وکم من عابد قد افسده العجب وکم من غنی
قد افسده الغنی وکم من فقیر قد افسده الفقر وکم من صحیح قد افسدته
العافیة وکم من عالم قد افسده علمه فوعزت وجلالی لولا المشایخ الرکع
والشباب الخشع والاطفال الرضع والبهایم الرتع لجعلت السماء فوقکم
حدیدا والارض تحتکم صفصفا والتراب رمادا ولم انزل علیکم من السماء
قطرة ولم انبت لکم من الارض حبة واصببت علیکم البلاء صباً) الله
تعالی حضرتلری شویله بیوردیلرکه نیجه نیجه قندیللری تحقیق روزکار

سوکوندردی یعنی عوام خواصدن نیجه مرائی آدملرك عمللرینی ریا
روزکاری ومکر الشیطان سوکوندروب آخرته خاب خاسر کیتدیلر دخی
قوللرم نیجه نیجه عابدلری تحقیق عجب افساد ایلدی یعنی کندی عاجز
وذلیل اولوب یاپمش اولدیغی عبادت نقصان اولدیغی حالده غرور
وکبرندناشی کندی یی عابد حقیقی ظنیله عملنی غیرك عملی اوزرینه ترجیح
ایدرك وارلقده بولنمقله کندی یی هلاك ایلدی دخی نیجه نیجه زنکینلری تحقیق
زنکینلکی افساد ایلدی یعنی غنای فانیه یی کندی یه سرمایهٔ سعادت
ظنیله نفس هواسنه اویارق دنیاده نفسنك هر آرزو ایتدیکی شیٔ ارتکابنه
سبب اولان ذاتی غنا هلاك ایلدی دخی نیجه نیجه فقیرلری فقرالق افساد
ایلدی یعنی جناب حقك تقسیم ازلیده مقسوم وموزون اولان
رزقنه راضی اولمیوب کندندن یوقاری مرزوق اولنلری کوروب
تحسرا بن موحدم بکا ویرمیوبده کندی یی توحید ایتمیانلره حدندن
زیاده دنیالق ویریور دیمکله بولنمش اولدیغی کفران نعمت کندو یی
هلاك ایلدی دخی نیجه نیجه صحیحلری تحقیق عافیت افساد ایلدی
یعنی دنیاده چوق کشیلره جناب الله طول مدت عافیت احسان
ایدوب انلر دخی وجودلرنجه طول مدت صحت عافیتی فرصت غنیمت
بیلوب هر عقلنه کلان اسائتی اجرایه سبب اولان صحت کندی یی
افساد وهلاك ایلدی دخی نیجه نیجه عالملری تحقیق عملری افساد
ایلدی یعنی عملیله عامل اولمیوب کندو یه علم مضرتی دعوت ایلدی
امر بویله اولدیسه بو یولده اولان آدملر حقنده جناب پروردکار
اولان الله شویله بیوردیکه عز جلال وعظمت کمالم حقیچون اکر
بنم رضام ایچون نماز قیلوب بکا رکوع ایدن اختیارلر اولمسه دخی
بنم خوفدن قلبلری قورقمش دلی قنلیلر اولمسه دخی سود امن صبیلر
اولمسه دخی طاغلرده دلی واغزی اولمیان بهایم اولمسه البته اونلرك

اوستلرندەکی کوکی تیور قلوب آلتلرنده اولان یری بقر قلوب برلرك
طوپ راقلرینی کول قیلوب اوزرلرینه برطمله رحمت ایندرمدیکم
حالـده انلر ایچون یرده بر حبه بیترمیوب اوزرلرینه انواع بلایانی
یاغدرمغله یاغدیریرایدم بیوردیلر ❋ الصحیفة الرابعة عشرة ❋
قال الله تبارك وتعالی (یا ابن آدم لاتکن کالمصباح یحرف نفسه ویضئ
علی النـاس واحرج حب الدنیا من نفسك وقلبك فانی لااجمع بین
حبی وحب الدنیا فی قلب واحد ابداً وترفق فی جمیع الرزق فان الرزق
مقسوم والحریص محروم والنعم لاتدوم والاجل محتوم والحق معلوم
وخیر الحکمة خشیة الله عزوجل وخیر الغنی القناعة وخیر الزاد التقوی
وخیرما اعطیتکم العافیة وشر احادیثکم الکذب وشر افعالکم النمیمة
ومار بك بظلام للعبید) ای آدم اوغلی ناس اوزرینه ضیـا ویروب
کند نفسـنی یقان قندیل کبی اولمانك یعنی نفسکده فنـالق وارکن
طلب دنیا ایچون لغرض کندیکی حسن اخلاق صاحبی کبی کوسترمه
قولا وفعلا ریاکارلقله خلقی الداتمه مادمکه نفسکده فنالق باقیدر
ویاخود دائرهٔ شرع شریف خارجنده برطاقم حرام وحلال ثروت
تداریکیله نفس امارەکی ثنا وتوصیف ایچون خلقه یدیروب احسان ایتمه
زیرا انلر سکا بیهوده دعا ایدوب ثنا ایدرلرسه ده اخرتجه سؤال قبر وعذابکه
قارشمزلر دخی قولم نفسکدن دنیا محبتنی چیقار چونکه دنیا محبتیله کندی
محبتمی قلب واحدده ابدا جمع ایتمدم دخی رزق ایچون نفسکه وغیره
رفقله معـامله ایت دخی رزق اولده مقسـوم وموزوندر دخی رزق
ایچون حریص اولان مذکور رزقدن محرومدر دخی نعم دنیا دوامسزدر
دخی اجـل اخر عمره لازمدر دخی حق تخـالف ایتمز عند کرام
الناس واضح واشکاردر حکمتك خیرلوسی جناب اللهدن قورقـر
دخی زنکنلکك خیرلوسی قناعتدر دخی آخرت یولجیلرینك ازقلرینك

خیرلوسی تقوی دردخی الله تعالینك قوللرینه ایتمش اولدیغی احسانك
خیرلوسی صحت وعافیتدر قوللرم سزلرك کلاملریکزك شرلیسی یلاندر
دخی سزك فعلکزك شرلیسی نمیمه در قوللرم سزك ربکز عبادینه
ظلم ایدر اولمدی ❋ الصحیفة الخامسة عشرة ❋ قال الله تعالی وتبارك
(یا اهل الکتاب لم تقـولون مالا تفعلون ولم تنهون عمـا لیس عنه
تنتهون ولم تأمرون بمـا لاتفعلون ولم تجمعون مالا تأ کلون فهل
عنـدکم من الموت امان انه اتتکم برائة من النیران ام تحققتم الفوز
بالجنان ام حصل عندکم من الرحمان امان ابطرتکم النعمة وافسـدکم
الاحسان وغرکم من الله طول الامهال فلا تغرنکم الصحة فانها ایام معلومة
وانفـاس معدودة واسرار مکشـوفة یراهـا من لایخفی علیه خافیة
فاتقوا الله یا اولی الالبـاب لعلکم تفلحون) ای اهل کتـاب کندك
ایشلمیه جکك شئ نیچون سویلرسین وکندك واز کچمیه جکك شیدن
نیچون غیریلری منع ایدرسك کذلك ایشلمیه جکك شئ نیچون آخره
امر ایدرسـین دخی یه میوب کیرو براغوب کیده جکك مالی نیچون
جمع ایدرسـین عجبا سـنك عندکده اولومدن برامنیتمی وار ویاسکا
جهنمدن خلاص اولدك دیمك اوزره بر برات وبرسـندمی کلدی
یوقسه جنتك فوز نجاتی سنکیچون تحققمی ایتدی ویاخود سنك باننده
الله تعالی طرفندن بر امان می حاصل اولدی یوقسـه جناب اللهك
نعمتلریمی سنی ازدردی ویاخود ایتمش اولدیغی احسانمی ازدردی
ویاخود جناب حقك سکا ویردیکی طول مدت عمر ویا طول مدت
جاه ومناصبمی الداندی ایدی صحت وعافیت سنی مغرور قلمـونکه
زیرا صحت وعافیت کونلری معلوم وبك ازکونلردر ومعدود ومحدود
نفسلردن عبارتدر الله تعالی ایله عبد میاننده اولان بالجمله سرلر آچقدر
سنك اوزرینه خفی اولوب غفلت ایتدیکك شئ اوزرینه خفی اولمیان

الله كورر بويله ايسه جناب اللهدن قورقينكه فوز فلاح بولاسكز
اى عاقل صاحبلرى (وقدموا مافى ايديكم لما بين ايديكم ياابن ادم
انت فى هدم عمرك منذولدتك امك يا ابن ادم انما مثلكم فى الدنيا
وحلاوتها ومكرها بك كمثل الذباب فى العسل كلما هبط فيه هلك
فلاتكن كالخطب تحرك نفسها لمنافع الناس) اى قوللرم الكزده
اولان وارلغى اوكونوزده اولان آخرت ايچون تقديم ايدوب
كوندهرك اى آدم اوغلى انانك طوغرديغى كوندن بوآنه قدر عمريكى
ييقمقدهسين اى آدم اوغلى اى قوللرم نصل ناس ايچون اولاد وعيال وخدمه
وتبعه ايچون حرام وحلال جمعله انلرى اطعام واكسا ايدوب انلر منفعتلنوب
وبالى سنكله قالور يعنى غيرك منفعتيچون اودون كبى نفسكى ياقوب كول
ايدهجكسين ❁ الصحيفة السادسة عشرة ❁ قال الله تبارك
وتعالى (يا ابن ادم اعمل بما امرتك وانته عما نهيتك اجعلك حيأ لا
تموت يا ابن ادم اذا كان قولك مليحاً وعملك قبيحا فانت رأس المنافقين
واذا كان ظاهرك حسنأ وباطنك قبيحا فانت اهلك الهالكين يخادعون الله
والذين آمنو ومايخدعون الا انفسهم ومايشعرون) اى ادم اوغلى
سكا امر ايتديكمى عمل ايت دخى سكا هرنه كه نهى ايتمش ايسهم انلرى
نفسكدن نهى ايتكه بن سنى حى حقيقى قيلايمده ابدى اول اى ادم اوغلى
سنك مواجههٔ ناسده سوزك تطلى عملك كوتو اولديغى وقتلرده امدى سن
منافقلرك رأيسى اولورسن دخى سنك ظاهرك كوزل وباطنك يعنى
قلبك قبيح اولديغى وقتلرده سن هلاك اولانلرك برنجيسى سين منافقلر الله
ومؤمينه خدعه ايتمك ايسترلر آنلره خدعه ايدهميوب بلكه او خدعهيى كندى
نفسلرينه ايدرلر وبلمزلركه ايتمش اولدقلرى خدعه ومكر وحيله كندى
نفسلرينهدر (يا ابن آدم لايدحل جنتى الامن تواضع وقطيع نهاره
بذكرى وكف نفسه عن الشهوات من اجلى يا ابن آدم آوا الغريب

وصل القريب وواس الفقير وارحم المصاب واكرم اليتيم وكن له
كالاب الرحيم وكن للارملة كالزوج الشفوق فمن كان فى هذه الصفة
ودعانى لبيته أو سألنى أعطيته) اى آدم اوغلى بنم جنتمه كيمسهلر كرمز
انجق بنم عظمت كريامه تواضع ايدنلر كرر دخى نهاركه كوندزلرينى
بنم ذكر شريفمله كچورنلر كيرر دخى رضاى شريفم ايچون نفسنى
شهواتدن منع ايدنلر كيرر اى آدم اوغلى غريب الديار اولانى خانكده
مسافر ايت ويقين اولان اقربا وقومشولريكزه صله ايت يعنى كورش
دخى فقرانك كوكلنى آل دخى مصيبتله يشايانلره مرحمت ايت دخى
يتيملره اكرام ايتسن يتيملر ايچون مرحمتلو بابا كبى اول دخى سن دول
قادينلره شفقتلو قوجه كبى اول امدى بركمسنه شو ذكر اولنان صفت
اوزره اولور دخى بكا بولنديغى محلده دعا ايدوب چاغرير واستر بن دخى
انك استديكنى ويررم ❁ الصحيفة السابعة عشرة ❁ قال الله تبارك وتعالى
(يا ابن آدم تشكونى وليس مثلى يستوحب ذالك والى متى تكفر نعمتى
ولست بظلام للبعيد والى متى تستخف بكتابى ولم اكلفك مالا يطيق والى متى
تخفونى ولم اجفاك الى متى تجحدنى وليس لك غيرى الك طبيب غيرى وهل
يشفيك الادوانى والى تشكونى وتسخط بقضائى فيان وهو خير لك
وتقول فعل بنا دهرنا وزماننا كذا وكذا وتنسانى وانا ارسلت عليكم
السماء مدراراً فقلتم سقينا هذا المطر بنؤ كذا وكذا وبنجم كذا وكذا
وانا الذى حلفت النجم والبنؤ انزلت عليكم المطر برحتى قدرا مقدوراً
مكيلا معدودا وموزونا مقسوما يابنى ادم اذا وجد احدكم قوت ثلاثة
ايام ولم يشكرنى فقد استخف بنعمتى ومن منع الزكاة من ماله فقد استخف
بكتابى واذا كان وقت الصلوة ولم يتفرغ لها فقد غفل عنى) اى آدم
اوغلى بن عظيم الشاندن شكايت ايدرسين حالبوكه بنم كبى شوكت
وقدرت وعظمت صاحبى برذات دخى يوقدركه سنك شكايتكه لازم

كلنى اجرا ايتسون يعنى بندن شكايت اولمزاى قولم نه وقته قدرويرديكم نعمتى انكار ايده جكسين حالبوكه بن قوللريمه ظلم ايديجى دكلم يعنى بن عظيم الشانه ابدى ظلم ايتامه لازم كلوركه سزلركده طول مدت نعمتمى انكار ايتامكلك ونه زمانه قدر كوندرمش اولديغم كتاب كريممى وانده موجود اولان اوامر عليه‌مى استخفاف وتحقير ايدرسين يعنى قرأنه تعظيم ايتيوب احكاميله عمل ايتامك قرأنى تحقير ديمكدر حالبوكه سناك متحمل اولميغاك تأكليفى سكا امر ايتدم اى قولم بكا نه وقته قدر جفا ايده جكسك حلاف امر اولان نهى الهيده بولنمق جفا ديمك حاليوكه بن سكا جفا ايتدم يعنى هدايته طالب اولوبده بن ويرمامكله سكا جفا ايتدم دخى سن بنى نه وقته قدر انكار ايده جكسك يعنى خالقنى هيچ دوشونميوب بتون عمرينى عصيان وهوا ايله كچورمك انكار ديمك حالبوكه سنكچون بندن غيرى اله يوق وبندن غيرى سكا شفا ويريجى وارمى سكا بر شيلر شفا ويرمز انجق بن عظيم الشانك ويرديكم دوائر شفا ويرر اى قولم بندن نه وقته قدر شكايت ايده جكسك سنك حقكده ازلده تقدير اولنان قضا وقدريمه طارغنلق ورضاسزلق ايدرسك حالبوكه حكمت خفيه م مقتضاسنجه او قضا وقدرم سنك حقنده خيرلودر اى قولم بكا شو يل وشو زمان الله تعالى شو يله يابدى ديرسك بنى اونوتورسين دخى بن عظيم الشان سزلره دواملى رحمت ياغمور كوندرديكم حالده سزلر فلانجه يلديزك شويله طلوع ايتمسيله وبر كيفياتله سمايه كيتمسيله ياغمور ياغدى ديديكز حالبوكه يلديزيده وآيك وبونلرك طلوع كيفياتلرينيده بن خلق ايلدم اوزريكزه مقدارى معلوم وعددى معلوم وموزون ومقسوم ياغمور رحمتنى ايندردم اى آدم اوغلى سزدن اوچ كونلك يه جكنى بولان كيمسه شكر ايتمز ايسه نعمتمى استخفاف ايدوب هيچ برشئ يرينه طوتمش

اولور دخى مالندن زكاتى منع ايدن كتابمى استخفاف ايتمش اولور دخى نماز وقتى اولوبده نمازه حاضرلنميانده بندن غافل اولمش اولور ❊ الصحيفة الثامنة عشرة ❊ قال الله عز وجل (يا ابن آدم اصبروا تواضع ارفعك واشكرنى ازدك و استغفرنى اغفرلك وصل رحمك ازدنى اجلك واطلب من العاقبة بطول الصمت واعلم ان السلامة فى وحدة والاخلاص فى الورع والذهد فى التوبة والعبادة فى العلم والغنى فى القناعة يا ابن آدم كيف تطمع فى تجلى القلب مع كثر النوم فكيف تطمع فى الورع مع حب الدنيا وكيف تطمع فى مرضاة الله مع كثرة الذنوب وكيف تطمع فى الثناء مع كثرة البخل وكيف تطمع فى الحكمة مع حب الثناء بالمحبة والمدح وكيف تطمع فى السعادة مع قلة العلم) اى آدم اوغلى سن كبرك ضدى اولان تواضعه مصر اول بن عظيم الشان سنك درجهٔ قدريكى وشان شرفكى آرتيروب يوقارى قالديرايم بكا شكر ايت سنك رزقكى آرتيرايم بكا استغفار ايت سنى مغفرت ايده يم دخى صله رحم ايت عمريكى آرتيرايم اى قولم اوزون اوزاديه سكوتله بندن عافيت ايسته سكا معلوم اولسون سن بل سلامت وحده‌در دخى اخلاص تام ورعكه تقوالقده‌در دخى ذهدكه كناهلره پرهيز ايتمك توبه ايتمكده‌در دخى عبادت علمده‌در دخى غناكه زنكنلك قناعتده‌در اى آدم اوغلى سن بوقدر چوق اويقولرله قلبكده جلا ونور الهيه‌نك ظهورينه نصل طمع ايدرسن دخى سن دنيايه محبتله برابر ورعكه كناهلردن چكنمكه نصل طمع ايدرسين دخى سن چوق كناهلرله برابر نصل الله تعالى نك رضاسنده اولمقلغى طلب ايدرسين دخى بو بخل حرصله برابر نصل الله وناس عندنده مدح وثنا اولمقلغه طمع ايدرسين دخى

غرور نفسکدن ناشی بحسب الظاهر میانهٔ ناسده مدح وثناك اولمقلغه
معتنله برابر باطناً قلبکده حکمت کوزی اچاغه نصل طماع ایدرسین
دخی از عمله برابر فوز نجات وفضل سعادتده اولمقلغه نصل طمع
ایدرسین ❋ الصحیفة التاسعة عشرة ❋ قال الله تبارك تعالی
(یا ایها الناس لاعدة کالتدبیر ولاورع کالکف عن الاذی ولا
حسب ارفع حق الادب ولا شفیع کالتوبة ولا عبادة کالعلم ولاصلاة
کالخشیة ولاسعادة کالتوفیق ولازین ازین من العقل) ای انسانلر
سزلره خطاب ایدەرم انسانه تدبیر وصفی کبی بیوك حاضراق اولماز
دخی ناسه غیره اذادن کف ید ایتمك کبی ورع اولماز دخی انسان
ایچون ادبه رعایتدن یوکسك حسب وشرف اولەمز دخی انسانه
توبه کبی شفاعت ایدیجی اولەمز دخی انسانه علم کبی عبادت اولەمز
دخی انسانه الله قورقوسی کبی نماز اولەمز دخی انسانه توفیق
کبی سعادت اولەمز دخی وجود انسانیەیی زینتلندیرر عقلدن
زیاده برشیء اولەمز (یا ابن آدم تفرغ لعبادتی املا قلبك غنی
و بیتك رزقاً وجسدك راحة و تغفل عن ذکری املاء قلبك
فقراً و بدنك تعباً ونصباً وصدرك هما وغما وجسدك سقما وعناء)
ای آدم اوغلی بنم ایچون اولان عبادتی بیاجاغکده کندینی جمیع
شغلدن بری قیلکه بنده سنك قلبکی غنا ایله واویکی رزق و برکاتله
وجسدکی راحتله طولوروییم دخی قولم بنم ذکرمدن غفلت ایتمه
اکر غفلت ایدرسك قلبکی فقریله و بدنکی تعب ومشقت و بلیه ایله
دخی کوکسوکی غم وهمله وجسدکی علل وامراضله طولدیرم
(یاابن آدم بعافیتی قویت علی طاعتی و بتوفیقی ادیت فرائضی
و برزقی قویت علی معصیتی وفی فضلی عشت وفی نعمتی تقلبت
وبعافیتی تجملت وانت تنسانی وتذکر غیری ولا تؤدی شکری)

ای آدم اوغلی بنم سکا عنایت ایتدیکم عافیت بکا عبادت ایتمکه
اوزرەسنی قوی قیلدی دخی بنم توفیق الهیەمه مساعده قلقلغم سنی نماز قیلمغه
موفق ایلدی دخی بنم و یرمش اولدیغم رزق سنی معصیت اوزره
قوی قلدی دخی استحقاقك اولمیەرق فضلم ایله و یردیکم رزقله
تعیش ایلدك دخی بنم نهایتسز نعمتم ایچنه غرق اولوب بلا عبادت
بر بریانه دوندك دخی بنم سکا اعطا ایتدیکم عافیتله احسن تقدیم
اوزره قوام بولوب کوزللشدك حالبوکه سن بن عظیم الشانی
اونوتوب بندن غیریلری ذکر ایدرسین و بنم سکا ویرمش اولدیغم
نعمتلر مقابلنده شکر ایتمزسین ❋ الصحیفة العشرون ❋ قال
الله وتبارك (یا ابن آدم الموت یکشف اسرارکم والقیمة تتلواخبارکم
والکتا بهتك استارکم واذا اذنبت ذنبا صغیرا فلا تنظر الی صفره
ولکن انظر الی من عصیت واذا ارزقت رزقاً فلا تنظر الی قلته ولکن
انظر الی من رزقك ایاه وفضلك علی من هو دونك ولاتجمعن علیك
الذنوب فانك لاتدری بای ذنب اغضب علیك وامنعك رزقی واغلق
ابواب السماء عن دعائك فلاتأمنوا مکری فان مکری اخفی علیکم من دبیب
النمل علی الصفاء) ای آدم اوغلو اولوم سنك کزلدیکك شیلری میدانه
چیقارر دخی قیامت سنك غائب خبرلرینی سویلر یعنی دنیاده ناسدن
مکتوم طوتوب کزلمش اولدیغك عیبلر یعنی عرصهٔ حشرده میدانه
چیقارر وهرکشی بربرینك عیبنه اطلاع ایدر دخی کتابکه دفتر اعمال
اوزرینه پرده چکلمش عصیانلرك پردەلرینی ییرتوب کناهلری میدانده
براقەجقدر یعنی دفتر اعمال عرصهٔ محشرده محضر مولی وانبیا ووجوه
اولیا ومنتظرهٔ احباء واصدقاده علنی صورتده اونوتوب ناسدن کزلمش
اولدیغك سرلر ناسك معلومی اولنجق اوزمان محجوب اولنەجقدر
حفظنا الله وایاکم دخی ای قولوم سن صغائردن برکناه ایشلدیکك وقت

بو كوچك كناه بوندن نه اولور ديمكله كناهك كوچك اولديغنه بقمه
انجق بن كيمه عصيان ايديورم ديمكله عصيان ايلديكك ذاتى تفكر ايله دخى
بن سنى آز بر رزقله مرزوق ايلديكم وقتلرده اوويرمش اولديغم رزقك
ازلغنه بقمه انجق مرزوق ايدن الله تعالى يى باتفكر ايله ويرمش اولديغى آز
رزقله مرزوق اولوب شكر ايتكه چوقچه رزقه مستحق اوله سين دخى سن
توبهٔ واستغفارى تركله كناهلرى اوزرينه جمع ايتمه تحقيق سن بيلمزسنكه
قنغى كناهلر سنك اوزرينه غضب الهيه يى دعوت ايده جك بيوك كناهمى
يوقسه كوچك كناهمى سنك هلاكنه سبب اوله جق مادام بويله در كناهك
كوچك وبيوك هر نوعندن اجتناب ايتمكلك واجبه دن اولوب هر قنغى نوعى
ظهورنده درعقب توبه ايتمك لازمدر اى قولم اكر سن بونلردن اجتناب
ايتميوب دائرهٔ اطاعتده بولنمازسك سندن رزقى منع ايدرم دخى سنك
دعالرينك قبول اولمامسيچون سما قپولرينى قپاديرم اى آدم اوغلو امر
بويله اولديسه سن بنم مكر وغضبمدن امين اولمه زيرا بنم مكر وغضبم
سزلك اوزريكزه قرا كلق كيجه ده مرمر اوزرنده يوريسان قريجه نك
اياغنك صداسندن دخى كيزليدر (يابنى ادم هل عصيتمونى فذكرتم
غضبى فانتهيتم عن معصيتى ام هل اديتم فرائضى كما امرتم وهل آتيتم
المساكين من اموالكم وهل احسنتم الى من اساء اليكم وهل غفرتم
لمن ظلمكم وهل واصلتم من قطعكم وهل وفيتم لمن خانكم وهل ادبتم
اولادكم وهل ارضيتم جيرانكم وهل سئلتم العلماء عن امر دينكم فانى
لاانظر الى صوركم ولا الى محاسنكم ولكن انظر الى ما فى قلوبكم
ونياتكم وراض عنكم بهذه الخصال) اى ادم اوغلو سن بكا عصيان
ايتديككده بن عظيم الشانك قوة عظمتمى تفكرله عصيان مقابلنده سكا اوله جق
غضبى دوشنوبده نفسينى او عصياندن نهى ايتديكمى دخى قيلمغله امر اولنوب

بنم سكا فرض قلديغم فرائض الهيه مى ادا ايده بيلدكمى ومالريكزى
فقرايه معاونت واكرام ايده بيلدكمى وسزلره فنالق ايدنلره ايولك
ايده بيلديكزمى وسزلره ظلم ايدنلرى ستر ايدوب خوش كورديكزمى
وسزلرى ترك ايدوب زيارت ايتميه نلرى واصل اولوب زيارت
ايتديكزمى اهل بيتندن سكا فنالقده بولنانلرى عفو ايتديكزمى دخى
اولاد وعيال وكوله وجاريه لركدن تربيه وعبادتلرينك اجراسى سنك
اوزرينه لازم كلانلره تربيه وعبادتلرينى اجرا ايتديره بيلدكمى دخى
جوارنده بولنان قومشولرى كندندن راضى ايده بيلدكمى دخى علمادن
امر دينده اولان مسائل سؤال ايدوب انك موجبيله عمل ايده بلدكمى
امدى تحقيق بن سزلك صورتلريكزى وكوزل يوز وطتلى ديللريكزه
بقمم انجق بن سزلك قلبكزه ونيتكزه بقارم امر بويله اولديسه شو ذكر
اولنان حاصه سزلرده موجود ايسه بن سزلردن راضيم قوللرم

❋ الصحيفة الحادية والعشرون ❋ قال الله تبارك وتعالى (يا ابن
آدم انظر الى نفسك والى جميع خلقى فان وجدت احدا اعز عليك من
نفسك فاضف كرامتك اليه والا فاكرم نفسك بالتوبة والعمل الصالح
وان كانت نفسك عليك عزيزة فلاتنهيها بالمعاص فلاتعرضها
لعذاب النار) اى آدم اوغلو نفسنه نظر ايت وبنم جميع
خلقمه ده نظر ايت اكر برآدمى نفس جهتندن سنك نفسك اوزرينه
عزيز وقيمتلو بولورسك اوآدمه كرامتك واحسانكى ايكى قات قيل يعنى
اوآدم ايچون جناب حقه زياده جه دعا ايتكه جناب حق اوآدمى اصلاح
ايلسون واكر كندو نفسكى آخرك نفسندن عزيز ودها قيمتلى
بولورسك اولزمان نفسكه توبه واستغفار وعمل صالحله اكرام ايله
واكر عزت نفسنك اصلاح طرفى چاره سنه بقميوبده نفسك سندن
وغيرك اوزرلرينه عزيز اولورسه غيرت ايدوب نفسكى دوام اوزره

اهانتده بولندیروب عذاب ناره عرضله نفسنی عذاب جهنمدن عفو
ایتمه (یا ایها الذین آمنوا اذکروا نعمت الله علیکم و میثاقه الذی
واثقکم به اذقلتم سمعنا واطعنا واتقوا الله قبل یوم الواقعة ویوم التغا
بن ویوم الحاقة ویوم کان مقداره خمسین الف سنة یوم لاینطقون
ولایؤذن لهم فیعتذرون یوم الطامة ویوم الصاخة یوما عبوسا قمطریرا
یوم لاتملك نفس لنفس شیئاً ویوم الدمدمة وتعجیل الاوبال اذاشابت
من هولها الولدان ولاتکونوا کالذین قالوا سمعنا وهم لایسمعون)
تعالی بیوردی ای مؤمنلر جناب حقك اوزریکزه انعام بیوردیغی نعمتلرینی
خاطرلریکزه کتورك ودخی سزلر ایله ایلش اولدیغی عهد ومثاقی
خاطریکزه کتورك سز یارب عهدینی ایشتدك امرینه اطاعت ایتدك
دیدیکز یوم واقعه و یوم التغابن ویوم حاقه برکونکه قیامت کونی نك
اسملریدر دخی برکونکه مقداری اللی بیك ییل اولدی دخی برکونکه
ناس اوکونده نطق وتکلمه قادر اولهمزلر اذن دخی ویرمزلرکه یوم
طامه ده ویوم صاخه ده یعنی قیامتده عذرلر ایتسونلر اوکون برکوندرکه
یوزلرینی اکشیدوب وقتی اولور دخی برکونکه برنفس دیکر برنفس
ایچون برشیئه قادر ومالك اولهمز ویوم دمدمکه وباللری تعجیل اولندیغی
کون کلمزدن اول اللهدن قورقوکز امرینی طوتوب ونهیندن قاچیکز
اشته اوکونك شدتندن صبی چوجقلرده درعقب صقاللری بیتوب اغاریب
اختیار اولورلر بوحال وبومقالی ایشیدیکز ایشتدم دیوبده ایشتمیانلر
کبی اولمیکز ❊ الصحیفة الثانیة والعشرون ❊ قال الله عزوجل
(یاایها الذین آمنوا اذکرالله ذکرا کثیرا وسبحوه بکرة واصلا یاموسی
بن عمران یاصاحب جبل لبنان اسمع کلامی فانا مالك الدیان لیس بینی
وبینك ترجمان بشر آکل الربا وعاق الوالدین بغضب الرحمان ومقطعا
النیران) ای وحدانیتمه ایمان ایدوب حبیب ادیبم محمد علیه السلامی

تصدیق ایدن قوللرم ربکز جل شانه حضرتلرینی چوق ذکر ایدوب
وکیجه وکوندوزده تسبیح ایدك یا عمران اوغلی موسی ای جبل لبنانك
صاحبی کلاممی ایشت امدی بن عظیم الشان ملك دیانم سنك ایله بنم
بینمده ترجمان یوقدر امدی ربا یيانلره ووالدینك رضاسنده بولنمیانلره
غضب رحمانی ومقطعات النیرانکه زیاده حرارتلی وزیاده چرکین
نار جهنمی مژده وتبشیر ایت (یاابن ادم اذا وجدت قساوة فی قلبك
اوسقما فی بدنك وحرمانا فی رزقك ونقیصة فی مالك فاعلم انك تکلمت
فیما لایعنیك مرة) ای آدم اوغلی قلبکده قساوت ویاخود بدننده علت
وذلت بولندیغی وقتلرده دخی رزقکده یوقلقله برابر محرومیت ومأیوسیت
ومالنده نقصانلق بولدیغی وقتلرده امدی سن بیل واکاه اولکه تحقیق
اوزرینه لازم اولمیان مالایعنی یی سویلدك یعنی بومذکوراتی غیره تشکی
بولنده سویلمك غایتله بیوك کناهدرکه خالق تعالی یی خلقه شکایت
ایتمش کبی اولورسین (یاابن آدم لایستقیم لك قلبك حتی تستحی منی
فکیف تستحی منی وقد ارضیت الشیطان واغضبة الرحمان یا ابن ادم
اذا نظرت فی عیوب الناس ونسیت عیوبك یا ابن ادم لسانك اسدان
اکلك واهلکك) ای قولم ظل حیال ونتیجه سی بی مآل اولان دنیادن
صرف نظر وتوجهی قطعله ربك طرفنه توجه واستقامتله حیا ایتمکلك
شرط وملتزم ایکن سنك قلبکده طرف خدایه استقامت اولوب اللهدن
حیا ایتمزسین امر بویله اولدیسه سن نصل جناب واجب الوجود
حضرتلرندن حیا ایتمش اولورسین حالبوکه اللهدن اعراضله رحمانی
کوجندیروب شیطانی کندندن راضی وممنون قلدك ای آدم اوغلی
سنك لسانك ارسلان کبیدر سن انی صالیویررسین سنی ییوب هلاك ایدر
زیرا اهل الله کرام اغز ایچون کهف البلایا تعبیر ایتمشلر اغز ودل ایله
اولان بلا وقضا جملة اعضای سائره ده متصور دکلدر ❊ الصحیفة

الثالثة والعشرون ❋ قال الله تبارك وتعالى (يا ابن ادم الشيطان
لكم عدو فاتخذوه عدوا واعلموا اليوم الذى تحشرون فيه الى الله افواجا
وتقفون بين يديه صفاً صفاً وتقرؤن الكتاب حرفا حرفا وتسئلون
عما عملتم سرا وجهراً يوم يساقون المتقون الى الجنة وفدا والمجرمون
الى جهنم وردافكفى بكم هذا وعدا ووعيدا اننى انا الله لاشبيه لى وليس
لاحد سلطان كسلطانى فمن ظل فى ليلة قائما كان له شان واى شأن
ومن غض بصره عن محارمى امنته من حرنارى وانا الرب فاعرفونى
والمنعم فاشكرونى والحافظ فاستحفظونى والناصر فاستنصرونى والمقصود
فاقصدونى والمعطى فاسئلونى والمعبود فاعبدونى والعالم بالسرائر
فاحذرونى) اى آدم اوغلى شيطان سزه دشمندر سزلر دخى شيطانى
عدو اكبر وهالك اشهر دشمن محض اتخاذ ايدين اى قوللرم سزلر سؤال
كونلرينى بيلوب اعتراف ايديككه او كونده سزلر بلوك بلوك حضور
عزتمه جمع اوله جقسكز دخى حضور الهيه مده بلوك بلوك طورر سكز دخى
كتاب يعنى دفتر اعمالكزده هر نكه وار ايسه حرف بحرف اوقويه جقسكز
دخى دنياده كزلى واشكار هر نكه ايشلمش ايسه كز سؤال اولنه جقسكز
او كون متقيلر جنت اعلايه نجابلرينه يعنى براقلرينه بينز اولدقلرى
حالده سوق اولنوب كيدرلر دخى مجرملر يوزلرى اوزرينه سوروندكلرى
حالده جهنمه سوق اولوب كيدرلر امدى اى قوللرم سزلره مژده
وانزار ايچون شو وعد ووعيد كفايت ايتزمى يعنى شوسو يلك وقورقق
سزلره يتزمى تحقيق بن عظيم الشان كريم بى زوال اولان اللهم بنم ايچون
بكا بكزر برشى يوقدر دخى بركيمسه نك بنم كبى عزجلالت وشوكت
سلطنت وقهر غلبه سى يوقدر جمله عالم مقدرات الهيه مه مجبورلردر امدى
عبادمدن برقولم قرا كلق كيجه ده قالقوب نماز قلمش اولسه او قولم ايچون
نماز غلامت سعادت وشان شرف ونشان خير وبركاتدر دخى قوللرمدن

برى كوزنى بنم نهى ايتديكم حرامدن چكر ايسه انى جهنمك حرارتلى اتشندن
امين قيلارم امدى بن رب تعالى يم قولم بنى بيل بن منعم حقيق اولان
اللهم ويرمش اولديغم نعمتك شكرينى ادا وايفا ايچون بن عظيم الشانه
شكر ايت بن سزه حافظ حقيقى يم بنم اوزريكزده اولان تكليفات وحقوق
الهيه مى اجرا ايچون بندن وجوديكزه صحت وحفظ طلب ايدك دخى بن
ناصر حقيقى يم بندن نصرت طلب ايدك يعنى دائرهٔ اطاعت وادبده
يردم اولمكزى طلب ايدين دخى بن جمله مقصودك عزيزى وخيرليسى
وحقيقيسيم دارينده سعادت بولمق ايچون بنى قصد ايدك دخى بن
قوللريمه عوضسز وغرضسز معطى ازلى يم دارينده مطلوبكز اولان
شيلرى بندن استه يك دخى بندن غيرى عبادته لايق برذات اولمديغى
جهتله بكا عبادت ايدك دخى بن سرلره عالمم وهيچ برقولك ياپمش
اولديغى عمل بنم دائرهٔ علمدن خارج اولمديغى حالده بندن خزر ايدك

❋ الصحيفة الرابعة والعشرون ❋ قال الله تبارك وتعالى
(شهد الله انه لا اله الا هو والملائكة واولو العلم قائما بالقسط لا اله
الا هو العزيز الحكيم ان الدين عند الله الاسلام ومن يتبع غير الاسلام
ديناً فلن يقبل منه وهو فى الاخرة من الخاسرين فليس كل محسن
فى الجنة وان كل شئ هالك وانا اهلكه اذا عصانى ومن يئس
من رحتى اهلكته) وحدانيت الهيه سنى جناب قادر مطلق حضرتلرى
شهادت ايدركه كائناتده ذات عظيمندن غيرى اله موجود دكل
يعنى كندندن غيرى عبادته مستحق كيمسه اولمديغى ووحدانيتنى
نصب دلائل ايله اظهار ايلدى دخى ملائكهٔ كرام بو خصوصى شهادت
واقرار ايتديلر دخى علم صاحبى اولان مؤمنلرده وحدانيتنى اقرارله
ايمان ايتديلر يعنى علم صاحبلرى وحدانية الهيه يى دلائل كثيرهٔ
اعجازلرله اثبات ايتديلركه كائناتده هيچ براله متصور اولميوب انجق

حكمنده قوى ومتين وغالب اولان الله تعالى حضرتلرى حقيقة موجود
در ديديلر دخى دين يوندن دين مبين عند الله دين اسلامدن عبارتدر
دخى اديان سائرهٔ موهومه باطلدر برادمكه وحدانية خدادن غافلدر
اوآدم دائرهٔ قبول الهيه دن محرومدر يعنى اوآدم دنياده وحدانيتدن محروم
اولديغى حالده هرنوع عملدن دنيا طولوسى عملى اولسه عندالله مقبول
دكلدر مذكور آدم اخرتده خائب خاسردركه هر برمحسن اولان جنتده
دكلدر ديك يعنى جناب حقك وحدانيتنى اقرار ايتميان دنيا طولوسى
عمل ايتسه عمل مقبول اولوب اهل جنت اوله رق قبول الهيه يه دخالت
ايتمز دخى هر برشى هلاك كيديجيدر انجق بن عظيم الشان حى قديم ازلى
وابدى يم بنم ايچون عدم وهلاك تصور اولمز دخى بن عظيم الشانه
برقولم عصيان ايتديكى وقتلرده هلاك ايدرم دخى برآدم بكا اعتمادا تميوب
بنم رحمتمدن مأيوس اولديغى وقتلرده اوآدمى دخى بن هلاك ايده رم
(ومن عرف الحق فاتبعه آمن ومن عرف الباطل فاتقاه فاز ومن عرف
الله فاطاعه نجا ومن عرف الشيطان فتركه سلم ومن عرف الدنيا فرفضها
خلص ومن عرف الاخرة فطلبها وصل فان الله يهدى من يشاء واليه
تقلبون) دخى برآدم حقى بيلديكى وقتلرده حقه اتباع ايدرسه عذاب
الهيه مدن امين اولور دخى برقولم شيطانى بيلوب ومكرينى وعداوت
ابديه سنى بيلديكى وقتلرده شيطانك اغواسنى تركه تحمل ايدرسه
سلامت دارينه واصل اولور دخى برآدم دنيايى بيلوب دنياى ترك
ايلسه مؤمن كامل ومسلم خالص اولور دخى برآدم اخرتى بيلوب طالب
اولديغى وقتلرده مطلب اولان اخرته واصل اولور ايمدى تحقيق الله
تعالى ديلديكى كشيلرى هدايت ايدر اوالهه ناس مطيع وعاصى غير
منتظم اوله رق رجوع ايدرلر (ياابن آدم اذا كان الله قد تكفل لك
بالرزق فاهتمامك فضول واذا كان الخلف من الله فالبخل لماذا واذا كان

ابليس عدوالله فطاعته لماذا واذا كان كل شئ بقضائى وقدرى فالجزع
لماذا فلاتأسوا على ما فاتكم ولاتفرحو بما اتاكم ان الله لايحب من كان
مختالا فخورا) اى ابن آدم اوغلى سزلك ازلده مقسوم وموزون اولان رزقكزه
الله تعالى تكفل ايتديكى وقتلر سزلرك كيجه وكوندز بى حضور
اوله رق سعى مقدرت واهتمام غيرتكز فضولى و بيهوددر دخى اعمال
خيريه دن ايشلمش اولديغكز عملر الله عندنده باقى اولديغى وقتلرده او
عملى ايشليوب بخل ايدرك داردنياده بيهوده وقت كچورمك نه فناشيدر
دخى الله تعاليك عدوى اولان شيطان و پدرمادريكزى جنتدن چيقاروب
على رواية سرنديبده اوچيوز سنه اغلدوب واولادلرينه الى يوم
التناد خصومتى ابدى سى محقق اولديغى حالده اوشيطان برعصيانه
سزلر ايچون اطاعت نه فناشيدر دخى انسانه قضا وبلا اللهك قضا
وتقديرى ايله اولوب الله تعالى طرفندن كلسى محقق اولديغى وقتلرده
اكا راضى اولميوب جنك وجدال وفزعله اغليوب سزلمق نه فناشيدر
اى قولم قضاى و بلا وعملسز كچورمش اولديغك فائده سى كرو
كليه جك بيهوده وقتلر ايچون اسف ايتمه دخى سكا ويرمش اولديغم
دنيالق ايچونده فرحلنمه تحقيق الله تعالى حضرتلرى مغرور ومتكبر
اولانى سومز

❋ الصحيفة الخامسة والعشرون ❋

قال الله
عز وجل (ياابن آدم اكثر من الزاد فان الطريق بعيد وجدد المركب
فان البحر عميق واخلص العمل فالناقد بصير وابعد من النار ببغض
الكفار وحب الابرار (فان الله لايضيع اجر المحسنين) اى آدم اوغلو
اخرت آزيغنى زياده تدارك ايله امدى تحقيق اخرت يولى غايتله
اوزاقدر دخى بينه جك كميكى يكيدن ياپ زيرا كيده جكك دكز غايتله
درين اولوب اسكى كهنه كمى تحمل ايتمز دخى حق تعالى ايچون ايلمش
اولديغك عمل غايتله اخلاص اوزره ايت امدى تحقيق سنك عملنى

قبول ایدوب نقداً و پشیناً اجرت و یریجی اولان الله حاضر وناظر
سنی کور یجیدر دخی سن نفسنی جهنم آتشندن اوزاق ایله کفاره بغض
وعداوتله ومؤمنیندن ابراره یعنی صالح ادملره محبت ایتمکله امدی
تحقیق الله تعالی وتقدس حضرتلری حق یولنه سعی غیرت و بذل
مقدرت ایدن محسنینك اجرینی ضایع ایلمز یعنی کندیه توجه ایده‌نی
محروم ایتمکی شان اولوهیت وذات ربوبیتلرینه لایق وسزا کورمزلر
ای موحدلر آتیده کله‌جك حدیث قدسی وتنبیهات الهیه‌لرك معنا
ومآل شریفلری میانهٔ اهل علم واولوالفظنده مثبت ومسلم اولوب
دخی زیاده‌سیله قدرت الیه‌یه تقویت ومنانت ویردیکندن معتقدات
اهل سنته موافقت ایتمشدر ولکن برطاقم کسانکه قلبلری علل وذلل
وامراض حقیقی ایله معلل اولوب حکیم حازق معنوی تداویدن عاجز قله‌رق
مطلقا هلا کلرینه راپورط ویردکلری توفیقسزلرك مذکور حدیث
شریفه‌لرك مآل لطیفلرنده عدم توفیقلرندناشی برمبالغه اشتماملریله اهل
سنتدن اولوب تأویله مقتدر اولمیان بعض جهلهٔ ناسی اخلال واعتقادلرینی
تعلیل وتحریف ایدرلر مثلا بوشونك کبیکه (حکایه) برکون ایاصوفیه
جامع شریفنده بولنوب برواعظ افندی درکه برآدم جناب حقك دائرهٔ
اطاعتنده بولنورسه جناب حق مذکور مطیعه پك عظیم اکراملر
ایده‌جکدر وحتی الك ادنا برمسلمانه جنت اعلاده یتمش بودنیا قدر
یرعنایت ایده‌جکدر دخی برآدم رسول اکرم افندمزك اوزرلرینه
برصلوة شریفه کتورمش اولسه کتورمش اولدیغی صلوة
شریفه‌نك هر برحرفی باشنه برملك عظیم خلق ایدرکه باشی عرش
اعظمك التنده وایاقلری یدی قات یرك التنده التیوز قنادلری وار
قنادلرینك یالکز ایکیسنی اچمش اولسه بری مغرب وبری مشرق

اراسنی طولدیرر مذکور ملکك بیك باشی وارهربر باشنده بیك اغزی
وار وهر بر اغزنده بیك لسانی وار وهر بر لسانیله صلوات شریفه
کتورن ادمه قیامته قدر تسبیح واستغفار ایدردیدیکنده بالاده مذکور
حکیم حازقك هلاکنه راپورط ویردیکی وقت حال عثمانی افرادندن
برذات قدرت وعظمت الهیه‌یی کما ینبغی ملاحظه‌یه وقت بولمیان
تیاتوره رسائلی مؤلفلرندن بردینسز دین مبین احمدیه‌یی لعب لهو
ظنیله یدنده برخرستیان تسبیح اوله‌رق اللرینی ورایه ربط ایتمش
اولدیغی حالده ایاقده مع التبسم والاستهزادرسی ترس دکلمکده بولنان
برحریف نه سویلرسك خواجه افندی پك یاکلش سویلرسك بر آدم
سویلملی اما ولکن اوسوز نفس الامره موافق اولملی سزلرك بودرجه
افاده کز ممکن اولمیوب دخی محال اولان شیلری سویلمکزدنناشی ملل سائره
بزلری تحمیق ایدوب یوز چویردیلر دیدکلرنده واعظ افند حضرتلری
بن نره‌ده خطا ایتدمسه بیان ایت دیدیکنده اولان خطاك بودرکه برادم
دائرهٔ اطاعت الهیه‌ده بولنورسه جناب حق اوادمه پك بیوك اکرام
ایدر وحتی مطیعلرك الك ادناسنه جنت اعلاده یتمش بودنیا قدر یر
ویره‌جکدر دخی برآدم علیه الصلوة افندیمز اوزرینه برصلوة شریفه
کتوررسه هر برحررفی باشنه برملك عظیم خلق ایدرکه مذکور
ملکك باشی عرشك التنده وایاقلری یدی قات یر التنده التیوز قنادلری
وار هرایکیسنی اچارسه مغرب ایله مشرق میاننی طولدورر دیمك
اولورکه اوبر قنادلرینی یر یوزنده هیچ یر قالمدیغندن اچامز بو محالدر
صلوة سلامك برحرفندن خلق اولنان ملك دنیایی طولدوررسه او بر
حرفلرندن خلق اولنان ملائکهٔ کرام نره‌یه صیغارز یرادور آدمدن بوآنه
قدر کلوب کچن امة محمدك کتورمش اولدیغی صلوة سلامك دخی
بوندنصکره قیامته قدر کله‌جك امة محمدك کتوره‌جکاری صلوة شریفلردن

خلق اولنان ملكلر نره يه صيغاجقدر سز بو يولده ملاحظه و موازنه سز ايتمش اولديغكز واهى كلاملرناسه حيرت و استغراب ويرديكندن ناس سزلره چشم حقارتله بقايورلر كل سن بو ملكلرى ازالت و بر آز اوفالكه مؤمنلر جنته صيغوب ملائكه دخى بر وكوكلره صيغسونلر ديد كلرنده اكر واعظ افندى بر درايتلى ادم اولسيدى شويله بر جواب ويررلر ايدى اوت افندى حضرتلرى سزلرك ناسى زهرلمك ايچون مقتدابهكز اولوب سم قاتلندن سم اقتباس ايتديكز حق كوره جك كوزلرى كور وحق ايشيدیجك قولقلرى صاغر وقلب واغزلرى مهرلنمش حريفلركه انلرده توفيق الهيه اولسه ايدى بو حكايه ايتديكم حكمت بليغه و صنعت قدرت الهيه يه عقللرى ايررايدى انجق شرك وضلالت و نفاقى ترك ايدرك مسلمان اولملرى لازم كلوردى ديكله بنى برجواب صواب ويرمكله ديمكله جواب و يروب مذكور توفيقسزى اسكات ايدرايدى نه چاره واعظ افندى بر اصحاب درايتدن اولماغله ميانهٔ ناسده مع الخجل سكوتى اختيار ايدوب صقال فالنه باشلدى فى الحقيقه برادرم تأويل ايده ميه جكى بر كلامى سويلكدن صرف نظر ايتملى ولوكه حق اولسون سويله مامللى وسكوتى واجب زيرا كنديه بر معارض ظهورنده تأويل ايده مديكنده جهلهٔ سامعين مذكور توفيقسزلرك كلاملرينى صحيح ظنلريله تحويل اعتقاد وتصريف سواء صراط ايدرلر خوفندنناشى مجلس مذكورده من غير حد عاجزانه برجواب صوابه جسارت ايلدم و بالله العون والاحسان وصب علينا عنايت الرحمان چونكه سورهٔ يس نص جليل وشفاء عليه لرنده تعالى بيورمش (ولا الليل سابق النهار) آيت جليله سنك تفسير شريفنده قمرايله شمسك حجمندن بحثده مفسرين كرام حضراتى شويله بيوررلركه قمر برنجى سماده اولوب يتمش بو دنيا قدر بيوكلكى واردر يردن اعتباراً بهر كوكلرك ارالرى بشريوز

سنه لك يولدر برادمك چيقمقلغى ممكن اولوب چيقمسى لازمكلسه درت سنه لك مسافيه چيقارسه برالتنده برنقطهٔ موهومه اولوب كوزدن غيبوبت ايدر اكراون ايكى ياللق قدر يوقارى چيقارسه قمريرك برمثلى و برثلثى قدر بيوك كورينور اكر يكرمى بش سنه لك مسافه يوقارى چيقلورسه قمريرك اوچ بچق مثلى قدر بيوك كورينور اكر يوقارى اللى ييللق مسافه قدر چقيلورسه قمريرك اوندرت مثلى قدر بيوك كورونور ايمدى بشيوز سنه لك مسافه يوقارى بش كره اوندرت يتمش اولديغندن بشيوز سنه مسافه سنده اولان برنجى سمايه چيقيلورايسه قمر يتمش بودنيا بيوك لكنده كورينور دخى شمسك دردنجى قات سماده يوز يتمش بودنيا قدر بيوكلكنى روايت ايدرلر وحتى التنجى قات كوكده يوز يتمش بودنيا قدر يلدز واردر ولكن مسافهٔ بعيده اولمه جهتيله پارلجق برعادى يلدز قدر كورينور ويدنجى قات كوكده يوز يتمش بودنيا قدر بر يلدز بعد مسافده اولديغندن برقيويلجم قدر كورينوب بعض كره ده حسدن غيبوبت ايدر وحتى حكما رصد واسطه سيله اطلاع ايدوب سويلشلركه فلان سمادن برمقتضاى برج سكسان بوعرضك بيوكلكنده بر يلدز دوشوب براوجنى دنيانك براوجند مصادمه ايله دنيايى هلاك ايده جكدر ديدكلرندن اكلاشلديغى قمرك برنجى سماده يتمش بودنيا قدر اولديغى محققدر بزكلم جوابه مادامكه بى نهايه و وسعتلى اولان كوكلره نسبتله برطباق حجمى قدر اولان قمر يتمش بودنيا قدر اولورسه نهايتى اولميان غايتله واسع اولوب ديللر تعبيرندن وعقللر تصويردن عاجز قلان كوكه نسبتله قمر برطباق قدر اولديغى حالده جناب حقك شان كبرياسنه لايقميدر كه برعبدنه برقر قدر يرى ويره مسون حاشا وكلا جناب حق برمؤمنه واسع اولان جنت اعلادن قرقدار براحسان ايتمامك

جناب حقك عظمت كبريا ولطف عطاسنه ياقشورمى يعنى بو قدر يرى
عبادينه ويرمدن الله تعالى بخلى ايدر حاشا وكلا احسان ايدروو عدنده
صادقدر كالملم ملائكه‌لرك دنيايه صيغه‌مدقلرينك جوابنه مثلا بر بيوك
اويك درونه برموم ينارسه اوده‌يى تنوير ايدر دخى مذكور اوده‌يه
يوز بيك موم يقارسن ينه اوده‌يى تنوير ايدر اوياتمش اولان يوز بيك
مومارك ضيالرى بر برينه مانع وحائل اولورمى مادامكه نوردير لر بر بر
لرينه حائل اولمزلر ديمك اولوركه براوده درونده يوز بيك مومك
ضياسى جسم كثيف وظلمانى اولمدقلرندن مانع اولمديغى كبى آدم
عليه السلامدن قيامته قدر كتورلمش اولان صلوة شريفه‌لرك هر بر
حرفندن برملك دكل هر بر حرفنده برمليار ملك خلق اولنسه بيله
جسم لطيف ونورانى اولدقلرندن يرله‌و كوكلره صيغوب بر برلرينه حائل
ومانع اولمزلر زيرا نورانى اولدقلرندن يكديكرينك وجودى اولان
نور آخره مانع وحائل اولمزلر دخى اوتوفيقسز حريف ملئكهٔ عظامك وجود
شريفلرينى كندى كثيف وظلمانى اولان وجود خبيثه‌لرينه قياس
ايتدكلرندن بردانه وجود ملائكه يرى طولديروب غيرى صيغه‌مزلر ظن
ايتمشلر بو يولده عاقلسز وتوفيقسزلر كه دنيايه مخالف ايچون كلوب كوشهٔ
اعتراضده يالكز كندى وجود خبيثه‌لرينى كوره‌رك فداى جان وابقاى
نام ايدن مغبون اولان دنيابهايملرك صد هزار ايات بينات الهيه وصنعت
بليغهٔ ربانيه وقدرت جناب صمدانيه‌يه عقللرى ايرمديكى حالده باركير
ايزى درونده طوپلانمش اولان بول اوستنده برچوب اوزرينه بنمش
اولان قرنجه قپودان حضرتلرى مذكور ايز درونه جمع اولان بولى
بحر عمان وبنديكى چوپى سفينهٔ نوح عليه السلام وكنديى دخى
مراد رئيس ظن ايتديكى كبى زواللى عاقلسز ودينسز حريفلر
قونسوليدك هوا اويونى كبى يانلرنده علمدن موجود اولان تياره علمى

اولوب بلاهت وغباوتلرندناشى كندى نفسلرينى عدم اعترافله ارشاد
وتربيهٔ محمديه‌دن كروقالوب ومحروم اوله‌رق علم حكمتدن دم اورمقله
شقاوة ازليه‌لرينى ميانهٔ اهل سنتده اظهار ديمك اولديغندن خائب
خاسرلردر ❋ الصحيفة السادسة والعشرون ❋ قال الله تبارك
وتعالى (يا ابن آدم تعصونى وانتم تجزعون من حر الشمس والرمضاء وجهنم
لها سبع طباق يأكل بعضها بعضا وفى كل طبقة منها سبعون الف واد
وكل واد سبعون الف شعب من نار وفى كل شعب سبعون الف دار
من نار وفى كل دار سبعون الف بيت من نار وفى كل بيت سبعون الف
بئر من النار وفى كل بئر سبعون الف تابوت من النار وكل تابوت سبعون
الف شجرة من الزقوم تحت كل شجرة سبعون الف قيد من النار ومع
كل قيد سبعون الف سلسلة من النار وسبعون الف ثعبان طول كل ثعبان الف
زراع وفى جوف كل ثعبان بحر من السم الاسود وسبعون الف عقرب
لكل عقرب الف ذنب طول كل ذنب الف زراع وفى كل ذنب سبعون
الف فقرة كل فقرة سبعون الف رطل من السم الاحمر قوله تعالى
(والطور وكتاب مسطور فى رق منشور والبيت المعمور والسقف
المرفوع والبحر المسجور ان عذاب ربك لواقع) اى آدم اوغلو نار
جحيمدن قورقيوب بن عظيم الشانه عصيان ايدرسكز حالبوكه سزلر
شمسك حرارتنه طيانه‌ميوب جزع وفزع ايله اغليوب باغيريرسيكز
جهنم ايسه يدى طبقه اوطبقلر شدت وآزغينلقلرندن بر برلرينى يرلر
اويدى طبقه‌نك هر برلرنده آتشدن يتمش بيك شعبه كه قطعه ويا پارچه
واردر وبهر شعبه‌ده آتشدن يتمش بيك دره‌لر واردر اويتمش بيك
دره‌نك هر برلرنده آتشدن يتمش بيك اولر واردر وهر براوده
آتشدن يتمش بيك اوطه‌لر واردر وهر براوطه‌ده آتشدن يتمش
بيك قيودلر واردر وهر بر قيودده آتشدن يتمش بيك تابوت واردر

وهر برتابوتده آتشدن يتمش بيك زقوم اغاجى واردر وهر بر زقوم
اغاجنك التنده آتشدن يتمش بيك بوقاغى واردر وهر بربوقاغيله برابر
آتشدن يتمش بيك زنجير واردر دخى محل مذكورده يتمش بيك اژدرها
واردر هر براژدرهانك اوزونلغى بيك ارشوندر او اژدرهالرك هر
بررلرينك قرنلرنده دريالركبى سياه زهر طولودر دخى يتمش بيك عقرب
اولوپ هر براقربك بيك قويروغى واردر وهر برقويروغك بيك دانه
بوغومى واردر وهر بربوغومده يتمش بيك بطمان قرمزى زهر واردر
ياموسى بن عظيم الشانله مكالمه‌يه محل اولان جبل طوره قسم ايدرم
كتاب مسطوركه اجيق ورقه‌لرده يازلمش اولان كتابه يمين ايدرم
دخى بيت المعموره وعرش وكرسى‌يه واطراف عالمى احاطه ايدن دكزه
قسم ايدرمكه ربك جل شانه حضرتلرينك عذابى البته واقع اوله‌جقدر
اوعذابى دفع ايده‌جك هيچ برشى يوقدر ❋ الصحيفة السابعة
والعشرون ❋ قال الله تبارك وتعالى (ياايها الناس كيف رغبتم فى دنيا
فانية ونعيمها زائل وحيات منقطعة واثمها باق وان عندى للمطيعين الجنان
بابوابها الثمانية فى كل جنة سبعون الف روضة من زعفران وكل
روضة سبعون الف مدينة من الياقوت وكل مدينة سبعون الف
قصر من الياقوت وفى كل قصر سبعون الف دار من الزبرجد ومن كل
دار سبعون الف بيت من الذهب وفى كل بيت سبعون الف دكان وعلى
كل دكان سبعون الف مائدة من العنبر وعلى كل مائدة سبعون الف
صحفة من الجواهر وفى كل صحفة سبعون الف لون من الطعام وداخل
كل دكان سبعون الف سرير من الذهب الاحمر وعلى كل سرير سبعون
الف فراش من الحرير والديباج من السندس والاستبرق داخل كل
سرير الف نهر من ماء الحيات والخمر والعسل المصفا وفى كل نهر سبعون
الف خيمة من الاجوان وفى كل خيمة سبعون الف فراش وعلى كل فراش

حوراء من الحور العين بين يديها سبعون الف وصيفة كانهن بيض
مكنون على رأس كل قصر من تلك القصور الف قبة من الكافور
وفى كل قبة الف هدية من الرحمان وفيها مالاعين رائت ولااذن سمعت
ولاخطر على قلب بشر وفاكهة ممايتخيرون ولحم طير ممايشتهون وحور
عين كامثال اللؤلؤ المكنون جزاء بما كانوا يعملون لايموتون فيها
ولايهرمون ولايجزعون ولايحزنون ولايبكون ولايتعبون ولايضامون
ولايمرضون ولايسقمون ولايتغوطون لايمسهم فيها نصب وماهم منها
بمخرجين فمن طلب رضاى واراد كرامتى فليتقرب التى بالصد والاستهانة
بالدنيا والقناعة بالقليل من الرزق) الله تعالى بيوردى اى ناس سزلره
ندا وخطاب ايدرمكه نه كيفيتله فانى اولان دنياى دنيه‌يه رغبت ايدرسكز
زيرا سزك رغبت والتفات ايتديككز دنيانك نعمتلرى فانى وزائل
اولوجيدر وصاغلغى موقتدر ونهايتى يوقلقدرو وبالى باقيكه هر زمان
هر نه‌ده بر كناه ايشلمسك (مايلفظ من قول الالديه رقيب عتيق)
منطوق شريفنجه دفتر اعمالنه مقيد وسنكله باقيدر تحقيق بن عظيم
الشانك عندمده بكا اطاعت ايدن قوللرم ايچون جنتلر واردر
هر برجنتده يتمش بيك روضه واردركه صارى زعفراندن مجلادر
وهر برروضكه هر بربغچه‌ده يتمش بيك يعقوتدن شهرلر واردر دخى
هر برشهرده يتمش بيك يعقوتدن كوشك واردر وهر بركوشكده يشيل
زبرجتدن يتمش بيك دائره واردر وهردائره‌ده التونده يتمش بيك اوطه
واردروهر براوطه‌ده يتمش بيك معظم ومزين يمك خانه واردروهر يمك
خانه‌ده انواع احجارله مرصع يتمش بيك سفره واردر وهر برسفره‌ده
مجوهردن يتمش بيك صاحين واردر وهر برصاحينده يتمش بيك رنك
طعام نفيسه‌لر واردر وهر بريمك خانه درونده يتمش بيك سرير واردر
وهر برسرير اوزرنده يتمش بيك ابيك وديبا وسندس واستبرقدن شلته‌لر

واردر دخی مذکور سریرلرك جوارنده بیك ایرمقلر اقار مذکور ایرمقلرك
بیوك و باشلیجه‌لری قرآنده مذکور اولان انهار اربعه‌درکه مأ حیات و مأ لبن
و مأ عسل و ماء خمیردر بودرتدن غیریلری اولان نهرلرکه مأ زنجبیل وماء
مختوم وماء کافور ایرمقلری در دخی هر ایرماغك کنارنده
ارغوانکه بر نوع کوش کبی حریر نه‌حشان معادیندن یلدیزکبی پارلق
یتمش بیك چادرلر واردر وهر بر چادرك درونده یتمش بیك شلته
واردر وهر شلته‌نك اوزرنده حورعیندن بر طاقم حوریلر واردر
هر بر حورینك لطافتنده وملاحتده وحسن جمال وسائر محاسین عدیده
واوصاف جمیلهٔ علیه‌لرنده یتمش بیك صفاتلر ایله متصف اولوب (بیض
مکنون) نص شریفی مأ لنجه او حوریلر پك آشوری وورونقلی پارلق که
انسان باقغه دویامز ویوزلرینك شعلالری دخی انسانك کوزلرینك
منظره‌سنی قاشدیرر دخی یوقاریده ذکر مرور ایدن کوشکلرك هر برینك
کافوردن بیك قپه‌سی واردر وهر بر قپه درونده طرف الهیه‌دن
مؤمنین مطعلر ایچون بیك نوع هدیه‌لر واردر که هیچ کوزلر کورمامش
وقولاقلر ایشدمامش وشمدیه قدر هیچ بر بشرك عقلنه کلمامش
(وفاكهة كثيرة مما يتخيرون ولحم طير مما يشتهون وحور عين كامثال
اللؤلؤ المكنون جزاء بما كانوا يعملون) یعنی دنیاده کورلمامش
بکندکلری میوه‌لر دنیاده لذتنی تطمدقلری واشتها ایتدکلری قدر قوش
کبابلری دخی اغیار طوقونمامش وصدف درونده ستر اولمش اینجولر
مثالی چشم لطیف حوریلر ویریلور انلره بو احسان الهیه اعمال
حسنه‌لرینك جزاسیدر منطوق شریفنجه جناب حقك عبد صالحلرینه
تفضلا لطف محضلری اولان جنت اعلا ومقام والاده انواع کثیره واجناس
وفیره شکلنی کوزلرك کورمدیکی ونامنی قولاقلر ایشدمدیکی ولذتنی
بر فردك ذوق ایلمدیکی وبر کره دیماغندن بیك ییل لذتی کیتمیان نفسلر

طویامیوب دائما اشتها ایتدیکی اطعمهٔ خالصه ومیوهٔ لطیفه‌لر واردر
دخی رایحه‌سی بیك ییللق مسافهٔ بعیده‌دن اشتمام اولوب کوران کوزلرك
حیران واشتها ایلدی مجوهر تبسیلر اوزرنده حاضرلنمش قوش کبابلری
واردر دخی وهلة بو لوط التندن چیقوب بردن بره پارله مسیله
کوزلرك شعائنی آلوب قاشدیران کونش کبی یعنی ظرفی اولان صدف ایچنده
حفظ وستر ایله کماله کلمش در شففافه مثللو حوریلرکه دنیاده نقدر کوزلرك
کوزللکنی جمع ایتسك انلرك کوزلرینك حسنی عندنده لاشیئه قالور
اعضای سائره‌لرینك جمالی شویله طورسون اکر بر پرمغی دنیایه کلمك لازم
کلسه مغربله مشرق میاننی ضیالندیروب کونشك ضیاسی انك یاننده پك سیاه
کمور کبی قالور دخی بویله لطیف وملیحه‌درلر که انلرك بر قطره قدر
توکروکلری بحر محیطه دوشمش اولسه بحر مذکوری شکر کبی
تطلیلندیرر دخی کیمش اولدیغی حلله درونده جمیع اعضالری جوهر
شففافه کبی پار پار کورونوب وهر کرونمه‌سنده هزاران الوان لطیفه‌لر
مشاهده اولنور بر کورشده بیك ییل بر آدم مست مدام واستغراق تام اولور
بو احسان الهیه وفضل کرم ربانیه دنیاده عبد خالص وعاشق بالله محصلرك
اجرا ایتمش اولدقلری اعمال حسنه‌لرینك جزالریدر یسرلنا یادیان اعمال
حسنه سببیله داخل جنت اولوب اومقام علیایی احراز ایدن آدملر
ابدی اولمزلر دخی نامزاج وضعیف اولمزلر دخی جنت دار الفرح
اولدیغندن قدیمی صورتده فراحده دیرلر وهله بر مصیبتك اصابتیله
صبرسزلقله باغروب وچاغریروب مع التلاش بکا ایتمزلر زیرا صبر
دنیاده بلانك وقوعنده لازم جنتده بلا اولمدیغندن صبره دخی حاجت
یوقدر زیرا صبر صفتی دنیاده ممدوحدر آخرتجه ممدوح دکلدر دخی
دنیا کبی ایلروده کلجك برشی ایچون محزون اولمزلر دخی دنیا کبی هر
خصوصده نقبت ومشقت چکمزلر دخی دنیا کبی آخرك یوزندن ظلم وتعدی

اولمزلر چونکه بر آدمك اوزرینه ظلم وتعدی وتجاوز ایکی سببله
حاصلدر بری ظلم ایدن آدمك عز نفسی ایکنجی منفعت ذاتیه‌سی بونك
ایکیسیده نشئهٔ آخرتده یوقدرکه آخرتده ظلم اولسون زیرا دنیاده انسانده
جهل وتربیه‌سزلك اولمغله كما ینبغی تعالنك قدرت عظمت ومجد کبریاسنه
آگاه اوله‌مدیغندن یالکز نفسنی کوروب کندیبی موجود وقوی
برشی ظنیله آخرك اوزرینه علویت دعوای واهیه‌سنه قیام ایدر
دخی اللهه وقدرتندن کندی‌یه یقین کلمدیکندن ازلده مقسوم وموزون
اولان رزقی کلمز ظنیله جلب رزق ودنیاده خوشجه یشامق نه وجهله
اولورسه غاراتلی وظلم تعدیلی ویمین و یلان سویلمکلمی هرنه ایله
حاصلسه حصولی ایچون میدانه چیقوب بومذ کوراتی ارتکاب منشاء
تعدی دنیادر دخی نشاء آخرت تبدیل وجودو انسانده بولنان اخلاق ردیه
ومکروهاتك ازاله‌سیدر برآدم دنیایی بچوردکدنصکره امور آخرت
کندی‌یه انکشاف وعین حقیقتك کشادیله حقیقة اشیایه عالم وعظمت
باریدن کندی‌یه یقین کلوب قبر وحشر وحساب وصراط ومیزان
شدتلرینی کوردیکندن تربیه اولوب اللهك عظمت کبریا وجلالت
عظماسنی کوروب كما ینبغی کندینك هیچ اولدیغنی بیلوب یعنی بریسی
کندی‌یه‌سن کیمسین دیمکله سؤالنده کندی نفسنك حقارتنی بلدیکندن
نفسنی یوق مشابه‌سنده طوتارق بن فلانم دیمکه حیا ایتدیکندن سکوت
ایدر درجه‌سنده اولان ادمده عزت نفس قالماز برده دنیاده غروره
سبب اولان جاه منصوب دخی آخرتجه دنیا کبی جاه منصوب اولمدقدنصکره
بلکه دنیاده اوهام حیالات کبی کورمش اولدیغی جاه منصوبك وبالی
المیله مؤلمر بوجهتله دخی عز نفس یوق دخی دنیاده عز نفسنه مدار
اولان غنا اولوب اوالتونلری آخرته کتوره‌مدکدنصکره بلکه دنیاده
حقوق اللهی ادا ایدمدیکندنناشی ویزرو وبالنی چکمکده اولان آدمده

عز نفس اولمز برده آخره تجاوزه سبب اولان سلطنت واحاشه بونلری
دخی آخرتده بلا سعی جناب اللهك ویردیکی میدانه چیقوب اطمئنان
کلدیکی حالده آخرتده ظلم وتعدی دخی تهب غارات ومعاملهٔ عنفیه اولمز
دخی وجودلری علل وامراض قبول ایتمز دخی انلر قضای حاجتکه
دفع طبیعی انلر ایچون اولمز چونکه قضای حاجت اکل فانی
ووجود فانیدن نشئت ایدر آخرتده وجودده باقی طعامده باقی انك
ایچون دفع طبیعیده فرحلق یوق بلکه طعام خالص وجود انسانده
طورمده فرحلق واردر دخی انلره اوراده زحمت ومشقت طوقنمز
وانلر اورادن چیقه‌جقلر دکللردر برآدم بنم رضامی طلب ایدوب بنم
طرفدن کندی‌یه عز اکرامی مراد ایدرسه بن عظیم الشانه وفا
وصداقت ودنیایه استهانتله دخی رزقدن ازه قناعتله کندی‌یه یقین کلسون

❊ الصحیفة ثامنة والعشرون ❊ قال الله تبارك وتعالی (یا ایها الذین
آمنوا اتقوا الله حق تقاته ولاتموتن الا وانتم مسلمون) معناسی
شریفی ای وحدانیتمه ایمان ایدوب حبیبم محمدی تصدیق ایدن قوللرم
الله تعالی حضرتلرینه حق اولان قورقو ایله قورقوکزکه اولدیککز
وقتلرده ایمان کامل ایله اولوکز (واعلموا ان العمل بلاعلم کمثل الشجر
بلاثمر ومثل العلم بلا عمل کمثل من زرع الطلح علی الصفا ومثل العلم
عند الحمق کمثل الدرة والیاقوت عند البهایم ومثل القلب القاسی کمثل
الحجر من الماء ومثل الموعظة عند من لا یرغب فیها کمثل الطعام والشراب
عند اهل القبور ومثل الصدقت من المال الحرام کمثل الذی یغسل
القازورات بالبول ومثلی الصلوات بلازکات کمثل الجثة بلا روح
ومثل العلم بلاتوبة کمثل البنات بلا اساس فلا یأمن مکر الله الا القوم
الخاسرون) ای عبادم سزلره معلوم اولسون بیلیکز تحقیق علمسز
عمل میوه‌سز اغاج کبیدر ودخی عملسز علم ایچی یوق نحومی مرمر

اوزرینه اکمك کبیدر دخی احمق آدم عندنده قدر علم جوهر ایله یاقوتك
حیوان بهایم یانده بولنمسی کبیدر قتیلنوب قرارمش اولان قلب صو
ایچروسنده بتمش قاتی طاش کبیدر دخی وعظ نصیحت ونصح پندی
قبول ایتمیان آدم نه نك کبیدر اهل قبورك عندنده طعام وصو کبیدر دخی
مال حرامدن صدقه ویرمك طهارت قصدیله بولله نجاستی یقامق
کبیدر دخی زکاتسز نماز روحسز جسد کبیدر دخی توبه سز علم تملسز
بنا کبیدر الله تعالی حضرتلرینك مکرندن برفرد امین اولمز انجق قوم
خاسرونکه توفیقسز اولوب ورحمت باریدن امیدین کسنلر اللهك
مکرندن امیندرلر ❊ الصحیفة التاسعة والعشرون ❊ قال الله
تبارك وتعالی (یا ابن آدم المال مالی وانت عبدی ولیس لك من مالی
الاما کلت فافنیت اولبست فابلیت اوتصدقت فابقیت ومهما ادخرت
فحفظك منه المقت) تعالی بیوردی ای آدم اوغلو دنیاده نقدر مال
وار ایسه بنم مالمدر ونقدر انسان وار ایسه بنم قوللمدر بنم مالمدن
سنك ایچون هیچ برشی یوقدر انجق کفایت مقداری ییوب بترمکلك
ویاخود کیوب اسکتمکلك ویاخود صدقه ایدوب آخرت ایچون
ایفا ایتمکدر امادنیاده اومالی بریکدیروب صقلملغکز الله تعالی
حضرتلرینك بعض غضبیدر (یا ابن آدم انما انت ثلاثة اقسام فواحد لی
وواحد لك وواحد بینی وبینك فاما الذین لی فروحك واما الذی لك
فعملك واما الذی بینی وبینك فمنك الدعاء ومنا الاجابة) ای آدم اوغلو
سن همان انجق اوج قسم اولدك برقسمك بنم ایچوندر دیکر برقسمك
سنك ایچوندر اوچنجی قسمك سنك ایله بنم بیننمده مشترکدر دخی بنم
ایچون اولان سنده که امانت اولان روحدر دخی سنك ایچون اولان
سنك عملك سنکه بنم بیننمده مشترك اولان سندن دعا ایتمك بندنده قبول
ایتمك) یا ابن آدم اذا کانت الامراء یدخل النار بالتجبر والتکبر علی خلق

والعامة بالمعصیت والعلماء بالحسد والفقراء بالغفلة والتجار بالخیانة والصناع
بالغش والعباد بالریاء والاغنیاء بالکبریاء ومنع الزکات والفقراء بالکذب
فاین من یطلب الجنة) ای آدم اوغلو امرا وسرکارده بولنانلر جهنمه
کیررلر خلق ایتدیکم عبادمك اوزرلرینه تکبرلك وتجبرلك ایتمکله
وعامهٔ ناس معصیتله علما دخی حسدلریله جهله دخی غفلتله دخی تجارلرده
ایتمش اولدقلری خیانتلکله دخی اهل صنعت ایشلرینه قارشدیرمش
اولدقلری حیله وخدعه‌لر ایله عابد اولانلر دخی ایتمش اولدقلری ریادن
طولایی واغنیا دخی کبیر ومنع ایتمش اولدقلری زکات ایچون وفقرا دخی
سویلمش اولدقلری یلاندن ایچون جهنمه کیررلر ایسه یابندن جنتی طلب
ایدن کیملردر وطالب جنت نره‌ده درلر ❊ الصحیفة الثلثون ❊ قال الله
تبارك وتعالی (یا ابن آدم اخرج حب الدنیا من قلبك فانی لا اجمع حبی وحب
الدنیا فی قلب واحد ابدا) ای آدم اوغلو قلبکدن دنیا محبتنی چیقار
ایمدی تحقیق بن عظیم الشان برآدمك قلبنده کندی محبتمله دنیا محبتنی جمع
ایتمدم (یا ابن آدم تفرغ لذکری اذکرك عند ملائکتی یا ابن آدم الی متی
تقولون الله الله وفی قلوبکم وشغلکم وهمتکم غیر الله وقد خفتم غیر الله
فاستغفروا الله مصرین فان الا استغفار مع الاصرار توبة الکذابین
وما ربك بظلام للعبید) ای آدم اوغلو بن عظیم الشانك ذکر جلیله مداوم
ایت بن عظیم الشان دخی ملائکه‌لریمك یانده سنی ذکر ایدوب
وانلرك میاننده سنك ایتمش اولدیغك ذکریکی اعلان ایده‌رم ای آدم
اوغلو الله الله دیرسین حالبوکه قلبکزده اللهدن غیری واردر ایشك
وهمتك اللهك غیریله‌در دخی تحقیق سز اللهك غیریلرندن قورقار
سکز ایمدی سز کناهلر یکزه مصر اولدیغکز حالده توبه واستغفار
ایدرسکز ایمدی تحقیق عصیانه مصر اوله‌رق استغفار ایتمك یلان
سویلیانلرك توبه‌سیدر دخی ربك قوللرینه ظلم ایدیجی دکلدر

بلكه هركسك عملى مقدارى احسان ايديجيدر ❋ الصحيفة حادى وثلثون ❋ قال الله تبارك وتعالى (ياابن آدم اجلك يضحك على املك وقضائى يضحك على حذرك وتقديرى يضحك من تدبيرك وقسمتى بضحك من حرصك فاهمل الطلب واستسلم لقضائى وقدرى وقسمى فان رزقك موزون ومقسوم وماقدرته محتوم فبادر بعملك لآخرتك) اى آدم اوغلو سنك اجلك دنياجه اولان املك اوزرينه كولوب تعجب ايدر دخى بنم طرفدن سكا توجه ايدن قضام بكا كلسون ديمكله ايتمش اولديغك تدبريكه كولوب تعجب ايدر دخى بنم سنك ايچون مقدرات ازليده ايتمش اولديغم تقديريمه ايتمش اولديغك تدبير كولوب تعجب ايدر دخى بنم تقسيم ازليده سنك ايچون ايرمش اولديغم رزقه سنك دنياده قزانوب يه‌جكم ديمك اوزره ليل ونهار حرصيكه كولوب تعجب ايدر حريصلقله رزقى طلب ايتمكى ترك ايله قضا وقدريمه ورزق حقنده اولان تقسيمه تسليم اول چونكه ازلده رزقك طارتلمش وتقسيم اولمشدر دنياده سنك رزقكى غيرى آدملره ويرمز سنك تقدير ازلده رزقك قرارداد اولوب ذره قدر كلمكده تخالف ايتمز سن امين اولده اخرت عملنه چاليش (واعلم ان رزقك فى الدنيا لايأكله غيرك (نحن قسمنا بينهم معيشتهم فى الحيات الدنيا ورفعنا بعضهم فوق بعض درجات) انى اوحيت الى الدنيا يادنيا هونى على اوليائى حتى يحبو القائى) اى آدم اوغلو سكا اعلام ايده‌رم بيل سن دنياده سنك رزقكى آخرى يه‌مز زيرا حيات دنياده حلقمك معيشتنى بينلرنده بن عظيم الشان تقسيم ايدوب حكمتى عليه‌مز اقتضاسنجه بعضيلرى درجات كثيرايله مرزوق ايتدك بن عظيم الشان دنيايه وحى ايتدمكه يادنيا بنم اوليامك اوزرلرينه سهولت كوستركه انلر سنكله مشغول اولميوب نهايتده بكا محبته ملاقات ايتسونلر (ياابن

آدم اعلم ان الموت نازل بك وان كرهت (فاصبر لحكم ربك فانك مبعوث وسبح بحمد ربك حين تقوم ومن الليل وسبحه وادبار النجوم (ياابن آدم تريد واريد ولايكون الاما اريد ياايها الناس من قصدنى عرفنى ومن عرفنى ارادنى ومن ارادنى طلبنى ومن طلبنى وجدنى ومن وجدنى ومن وجدنى ذكرنى ولم ينسنى ومن ذكرنى لم ينسنى ذكرته ولم انسه (اى آدم اوغلى سكا اعلام ايدرم بيل سن تحقيق اولوم بنم طرف الهيمدن سكا طوغريجه كلور اكر او اولوم سكا اجى وكريه كلورسه ربك تعالينك حكمنه صبر ايله چونكه تحقيق سن اولدكدنصكره ديريلوب بعث اوله‌رق حضور عزتمه كله‌جكسين دخى كوندوزلرى قائم اولدقجه ربك تعالى‌يى تسبيح ايت دخى كيجه‌لرك بعضيسنده تسبيح ايتكه ثلث ليلده يلدزلر دونجيه قدر يعنى دنياده برحيات اولدقجه كيجه وكوندولرده ايكى تسبيح ايت اى ادم اوغلى سن بنى مراد ايدرسين بنده سنى مراد ايدرم بوعالمده اولماز انجق بنم مرادم اولور اى ناس سزلره خطاب ايدرم قوللرمدن بر ادم بنى قصد ايدرسه بنى بيلور بر ادم دخى بنى بيلورسه بن عظيم الشانى مراد ايدر دخى بر ادم بن عظيم الشانى مراد ايدرسه بنى طلب ايدر بر ادم بنى طلب ايدرسه بنى بولور بر ادم بنى بولورسه بنى دائما ذكر ايدوب اونوتمز دخى بر ادم ذكر ايدوب اونوتمز بن عظيم الشان اوقولى دائما رحمت ومغفرتمله ذكر ايدوب اونوتمم (يا ابن آدم انك لاتخلص عملك حتى تذوق اربعة (موت الاحمر) (وموت الابيض) (وموت الاصفر) (وموت الاسود) فاما الموت الاحمر فاحتمال الجفاء واما موت الابيض فطول الصحت واما الموت الاصفر فطول الاعتبار واما موت فمخالفة النهواء ان الذين يضلون عن سبيل الله لهم عذاب شديد بما نسوا يوم الحساب) اى ادم اوغلى تحقيق سنك عملك خالص اولمز انجق

سـن درت شـيئك طادينى طاتمدقجه اولكى قيرمزى اولوم ايكنجى
بياض اولوم اوچنجى صارى اولوم دردنجى سياه اولوم اما قرمزى
اولوم جفـالره تحملدر يعنى صبرجيل دخى بيـاض اولوم اوزون
اوزادى سكوت ايتمكدر يعنى اوزرينه الزم اولميـانه پرهرايت ديمك
يعنى تلفظله دفتريكى طولديرمامق دخى صارى اولوم مدت طويلهده
مكوناته نظرعبرتله باقوب جناب اللهك عظمت كبريا وجلالت عظماسنى
تفكر ايتمكدر دخى سياهاولوم نفسك اوزرينه مخالفت وغلبه ايتمكدر
شول قوللرمكه دنيا وهوالرينه تبعيتله بن عظيم الشانه كلان طوغرى
يولدن چيقوب ضلالتده قالمشلر يوم حسابى اونوتدقلرندن ايچون انلره
عذاب شديد واردر ❋ الصحيفة الثانية والثلاثون ❋ قال الله
عزوجل (يا ابن آدم ملائكتى يتعاقبون الليل والنهار يكتبون ماتقول
وماتفعل والارض تشهد عليك بمـا تعمل عليها والسماء تشهد عليك
بما نصعد اليها والشمس والقمر تشهدان عليك بما يشاهدان منك وكفى
بالله شهيدا يا ابن ادم اعلم ان الحلال يأتيك قطرة قطرة والحرام يأتيك
كالسيل فمن صفا عيشته صفا دينه) اى ادم اوغلى بنم ملائكهلرم سن
نرهيه كيدر ايسك تعقب ايدوب ارقكدن ايرلمدقلرى حالده سن نه اشلر
ونه سويلر ايسك يزارلر دخى ير يوزنده نه قباحت ايشلدكسه شهادت
ايدرلر دخى كوك سن ير يوزنده نه قباحت ايشليوب سما طرفنه چيقانه
شهادت ايدر دخى شمس والقمر سندن هرنه كه عصيان كوررلر ايسه
اكا شهادت ايدر اى آدم اوغلى سـكا معلوم اولسـون بيل سن سكا
حلال طامله طامله كلور دخى خرام سكا سيل كبى چوق كلسى محقق در
امدى برادم معيشتنى صافى وخالص قلارسه دينى صافى وخالص قلمش
اولور ❋ الصحيفة الثالثة والثلاثون ❋ قال الله تبارك وتعالى
(يا ابن ادم لاتفرح بالغنى قلسـت بمخلد واصبرعلى طاعة الله فان الله

تعالى يعينك على كل شدة فلا تجزع من الفقر فانه ليس هو عليك حتما
ولا تقنط من رحمة الله فان الله غفور رحيم فاترك الذنب فانه زاد المذنب
الى النـار ولا تفرح بالغنى فان الغنى عزيز فى الدنيـا وذليل فى الاخرة
وان الفقر ذليل فى الدنيا وعزيز فى الاخرة وان عز الاخرة اجل وابقى)
اى ادم اوغلى زنكينلكله فرحلنوب مفتخر اولمه چونكه سن دنيـاده
قديم ومخلد ومؤبد دكلسن دخى طاعة الله اوزرينه صبرايله امدى تحقيق
الله تعالى حضرتلرى سنك قدرت وطاقتك يتميان هر برشـدتلى شيلر
اوزرينه سكا يردم ايدر دخى فقرالقدن عاجزلنوب شكايت ايتمه امدى
تحقيق اوفقرالق سـنك اوزرينه دوام اوزره لازم دكلدر اولوركه
زنكين اولورسـين دخى الله تعالى حضرتلرينك رحمة باهرهسـندن
اميديكى كسمه امدى تحقيق ذوالجلال حضرتلرى قوللرينى مغفرت
ايديجى مرحمتليدر دخى توبهء اسـتغفارله كناهلريكى ترك ايله امدى
تحقيق اوكناهلر عاصيلرى جهنمه سوق ايتمكه برالات و آزقدر دخى
زنكينلكه سونمه امدى تحقيق زنكينلر دنياده عزيز واخرتده ذليلدرلر
دخى فقير دنياده ذليل واخرتده عزيز وشرفليدر دخى آخرت ايسـه
هروجهله البتده دنيادن اغر واكرمدركه نعمتلرى دوام وثبات اوزره
(واعلم ان الاستغفار منك ومنى المغفرة ومنك التوبه ومنى القبول ومنك
الشكر ومنى الزيادة ومنك الصبرومنى الفرج على النصر فاطلب العلم
تهتد الى صراط الجنة ياموسى بن عمران اذا كان الغالب على قلب عبدى
الاشـتغال بالدنيا اشغل قلبه بالفقر وانسيه الموت وابتليه بجمع المـان
والغفلة عن المأل واذا كان الغالب على قلب عبدى الاشـتغال بامر
الاخرة جعلت همته عبادتى واستخدمت له عبادى وملاأت قلبته بحبى)
اى قولم سكا معلوم اولسـون بيل سن تحقيق سـندن اسـتغفار بندن
مغفرت دخى سندن توبه بزدن قبول دخى سزدن شكر بزدن نعمتكزى

زياده‌لنديرمك دخی سزدن صبربزدن نصرت اوزره يعنی يردم اوزره
فرحلانمق ووسعتلنمق ای قولم علم طلب ايتكه جنتك يولنی بولاسك
يعنی دخول جنة سبب اولان عمل صالح ورضا بوللرينی تحری وتجسسله
جنت اعلابی بولاسك ياموسی بن عمران قولمك قلبی اوزرينه دنيا
شغلی غالب اولور ايسه اوقولمك قلبی فقر ايله مشغول قيلارم دخی
اولومی اونوطور دنياده جمع مال ايله مشغول ومستغرق اولور دخی
برعبدمك قلبی امور آخرتله مشغول اولور ايسه بن عظيم الشان
اوقولمك همتن بن جليل القدر عبادت ايتمكله قيلارم واويله قولمه عباديمی
خدمه قيلارم وآنك قلبنی محبت ازليمله طولديريرم ❋ الصحيفة
الرابعة والثلاثون ❋ قال الله عزوجل (صبرك على قليل من المعصية
ايسر عليك من صبرك على كثير من عذاب جهنم ان عذابها كان غراما
وصبرك على قليل من الطاعة يعقبك راحة طويلة لك فيها نعيم
مقيم) ای ادم اوغلی كناهدن ازشی اوزرينه صبرك جهنم عذابندن
چوق عذابه صبردن دخی قولايدكلی البته جهنمك عذابی شدتليدر
دخی سنك طاعة اللهدن ازشی اوزرينه صبرك وتحملك سنی من طرف الله
اوزون وابدی اولان نعمت وراحتلری تعقيب ايدر (يا ابن ادم عليك
بالثقة بما ضمنته لك قلست اطعم رزقك لغيرك وازهد فی الدنيا من قبل
ان ازهد فيك واعمر قلبك بذكر الاخرت فليس لك مسكن غير القبر)
ای آدم اوغلی دنياده سكا وعد ايدوب وضامن اولديغم وعد الهيمه
اولان شيلره محقق اعتماد ايتمليسك چونكه سكا وعد وضامن اولديغم
رزقكی آخر آدمه ويره‌جك دكلم دخی بن عظيم الشان اولان اللهسندن
اعراض ايتمزدن اول سن دنيادن اعراض ايله دخی آخرتی قدقلبكه كتوروب
اولوم حالنی مطالعه وتفكرله قلبكی تعمير ايت چونكه سنك ايچون مرجع
مأب ومسكن قبردن بشقه يوقدر (يا ابن ادم من اشتاق الى الجنة سارع الى

الخيرات ومن خاف من النار كف عن الشر ومن نهى نفسه عن الشهوات
نال الدرجات العلى ياموسى اذا اصابتك مصيبة وانت على غير طهر فلا تلومن
الا نفسك ياموسى الفقر من الحسنات هو الموت الاكبر ياموسى من لم
يشاور ندم ومن استخار لا يندم) ای آدم اوغلو قوللرمدن بری جنة اعلا
ومقام والايه اشتها واشتياق ايدرسه امور خيريه طرفلرينه ملازمت
ومسارعت ايدر دخی برآدم جهنمدن وعذابندن قورقارسه امور شريه
طرفلرندن نفسنی عزله نفسنك اصلاح طرفلرينی التزام ايدر دخی
برآدمكه شهوات طرفلرندن نفسنی منع ونهی ايدرسه درجات عليا
ومقام والايه نائل اولور ياموسی سكا بر مصيبت اصابت ايتديكی
وقتلرده حالبوكه سن اومصيبتدن غير مجتنب ومرتكيب ايسك برشئ
لوم ايتمه انجق كندی نفسنی لوم وزم ايله ياموسی فقرالق فحساندن
بيوك اولومدر ياموسی برآدمكه ايشليه‌جك اولديغی ايشی آخرله
مشاوره ايتمزسه البته نهايتنده نادم اولور دخی برادم اشليه‌جك اولديغی
برشی ايچون استخاره ايدرسه نهايتنده نادم اولمز ❋ الصحيفة الخامسة
والثلاثون ❋ قال الله تبارك وتعالى (يا ابن ادم اعلم انی لا اقبل
من العمل الا ما كان خالصا لوجهی فطوبى للمخلصين يا ابن آدم اذا
الفقر مقبلا عليك فقل مرحبا بشعار الصالحين واذا رأيت الغنى مقبلا
عليك فقل ذنب عجلت وعقوبته واذا رأيت الضيف محبوسا عنك
فقل اعوذ بالله من الشيطان الرجيم) ای ادم اوغلو بيلكه سنك
عملكدن برشئ قبول ايتمم الا شول برعملی قبول ايدرمكه او عمل خاصة
بنم وجه كريمم ايچون خالص ومخلص اوله امر بويله اولديسه وجه
كريمم ايچون عمل ايدن خالص وصادق قوللريمه رضای والا وجنة
اعلى ومقام مأوی‌لرم مژده‌لر اولسون ای ادم اوغلو فقر سنك اوزريكه
توجه ايدر كورديكك وقتلرده شعار صالحين وعلامة متقين اوزره

سن بكا كلدكمی خوش كلدك مرحبا ديمكله استقبال ايت واكر سكا
زنكينلك اقبال ايدر كورديكك وقتلرده عقوبت وعذابی چاپوق كتورديكمی
سن بكادی زيرا غنا وثروت بادیٔ خسار وفتنه دردخی مسافری
سندن وخاندن محبوس كه يعنی خانه مسافر كلمز وكلورسه‌ده قبول اولمز
كورديكك وقتلرده اعوذ بالله من الشيطان الرجيم ديمكله اللهه استعاذه
ايله زيرا مسافر اوبلك بركات واحياسيدر (يا ابن ادم المال مالی وانت
عبدی والضيف رسولی فاذا منعت مالی من رسولی اما تخشی
ان اسلبك نعمتی يا ابن ادم الرزق رزقی والشكر لی ونفعه عائد عليك
افلا تحمدنی علی ما انت به عليك يا ابن ادم ثلثة واجبات عليك زكات
المال وصلة رحك وامر عائلتك واضيافك فاذا لم تفعل ما اوجبته عليك
جعلتك نكالا للعالمين) ای ادم اوغلو مال دنيا حقيقة بنم مالمدر وسنده بنم
قوللمسين دخی سكا كلان مسافر سكا كوندرديكم بنم رسولمدر امدی بنم
ماليمی بنم كوندرديكم رسولمدن منع ايتديكك وقتلرده سن
قورقوب بند حيا ايتمز ميسين سكا ويرديكم نعمتلريمی سندن صيوب
كرو الورم ای ادم اوغلو رزق بنم ويرديكم رزقدر شكر دخی
بنم ايچوندر بوشكردن خصوله كلان منفعت سنك ايچوندر امدی امر
بو يله اولديسه بنم سكا ويرمش اولديغم نعمتلره حمد وشكر ايتمز ميسك
ای ادم اوغلو اوزرينه اوچ شی واجبدر برنجيسی مالكك زكاتی
ايكنجيسی اقربا ووالدينی زيارت وصله رحم ايتمك اوچنجيسی چولق
وچوجقلرينك امر نفقه‌سنده غيرت ومسافره طعام واكرام ايتمك
امدی ای قولم اوزريكه واجب اولانی اشلمديكك وقتلرده روز
حسرت وندامتده سندن ناسك عبرت الاجقلری راده‌ده عذاب اليم وعتاب
عظيم ايله عذاب قيلارم (يا ابن ادم اذا لم ترع حق جارك كما ترعی
حق عائلتك لم انظر اليك ولم اقبل عليك ولم استجب دعائك يا ابن ادم

لاتنظر الی ما حرمت عليك فان الدود اول ما يأكل عيناك واعلم انك
محاسب علی النظرة واللمحة واذكر مقامك غدا بين يدی فانی لا اغفل
عن سريرتك طرفة عين وانا عليم بذات الصدور) ای ادم اوغلو سن
كندی چولق چوجغنی باقوب حقلرينه رعايت ايتديكك كبی قومشو-
لرينه باقوب انلرك حقلرنده رعايت ايتديكك وقتلرده بنده سكا رحمت
نظرمله باقام دخی بن سنك اوزرينه اقبال ايتم دخی سنك مراداتك
ايچون ايتمش اولديغك دعالريكی قبول ايتم ای ادم اوغلو بنم سنك
اوزرينه حرام قلديغم شيلره باقه امدی قبرده اولان قورتلر
اولا سنك كوزلريكی ييه جكلردر ای قولم بيلكه كوزلرك اوزرينه
وصلهٔ رحم اوزرينه حساب اولنه جقسك والبته انلردن مسؤل
وحساب ايچون يوم قيامته كله جكك دهشتلی وقورقلی مقامده حاضر
اولمكی تذكر ايت سنك كزله‌مش اولديغك سوزلردن بن عظيم الشان
غافل دكلم دخی بن عظيم الشان جميع عالمك كوكسنده وقلبنده مكتوم
سرلرينه زياده‌سيله عالم ودانايم (الصحيفة السادسة والثلاثون)
قال الله وتبارك وتعالی يا ابن ادم اخدمنی فانی احب من خدمنی واستخدم
له عبادی فانك لاتدری قدرما عصيتنی فيما ماضی من عمرك ولا قدر
ما تعصينی فيما بقی منه فلا تأمن مكری فانی فعال لما اريد واعبدنی
فانك عبد ذليل وانا رب جليل) ای ادم اوغلو بن عظيم الشانه
خدمت ايدك بن عظيم الشان بكا خدمت ايده‌نی سورم دخی بنی
سون قوللريمه نصل بنی سووب خدمت ايدرسه‌لر عبادميده انلره خدمتچی
قيلارم امدی تحقيق سنك كچمش عمركده بكا نقدر عصيان ايتديكنی
بيلمزسين سن بوندنصكره كلجك عمركده بكا نقدر عصيان ايده
جكنی ده بيلمزسك وبنم مكر وموأخذمدن امين اولمه امدی بن عظيم الشان
هربر مراد ايتديكمی اشلرم سن دخی بن عظيم الشانه عبادت ايت

امدی سن عبد عاجزسین بن دخی عجزدن منزه ومبرا اولان رب جليل
الشان اولان الله تعالی یم (یا ابن ادم لوان احوانك ومحبك من بنی
ادم وجدوارائحة من ذنو بك واطلعوا امناك على مااعلمه منها لما جالسوك
ولاقار بوك فكيف وهی فی كل يوم زائدة وعمرك فی كل يوم فی نقصان
منذ ولدتك امك) ای ادم اوغلو نوع بنی ادمدن سنك قرنداشلرك
ومحب صادقلرك بالفرض سنك اشلمش اولديغك كناهلرك قوقوسنی
السه‌لر وبلسه‌لركه بن عظيم الشانه عصيان ايتديكنی بن بيلورم هيچ
سكايقين كلوب اوتورمزلر والتفات ايتمزلر وسندن نفرت ايدرلر ايدی امر
بويله اولورسه سن نه كيفيتله كون بوكون كناهلر يكی زياده‌لنديروب
طماع ايدرسين زيرا والدندن طوغالی كناهلرك كون بكون چوغالمقده
وعمرك هركون ازلمقده‌در (یاابن ادم انی انظر اليك بالعاقبة
واسترعليك ذنوبك وانا غنی عنك وانت تتعرض لی بالمعاصی مع حاجتك
الی یاابن ادم تداری خلقی وتداهنهم حوفا منی مقتهم وتبارزنی بالمعاصی
ولاتخاف مقتی ومقتی اكبر من مقتهم) ای ادم اوغلو بن عظيم الشان
سندن غنی وسكا محتاج اولمديغم حالده سكا عاقبت نظر يله باقوب
احسان ايدرم سنك اوزرينه عارض اولان كناهلريكی اورته‌رم سنك
بكا احتياجكله برابر عصيانده بكا تعارض ومقابله ايدرسك ای ادم
اوغلو حلقك غضب ومكرلرندن امين اولمق ايچون مدارا ومداهينه
ايدرسين دخی بن عظيم الشانه عصيانله برابر معارضه وامريمه مخالفت
ايدوب بنم غضب قهرمدن قورقازمسين حالبوكه بنم غضب الهيه‌م
حلقك غضبندن زياده بيوك ومؤثردر (یاابن ادم الی متی تعمر الدنيا
وهی فانية وتحرب الاخرب وهی باقية یاابن ادم الی كم تجالس
الصالحين ولاتكون منهم فاذاجالستهم ولم تكن منهم وفتی تفلح یاابن ادم
لوان اهل السموات والارض استغفر والك لكان ينبغی ان تبكی علی

ذنوبك لانك لاتدری علی ای حال تلقانی ياموسی اسمع مااقول والحق
اقول لايؤمن بی عبد من عبادی حتی يأمن الناس شر ظلمه وكيده
ونميمته وطغيانه وحسده ياموسی قل الحق من ربكم فمن شاء فليؤمن ومن شاء
فليكفر انا اعتدنا للظالمين نارا احاط بهم سرادقها وان يستغيثوا يغاثوا
بماء كالمهل يشو الوجوه بئس الشراب وسأت مرتفقا) ای آدم اوغلو
نيچون دنيايی تعمير ايدرسين دنيا ايسه فانيدر ونيچون آخرتی حراب
ايدرسك آخرت ايسه باقيدر ای آدم اوغلو نيچه برصالحلرله اوتوررسين
حالبوكه سن صلحادن دكلسين ايمدی سن انلر ايله اوتوروبده سن
انلردن اولمزسك سن نصل فلاحه واصل اولورسك ای آدم اوغلو
بالفرض ير وكوك اهلی سنك ايچون استغفار ايتسه‌لر سكا لايق وسزا
اولان سنك ايتمش اولديغك عصيانلريكك اوزرلرينه اغلامقدر زيرا
سن عاقبتكی بيلمزسنكه بن عظيم الشانه نه بولده ونه حالده ملاقات
ايده‌جكسين ياموسی ديديكمی ايشت حق سويلرم قوللرمدن هيچ
برقولم غايتله بكا ايمان ايتمش اولمز ناس انك ظلم وجور وشر ومكرندنكه
ونميمه وطغيان وحسدندن امين اولمدقچه زيرا بومذكورات ايمانسزلغه
دلالت ايدر ياموسی سن ربك طرفندن حق سويله استيان مؤمن
اولسون استيان كافر اولسون بز عظيم الشان ظالملر ايچون ير ايله
كوكلر بينئی طوتمش اولان قره پرده وبولوطلركبی جهنم علولرينی
حاضرلدق دخی ظالملر جهنمه كيردكلرنده بعض حرارتلرينی دفع وازاله
ايچون يغمور ايستدكلری وقتده يوزلرينك اتنی پيشريرارمش باقرلركبی
قينايوب ينار صولر ايله صولانورلر جهنم شرابی نه فنا شرابدركه
ايچه‌نی هلاك ايدر دخی جهنم اسكان ايدنلره نه فنا برمحلدر حفظنا الله
واياكم ❋ الصحيفة السابعة والثلاثون ❋ قال تبارك وتعالی
(یا ابن آدم تزود كزاد المسافر الخائف واخلص لی عملك من الرياء

يا ابن آدم قلوبكم القاسية تبكى من اعمالكم واعمالكم تبكى من ابدانكم
وابدانكم تبكى من السنتكم والسنتكم تبكى من اعينكم يا ابن آدم وخزائنى
لا ينفد ابدا فبقدر ماتنفق انفق عليك فانفق ولا تبخل برزقى على عبادى
فقد ضمنت لك الخلف ووعدتك الاجر) اى آدم اوغلوسن بر قورقلو
يوله كيدن قورقق مسافرلر كبى چوقجه يول ازيعنى حاضرله دخى
عملكى زيادن محفوظ ايله اى آدم اوغلو قاتى وقرارمش اولان قلبك
سنك عملكدن اغلار دخى اعمالكده وجودكدن اغلار دخى وجودكده
لسانكده اغلار دخى لسانك كوزكدن اغلار اى آدم اوغلو بنم
خزينه لرم بتمز فقرايه تصدق ايتديكك مقدار اوزريكه اتفاق واحسان
ايدرم بذل وصرف ايتديكك بدلنه خلفنى ضامن اولديغمدن وفضله
سنكيچون دخى اجر وثوابى وعدايتديكمدن رزقى عبادمه بذل وانفاق
ايت بخل ايتمه يعنى بنم احسانمك بتمسندن قورقه سكا بوندن بيوك
تجارت اولمز ❋ الصحيفة الثامنة والثلاثون ❋ قال الله تبارك
وتعالى (يا ابن آدم انا الله لا اله الا انا فاعبدونى واشكرولى ولا تكفرون
من عادى لى وليا فقد بارزنى بالمحاربة اشتد غضبى على من ظلم من ليس له
ناصر غيرى من رضى بما قسمت له باركت له فى رزقه واتته الدنيا راغمة
وان كان لا يريدها) اى آدم اوغلو يرلرده وكوكلرده عبادته لايق
ومستحق بر ذات يوقدر انجق بن عظيم الشان اولان الله وار وبرم
امدى اى قوللرم بكا عبادت ايدك وبنم ويرديكم نعمتلر ايچون دخى
شكر ايدك ويرمش اولديغم نعمتلر بدلنده شكريكزى تركله كفران
نعمتده اولميك برآدم بنم ايچون ولى اولان قولومه بعض عداوت
ايدرسه تحقيق اوادم بنمله مجادله ومحاربه ايتمش اولور دخى بنم زياده
غضب الهيه‌م شول ادم اوزرينه كه ناصرى ومعين اولميان بيكس وبيچاره
ادملره ظلم ايدر دخى برادم كنديچون تقسيم اولان رزقه راضى اولور

او آدمك رزقنده بركات دنيا ونعمتلرينى استمزسه بله دنيا ونعمتلرى رغما
وكرهاً اوذاته منقاد ومسخر اوله‌رق كاور ❋ الصحيفة التاسعة
والثلاثون ❋ قال الله تبارك وتعالى (يا ابن آدم ضع يدك على صدرك
وما احببته لنفسك فاحبب لغيرك وما اكرهته لنفسك فاكرهه لغيرك يا ابن
آدم صنع يدك ضعيف ولسانك حفيف وقلبك جباد) اى ادم اوغلو ايكى
كوكسيكه قويده نفسكى كوزل ومحبتلى كورديكك كبى غيريلرك
ايچونده كوزل ومحبتلى كور دخى برشئ نفسنه كريه وقبا كورديكك
كبى غيرك حقنده انى كريه وقبا كور اى آدم اوغلى اليكك عملى ضعيف
وقيمتسز دخى ديلكك عملى ضعيف دخى قلبكك عملى جبار وقيدر
(يا ابن آدم لم اخلق عضوا من اعضائك حتى خلقت له رزقا يا ابن آدم
كل مالم اقسمه لك فلا تتعب فى طلبه وكل ماقسمته لك فهو يطلبك حتى
تستوفيه يا ابن ادم اذا اكلت رزقى فاتبع طاعتى يا ابن آدم لا تطالبنى
برزق غدا فانى لا اطلبك بعمل غد يا ابن ادم لو تركت الدنيا لاحد من
عبادى لتركتها لانبيائى حتى يدعو عبادى الى طاعتى فى اقامت امرى
يا ابن ادم اعمل لنفسك قبل نزول الموت ولا تغرنك الخطيئة فان على
آثارها السفر ولا تلهك الحيات وطول الامل عن العمل فانك تندم
على تأخيرها حيث لا ينفعك الندم) اى ادم اوغلو سنك اعضاكدن
بر عضو خلق ايتمدم انجق انلرى خلقمده رزقله برابر خلق ايتدم
اى ادم اوغلى قسمتنده اولميانى يه‌مزسين قسمتنده اولميانى
ارامقده زحمت چكميه‌سين دخى سكا قسمت ايتديكم سنك
اليكه كلنجيه قدر سنى ارار اى آدم اوغلى رزقمى يدكك وقتده طاعتمه
تابع اول اى آدم اوغلو بن عظيم الشان سن قولومدن كله‌جك كوتوك
عملنى بوكوندن استمم سنده بندن كلجك كونك رزقنى بوكوندن استمه
اى ادم اوغلو اكر دنيايى بر ادمه ترك ايتمم لازم كله ايدى امر دينى

اقامه وقوللريمى طاعتمه دعوت ايتمك ايچون كلان انبياء عظام عليهم
السلامه دنيايى ترك ايدردم اى ادم اوغلى اولوم سكا كلمزدن اول
نفسنك منفعتيچون عمل صالح ايت وايتمش اولديغك كناهلر سنى
مغرور ايتمسونكه (مايلفظ من قول الا لديه رقيب عتيد) نظم شريفى
مقتضاسنجه اوكناهلرك ارقه وپشنده من طرف الله مأمور اولان كراما
كاتبين ملكلرى واردر دخى دنياده سنك حياتك وطول املك سنى
آخرت عملندن مشغول ايتمسونكه اوحياتله وطول املك سنى عملدن
تأخيرله دنيا مشغوليتى سكا فائده ويرميوب بلكه ندامت وخيم الانجامى
موجب اولور يعنى اولومدنصكره ندامت فائده ويرميوب پشيمان
اولهجقسين (يا ابن ادم اذا لم تخرج حقى من مالى الذى رزقتك اياه
ومنعت منه الفقراء حقوقهم سلطت عليك جبارا يأخذه منك ولا يثيبك
عليه يا ابن ادم ان اردت رحمتى فالزم طاعتى وان خشيت عذابى فاحذر
معصيتى يا ابن ادم اذا غرضت لك دنيا فاذكر الموت فاذا هممت بالذنوب
فاذكر التوبة واذا اكسيت فاذكر الحساب واذا جلست على الطعام فاذكر
الجائع واذا دعتك نفسك الى القدرة على ضعيف فاذكر قدرة الله عليك
الذى سلطك عليه ولوشاء لسلطه عليك فاذا انزل بك بلاء فاستغن
بلا حول ولا قوة الا بالله العلى العظيم ومرضت فعالج نفسك
باالصدقة واذا اصابتك مصيبة فقل انا لله وانا اليه راجعون) اى
آدم اوغلو سكا رزق ايتديكم مالمدن فقرانك حقنى چيقارمديغك
وقتلرده واومالدن فقرانك حقلرينى منع ايدرسك اومالى سنك يدكدن المق
ايچون الچق بر جبار وغدارى سنك اوزرينه مسلط ايدرم واو منع
ايتديكك فقرا حقندن طولايى ايتديكك توبه‌يى دخى قبول ايتمم اى
ادم اوغلو رحمتمى ديلرسن طاعتمه ملازمت ومداومت ايله دخى
عذابمدن قورقارسك بكا معصيتدن حذر ايله اى آدم اوغلو دنيا

ودنيا نعمتلرى سكا عرض اولنديغى وتوجه ايتكى وقتده موتى خاطرله وتفكر
ايت دخى كناه قصد ايتديكك زمان توبه‌يى خاطرله دخى مال كسب
ايتديكك وقتلرده حسابى خاطرله دخى يمك ايچون طعامه اوتورديغك
وقتده آجلرى خاطرله دخى ضعيفلرك اوزرينه مكر ايچون نفسك سنى
بر قوة فعلنه دعوت ايدرسه سنى اوضعيف اوزرينه مسلط ايدن جناب
حقك قدرتنى خاطرله اكر جناب حق مراد ايدرسه اكا قوت
ويروب انى سنك اوزرينه مسلط قيلار دخى بر بلا كلدكده (لا حول
ولا قوة الا بالله العلى العظيم) ديمكله الله تعاليدن استعانه ايله دخى
خسته اولديغك وقتده صدقه ويرمكله معالجه ايله دخى بر مصيبت
اصابت ايتديكى وقت (انا لله وانا اليه راجعون) دى (الصحيفة
الاربعون) قال الله عز وجل (يا ابن ادم افعل الخير فانه مفتاح الجنة
ويقود اليها فاجتنب الشر فانه مفتاح النار) اى ادم اوغلو سن خيرى
اشله او خير جنتك اناختاريدر وسنى جنته ايصال ايدر دخى سن
شردن اجتناب ايله اوشر جهنمك اناختارى سنى وجهنمه ايصال ايدر
(ابن ادم اعلم ان الذين تبنيه للخراب وان عمرك عارية وجسدك للتراب
ومال جمعته للورثة فالا كل منه والنعيم لغيرك والحساب عليك والعقاب
والندم والصاحب لك فى القبر المعمل فحاسب نفسك قبل ان تحاسب)
الله تعالى بيوردى اى ادم اوغلو سن بيل معلومك اولسون تحقيق
شول ادملر كه بنا ياپارلر خراب اولمق ايچوندر تحقيق سنك عمرك
عاريدر وسنك جسدك طبراق ايچون وجمع ايتديكك مال ورثه
ايچوندر اومالدن يمك ولذت المق غيرادملر ايچون واومالك حسابى سنك
اوزريكه دخى عقاب وندامتى سنك اوزريكه اولوب قبرده سكا حملى
غيرقابل اغر بوكدر يعنى قبرده وحشرده اومالك جزاسى سكا پك
تلاش عظيم وعذاب اليمدر سن نفسكى محشره واروب حسابى

كورمزدن اول حساب ايت (والتزم طاعتي واحذر معصيتي وارض
بما يأتيك وكن من الشاكرين) اى قولم بكا طاعتي التزام وبكا
معصيتدن حذر ايت وسكا ويرمش اولديغم شيلره قناعت وراضى
اول و بن عظيم الشانك ويرمش اولديغم نعمتلريمه شكر ايديجلردن
اول (يا ابن ادم من اذنب ذنبا وهو ضاحك ادخلته النار باكيا ومن
جلس باكيا من خشيتي ادخلته الجنة ضاحكا) اى ادم اوغلو قوللرمدن
بر قولم كناهلردن بر كبائر بيسار و ياپديغنه ممنون ومسرور اولوب
كولرسه بن عظيم الشان او ادمى جهنمه اغلادەرق ادخال ايدرم
دخى قوللرمدن برى بنم خوفمدن اغلايەرق اوتورر ايسه بن انى
كولەرك جنة ادخال ايدرم (يا ابن ادم كم من غنى يتمنى الفقر يوم
حسابه وكم من جبار اذله الموت وكم من فرحة اورثت حزنا طويلا
اى ادم اوغلو نيجه بيك غنيلر واردركه يوم حسابده فقرالغى تمنى
ايدرلر ولكن اله كچميه جكدر زيرا دنياده دنياجه زنكينك اكسير اعظم
اولديغى كبى اخرتده دە اويله جه دخى نيجه جبار وغدار وظالملر واردر اولوم
انلرى ذليل وحقير قلمش دخى نيجه بيك فرحلى ادملر واردكه فرحلرى
اوزرينه غملرى غلبه ايدوب محزون ومغدور اولمشلر (يا ابن ادم
لو علم البهايم مرارة الموت لامتنعت من الاكل والشرب حتى
تموت جوعا وعطشانا) اى ادم اوغلو بالفرض طاغ حيوانلريكه يعنى
طاغده بولنان قوشلر و قورتلر اولوم اجيسنى بلسەلر ايدى اولو نيجه
قدر اوت ييوب وصو ايچميوب آج وصوسز اولدقلرى حالده
اولورلردى هر نقدر اوله جكمزى محقق بيلور ايسكده نه چاره غفلت شرابى
بزلرى سرخوش ايدوب رايحهٔ جيفەدن ذوق ايتديردى (يا ابن ادم
ما اتاك من الدنيا فلا تفرح به وما فاتك منها فلا تحزن عليه يا ابن ادم
من التراب خلقتك والى التراب اعيدك ومن التراب ابعثك فودع الدنيا

(وتهيأ)

وتهيأ للموت) اى ادم اوغلو سكا دنيا توجه ايدر ايسه هيچ فرحلنمه
دخى يدنده بولنان مال زائل اولور ايسه انك اوزرينه محزونده اولمه اى
ادم اوغلو سنى طپراقدن خلق ايلدم ينه طپراغه اعاده ايده جكم وينه سنى
طپراقدن بعث ايده جكم امدى امر بويله اولديسه بو وفاسز دنيايى سن ترك
ايدوب اولوم ايچون حاضر ان (واعلم انى اذا احببت عبدا زويت عنه الدنيا
واستعملته للاخرة واريته عيوب الدنيا فيحذرها ويعمل بعمل اهل
الجنة فادخله الجنة برحمتى واذا ابغضت عبدا اشتغلته عنى بالدنيا
واستعملته بعملها و يكون من اهل النار فادخلته النار) اى قولم سنك
معلومك اولسون بيلسن ربك جل شانه حضرتلرى قولنه محبت
ايتديكى وقتلرده دنيايى او ادمدن اوزاق قيلوب آخرت عمللرينى او
آدمه نصيب قيلوب دنياده ايمش اولديغى كتو عيبلرينى كوستروب
اندن حذر ايتدير دخى اهل جنت عملنى نصيب قيلوب انى اشلتمكله
جنت اعلاسنه ادخال ايدر دخى جناب الله بر قولنه غضب ايدرسه
ذات كريمنى اونوطديرديغى حالده دنيا ايله مشغول قيلوب اهل شقاوت
شقاوت عمللرى اولان كتو عمللره حرص و يروب آنى اشلتمكله اهل نار
قيلوب جهنمه ادخال ايدر (يا ابن ادم انا الذين خلقتك وانا الذين رزقتك
وانا الذين احييتك وانا الذين اميتك وانا الذين ابعثك وانا الذين احاسبك
بما عملت خيرا رايته وان عملت شرا رائيته مع ربك لا تملك لنفسك ضرا
ولا نفعا ولا موتا ولا حياتا ولا نشورا) اى ادم اوغلو بن عظيم الشان
شول اللهمكه سنى يوقدن وار ايدوب خلق ايتدم دخى بن جليل الشان
شولبرغنى كريممكه سنى فضل الهيمله مرزوق قلدم دخى بن شول
قادر قيوممكه سنى احيا ايدوب روح و يردم دخى بن شولبر واحد
قهارمكه سنك روحكى قبض ايدوب اولديردم دخى بن شول حى
قديممكه سنى ديرلدوب محشره كتوردم دخى بن شولبر رب العباد

وسریع الحسابمکه یوم جزاده خیر وشردن هرنه که اشلدیسه جزالنور
اکرخیر اشلدیسه اشلمش اولدیغی خیری کورر واکر شر اشلمش ایسه
شری کورر یعنی ربلرینك حضورنده هر نکه اشلمشلر ایسه‌لر
کندیلره کوستریرم هر کشینك خیریله ویاخود شریله مجازاتی زماملری
یدقدرتمده اولوب برنفس ایچون منفعت ومضرت واولمك ودیرلمکه
مالك اولمق یوقدر (یاابن ادم اطعنی واخدمنی ولاتهتم بالرزق فقد
کفیتك امره فلا تحمل هم شیٔ قد کفیتکه یاابن ادم من کان سبیله
الموت کیف یفرح باالدنیا ومن کان بیته القبر کیف یسر بما یبنیه فی الدار الدنیا
ای آدم اوغلو بن عظیم الشانه اطاعت وحدمت ایت دخی ریکك سکا
تقدیر ایتمش اولدیغی رزق ایچون کدر ایتمکه تحقیق رزق امرنده ربك
سکا کفایت ایدر امدی دنیا امورندن برشیئك کدرینی حامل اولمه اوشیئك
حصولنده الله سکا کافیدر ای آدم اوغلو بر آدمك یولنك نهایتی اولومدر
اوادم نصل دنیا ایله فرحلنه بیلور دخی بر آدمك اوی قبر اولسه نصل
دنیا اوینی بنایه قلمقله مطمئن قلب اوله‌رق دنیا اوینی بنا ایله راحتلنوب ممنون
ومسرور اوله بیلور (یاابن آدم قدم لنفسك خیرا تجده عندی قبل ان یأخذك
الموت یا ابن آدم من کان مهموماً فاناالذین افرج همه ومن کان مستغفرا
فانا الذین اغفرله ومن کانه تائبا فانا الذین اقبل توبته ومن کان عاریا
فاناالذین کسوته ومن کانه خائفا فاناالذین اومن خوفه ومن کان جایعا
فاناالذین اشبعه) یاآدم اعلوسنی موت طوتمزدن اول نفسك ایچون
اعمال خیریی تقدیم ایتکه یارین یوم حسابده بنم یانمده بوله سین ای
آدم اوغلو برآدم کدرلی اولورسه بن عظیم الشان شول اللهمکه انك
کدرینی کیدیروب فراحه ایصال ایدرم دخی برآدم کناهلرینه توبه
واستغفار ایدیجی اولورایسه بن شولبر اللهمکه انك کناهلرینی مغفرت
ایدرم و برآدمکه کنهلرینه توبه ایدیجی اولورایسه بن شولبر اللهمکه

اول ادمك توبه‌سنی قبول ایدرم دخی برآدمکه عریاندر بن جلیل الشان
شولبر اللهمکه بن اوکا البیسه ویروب اکسا ایده‌رم دخی برآدم
قورقیجی اولورایسه بن شولبر اللهمکه انی احافه‌سندن امین ایدرم
دخی برآدم آج اولورایسه بن شولبر اللهمکه اوقولمك قارننی طیوریرم
(واذاکان عبدی علی طاعتی وامضاء امری سددت امره وشددت ازره
وشرحت صدره یاموسی من استغنی باموال الفقراء والیتامی افقرته
فی الدنیا وعذبته فی الاخرة ومن تجبر علی الفقراء اذللته) ای آدم اوغلو
برقولم بن عظیم الشانه اطاعت وامر شریفمی انفاذ ایتدیکی وقتلرده
بن عظیم الشان انك امرینی طغری قیلوب وارقه‌سنی قویلرم وکوکسن
شرحله قلبنی حکمتله طولدیررم یاموسی برآدم دنیاده فقرا و بنم فقرامالنی
غصبله زنکین اولورایسه اوادمی دنیاده فقرا قیلوب آخرتده عذاب
ایدرم دخی برآدم فقرا اوزرینه جبر ایدر ایسه بن عظیم الشان اوادمی
ذلیل وحقیر قیلارم (من بنی بقدة الفقراء والضعفاء اعقبت بناءه
الحراب واسکنته النار (ان هذا لفی الصحف الاولی صحف ابراهیم
وموسی) برآدم فقرا وضعفانك مالنی غضب واخذ ایله بنا یاپدیرمش
اولسه جناب حق اوآدمی حرابله معاقبه ایدر یعنی قبرینی حراب
ایدوب بعده جهنمده اسکان ایدر ان هذا لفظ شریفلریله اشارت سورهٔ
اعلاده درت آیت کریمه قرأن عظیمدن اول نازل اولوب اودرت آیت
جلیله که قد افلح من تزکی دن آخرینه قدر درت آیت ابراهیم وموسی
علیهم السلام حضرتلرینه نازل اولان صحفلردر (تحفة المریضه دن
اخذ اولنمشدر)

تمت الکتاب

بعون القادر

م م

م

بیت

حیالات حیاتدن عزلت ایدرك
بوفنا ملكدن كیدن كیده نه

ترك وطن قیلوب سوی رحمانه
او غریب دیاره كیدن كیده نه

بو كون سد اولندی میدان فرصت
رسید ختام اولدی ازمان مدت

دیوان خدادن فرمان رحلت
تامیله چاغریلوب كیدن كیده نه

دیوان دولتدن بیورلدی فرمان
بونوع علته بولنماز درمان

وقت حسد كلدی صورلدی هرمان
دیل فنا ملكدن كیدن كیده نه

بوفنایه كیتمك ایچون كلندی
كلمكده وظیفك ندر بیلندی

مجرد كوجكله فرمان اولندی
ترك جان ایلیوب كیدن كیده نه

كوروب كیدنلری عبرت المازسین
مدتدن زیاده مهمان اولماز سین

حارج راه الدغه وقت بولمزسین
پك تفسده چیقوب كیدن كیده نه

كتم علت ایتمه طبیبه سویله
قصورك وار ایسه اعتراف ایله

وقت كچمك سزین تداوی ایله
اوسقیم علتدن كیدن كیده نه

كتم ایدوب عصیانك خلقه سویله
خدا كریم دیوب اهمال ایلمه

وقتم وار دیمكله تأخیر ایلمه
وداع توبه‌سز كیدن كیده نه

كیم كورمش دنیاده اثر بقا
ایت حواله ایشك حضرت حقا

خصملر یدینه كچرسه یقا
یقا پاچا اولوب كیدن كیده نه

كاریكه مقابل ایله زیانك
حبس ایله رقیبدن دل زبانك

بر وقت خدادن كسمه كمانك
غم یوكین یوكلیوب كیدن كیده نه

خوشنود قل كندند همدم جارك
و یرانی اعمار اولسون افكارك

هر انده حساب ایت ضرار كارك
حسابسز كتابسز كید كیده نه

بوكوزل قفسده بلبل اوچدن
بو یاره‌لر سكا ایشلر اچدن

ای واه شرابنی آلوب ایچمدن
بوفانی برزخدن كیدن كیده نه

دشون انصاف ایت بو یله حاللری
ار باب وقوفدن صور سن یوللری

نه عجب رأ ایتدك غریب ایللری
بو دار اوهامیدن کیدن کیده‌نه

یلان خدعه لرله خلق الداتدك
واریره یوق یره چوق یمین ایتدك
طمع حرصله نه‌لر جمع ایتدك
جمله‌سین براغوب کیدن کیده‌نه

صنکه عادت ایمش بونده قلقلق
وظیفه دکلمش حق بیلمکلك
هیچ حیاله کلمز دوشوب اولمکلك
وقتی تمام اولوب کیدن کیده‌نه

نه عجایب بکزریز شخصا انسانه
بهیمتله طالدق بحر عصیانه
قالمشدر ایشیز غنی سبحانه
بیوردوب فرمانین کیدن کیده‌نه

منکیر حقمیز ندر بو افکار
ملجأ پناهمز اولدر آشکار
انتباه ایتمدك بی چاره مختار
یولارسز بارکیرله کیدن کیده‌نه

بیت

اسب شتابانم میدان المدی
طیغ غدارمله رقیب اولمدی
بوکون یارین درکن وقت قالمدی
وای تهی دستله کلدکی مختار

نچون سعی ایتمدك مهم ایشکه
بیلدکی بوحالات کلور باشکه

باد هوایه کیردك التمش یاشکه
مفلسا می کلدك بی چاره مختار

نه عجب قالمیشیز وهم حلیاده
محشی نامز قید والاده
مال اولاد قالدی فانی دنیاده
ای واهله می کلدك ناچاره مختار

اخذ واعطا ایدوب دفتر طوتمدك
ذکر بهارله متاع ساتمدك
کار ضرر سالیه حساب ایتمدك
ضروری حسابه کلدکی مختار

آب سیلان کبی بولانوب طاشدك
هوای نفسکله حیلی اوغراشدك
افتاده لر کبی یوللره دوشدك
بوغریب ایللره کلدکی مختار

سن نچون اولمزدن اول اولمدك
یار ایچون یارانك فدا قلمدك
کوروب کائناتی عبرت المدك
بوخراب اولره کلدکی مختار

بوحال شیخوخت موته نشانه
وقت حصد کلوب کلدی دانه
صاورلدی هرمانك قوشول کربانه
قوشولوب کربانه کلدکی مختار

بزه یواولوم دکل یاره‌لر اچق
کار میدر دنیای عملسز کچمك

او وحدت او ينه تهى دست كوچك
اجمال اوزاريله كلدكى مختار

اهمال صيدله آوى قاچردك
آه واهلر ايله وقت كچوردك
ايواه قفسندن بلبل اوچوردك
ديوان عزته كلدكى مختار

عمركده كوردكى بويله حاللرى
يسله‌ويردك كسب ايتديكك ماللرى
نصل قطع ايده جكسين بونجه يوللرى
رسواى عالمه كلدكى مختار

دنياى عقبايه ترجيح ايلدك
باغ بساطينده كوكول ايلدك
مجمع يارانيده نه‌لر سويلدك
غريب وحيدا كلدكى مختار

پير اولوب كيردك التمش ياشكه
ضعيف اولوب عقلك وارمز ايشكه
قلبيكه كلانلر كلدى باشكه
سرمايهٔ ايواهلرله كلدكى مختار

انتباه ايتسنا وخيمدر صوكى
هواى نفسله كچوردك كونى
كوچديكك ير التى يسه‌جك سنى
اكله شايان اولوب كلدكى مختار

تجار عاقلان تجارت ايتدى
را يحين بولوبده مالنى صاتدى

يولارسز رهوانه بينانلر كيتدى
راكباً رهوانله كلدكى مختار

كوروب مصنوعات عبرت الدك
خلق ايله اوغراشوب حق بلمدك
بزم عرفايه غواص اولمدك
اسفسز حسابه كلدكى مختار

طوپلادك برطاقم حلقى باشكه
اويدردك دشمنى كندپشكه
نهايت كلديمى عقلك باشكه
امان وفا ويرمز بى چاره مختار

اكلادكى ياهو شويله حاللرى
دوكلوب بيراغى صولدى كوللرى
نيجه قطع ايدرسين بونجه يوللرى
پكيجه يورغون كلدك بى‌چاره مختار

مريد حق اولان بويلى اولور
فداى جان ايله منزلين اولور
رفع حجاب ايدوب مولاسين بولور
محجوبامى كلدك بى چاره مختار

نيچون اقبال ايتمك سوى رجحان
تفيض امور ايت غنى سبحانه
كيملر حرمت قيلار غريب مهمانه
غريبامى كلدك ناچاره مختار

يودنى دنياده اولمه‌سن غدار
ستر ايلسون بزى اوغنى غفار

جهاد نفس ایتمدك ای ابله مختار
نهایت اوزارلرله کلدیکمی مختار

مناجات

ای خالق کائنات ☼ ورازق موجودات ☼ ومنبع ملجاء کافهٔ عباد ☼
اولان مرجع مآب پناهم ربم تعالی حضرتلری ☼ ناصر دارینم ☼
محض عین عون عنایت کارم ☼ وقادر قیوم معین وفادارم ☼ افندم
اللهم جل وعلی حضرتلری ☼ نورالسموات والارضین ☼ وروح
منشأ عالم ومقوم الموجودین ☼ جل جلاله وعم نواله حضرتلری ☼
وحید قدیم کریم بی زوال ☼ کامل مرید حکیم علیم ذو العزه والجلال ☼
اولان عم نواله حضرتلری ☼ معین الضعفا ☼ وانیس الغربا ☼ وناصر
العجزاء ☼ ومغنی الفقرا ☼ وهادی الهلکا اولان جل وعلا حضرتلری ☼
مجرم مذنب روی سیاه ☼ خائب خاسر ذلیل بی پناه * علیل ضعیف
کاری آه ☼ احقر العباد ذیل کمراه ☼ اولان احمد مختار پور
خطاکار ☼ ناچارهٔ بی مدار مصطرلری حضور جلیل درکاه جلالت
عنوانلرٔ یکزه قطمیرا کلدی ای ملجاء پناهم بی زوال اللهم قطمیرك
انجق میدانه کلوب درکاهه یوز توته‌رق تیر قضای الهیه‌یه هدف
اولدی ایجاب ارادهٔ قانون ربوبیت ☼ وشرف شان اولوهیت ☼
هرنیه متعلق وشایان ایسه حق عاجزانمده اجرای غضب وعذاب عدل
الهیکله در واجرای لطف ومرحمت فضل الهیکله در ای قادر
قیوم اولان تعالی عبادکه شفقت ومرحمت ☼ وذات اجل واعلاکه
کسب لیاقت ☼ وهروجهله رضای صمدانیه‌که موافقت ☼ وموحدینی
ضلالتدن هدایته اخراج وارشاد ☼ ایچون محبوب وممدوحك سرور

کائنات واساس مخلوقات خورشید روی زمین اولان محمد الامین
(وما ارسلناك الا رحمة للعالمین) افندمزك ید علیا وعهدهٔ والارینه
قانون منیف واحکام الهیهٔ لطیف اولمق اوزره کلام قدیم دیان ☼
وقرآن جلیل بلاغت عنوانی جبریل امین مخبر روی زمین واسطه سیله
انزال اولوب اومشعلهٔ شعلا فی لیلة الظلما) اولان نور محمدی وشعلهٔ
شان احدی ایله برلشوب میانهٔ مغرب ومشرقی تنویر وضیالندردی
عبادن برقسمی حقیقت محمدیه وصورت سیرة احدیه‌دن تربیه واقتباس
نور ایدوب شعار اسلامیهٔ ازلیه وسعادت دارین سرمدیه
لرینی اظهارله مؤمن کامل خالص اولدیلر دیکر قسمی کونش کبی
آشکار ومیدانده اولوب وحدانیت وفردانیهٔ خدایه دال اولان
دلالات واضحات اعجاز وبراهین حجج ممتازه‌لری صورة انکارده
بولنوب عدم هدایت ازلیه لرندنناشی منشأ عالم اولان نور نبوتدن
اقتباس نور ایدمیوب تربیهٔ احدیه ایله ارشاد اوله‌مدقلرندن شرك
ازلیه وکفر ضلالت سرمدیه‌ده دوام قیام وابقای نام ومسرور
بکام قالدیلر یاربی ویامددی بوعبد عاجز کمتر بی‌وایه قولك هرنقدر
دائرهٔ اسلامیه ودین مبین احمدیه‌ده تکلیفات الهیکله مکلف بولنمش
ایسه‌مده بروجهله ذات کریمکه اطاعت ایده‌میوب نفس اماره
وشیطان پر عصیان مکاره‌لر افساد واغوالریله انواع خسار وعصیانی
مرتکب اولوب یعنی سن کیمسین دیمکله سؤال اولونسام عبد اللهم
دیمکه حیا ایدرم درجه‌لرنده التیام قبول ایتمز علیل عین مذلت ذلیل
اولوب دنیانك رنکنی اولمادیغندن هرطرفه قودرمش جناورلر کبی
صالدیروب میانهٔ بهایمده بهیمة لاابالی بادهوایه جوهر معادل اولمیوب
واعاده‌سی غیر ممکن اولان جوهر عمرمکه سرمایهٔ سعادتمی یچیروب
حال شیخوخة کلدم وقت حصد کلدی کونلر احشام اولدی سکا اطاعة
وقت قالمدی ای معین ناصرم ملجأ پناهم کوزل اللهم بن سندن غیری

كيمه كيده يم بن عبد عاجزمكه بنده ضرورت وار دريعنى كيدجك برمرجعه محتاجم حالبوكه سندن غيرى برمرجعمده يوقدر يعنى ذات جليلكه كيتمكه مجبورم وضروريم دخى سز جليل الشانك عبد عاجزى قبولده ضرورتكز برجهتله اولميوب محتاج دكل سكز يا ربى بنى اخافدن امين ايت زيرا وجودم بوحاله وسن عاجزى بوساله انتهاسنه مبنى مهالك خمسه كه وقت سكرات وفتنهٔ قبروحشر عرصات وحساب ميران وهول صراطدن بكايقين كلوب زياده قوقارم عظمة كبرياوجلالة علياك حورمتنه بنى دائرهٔ قبول الهيه كه ال بن بوجود پرخطامى ذات جليلكه امانت ايتدم امانته اهانت محتاج عبد عاجر كاريدر سن غنى پروردكارسين يامددى شان اولوهيته هرنه شايان ايسه عنايت بيورملرى والحمد لله رب العالمين وصلى وسلم على سيد الاولين وعلى جميع الانبياء والمرسلين

فى ٧ ذالجه سنه ١٣٠٣ وفى ٢٤ اغستوس سنه ١٣٠٢